

امهات الكتب

البرق ايشتاين



الهيئة العامة للكتاب

2000



# نظرة النسبية



الهيئة العامة للكتاب

# النسبية

## النظرية الخاصة والعامة

تأليف : ألبرت أينشتاين

تقديم : محمود أحمد الشربيني

ترجمة : د. رمسيس شحاته

مراجعة : د. محمد مرسى أحمد

إعداد وتحرير: د. سمير سرحان

د. محمد عنانى

## على سبيل التقديم

كتاب لكل مواطن ومكتبة لكل أسرة، تلك الصيحة التي أطلقتها المواطنة المصرية النبيلة «سوزان مبارك» في مشروعها الرائع «مهرجان القراءة للجميع ومكتبة الأسرة» والذي فجر ينابيع الرغبة الجارفة للثقافة والمعرفة لشعب مصر الذي كانت الثقافة والابداع محور حياته منذ فجر التاريخ.

وفي مناسبة مرور عشر سنوات على انطلاق المشروع الثقافى الكبير وسبع سنوات من بدء مكتبة الأسرة التي أصدرت في سنواتها الست السابقة (١٧٠٠٠، عنواناً في حوالى ٣٠٠ مليون نسخة لاقت نجاحاً واقبالاً جماهيرياً منقطع النظير بمعدلات وصلت إلى ٣٠٠٠ ألف نسخة من بعض إصداراتها.

وتنتقل مكتبة الأسرة هذا العام إلى آفاق الموسوعات الكبرى فتبدأ بإصدار موسوعة «مصر القديمة» للعلامة الأثرى الكبير «سليم حسن» فى ١٦٠ جزءاً إلى جانب السلاسل الراسخة «الابداعية والفكرية والعلمية والروائع وامهات الكتب والدينية والشباب» لتحاول أن تحقق ذلك الحلم النبيل الذى تقوده السيدة: سوزان مبارك نحو مصر الأعظم والأجمل.

د. سمير سرحان

## تصدير

إذا كان لنا أن نطلق صفة عامة على القرن العشرين لتمييزه عما سبقه من قرون ، مثلما نطلق عصر العلم على القرن السابع عشر في أوروبا مثلاً ، فلن نجد خيراً من وصفه بأنه عصر « النسبية » إذ لم تكن نظرية النسبية التي وضعها ألبرت أينشتاين مجرد نظرية علمية تقتصر على التطبيقات المعروفة في الفيزياء والرياضيات ، بل تعدت ذلك إلى مجال الفكر الإنساني نفسه ، الذي أصبح ينفر من المطلقات ويرى كل شيء تقريباً من وجهة النظر النسبية أى من حيث وضعها بالنسبة لبعضها البعض ، ولم يعد أحد من كبار مفكرى هذا العصر قادراً على القطع بشيء دون تحديد موقعه بالنسبة لغيره ، وانتقلت هذه النظرة من العلوم الطبيعية إلى العلوم الإنسانية ، فأصبحت تؤثر في أحكامنا على الأشياء ، حتى كدنا أن نتحرز ونحن نطلق الأحكام المألوفة ، حتى ما يتعلق منها بالقيمة ، أى ما يسمى بأحكام القيمة ، وأحكام الجودة والصلاحية ، وأصبحنا نرى العالم فى ضوء ذلك التناسب الرائع بين كل ما فيه ، وقد كتب أحد العلماء فى عام ١٩٩٩ كتاباً يقول فيه إن التناسب المفترض فى الكون أصبح نفسه نسبياً ، أى إنه أصبح يخضع لقواعد نسبية لا يمكن القطع بشيء دون أخذها فى الحسبان ! .

ولم يكن ذلك العالم واسمه واتكن J. R. Watkin يشير إلى قيم أو إلى تقديرات بشرية تقبل الصحة والخطأ ، بل كان يتحدث عن نظريات علمية قائمة على أسس رياضية ، وكان اسم كتابه محيراً للقارىء فهو «نسبية النسبية» Relative Relativity ( أو إن شئت «النسبية من منظور نسبي» ) وعلق الصحفي الذى عرض له فى مجلة أمريكية فى مطلع عام ٢٠٠٠ قائلاً : إن علماء القرن الحادى والعشرين لن يهدأ لهم بال حتى يعيدوا تفسير النسبية فيعيدوا رسم صورة الكون بل وصورة الإنسان نفسه! .

والغريب أن نظرية النسبية نفسها ظلت ردحاً طويلاً من الزمن مستعصية على الأفهام ومقصورة على العلماء المتخصصين ، ولم تفلح جهود الشارحين فى تقريبها من الأذهان ، حتى كتب أينشتاين نفسه هذا الكتاب الذى نقدمه اليوم للقارىء العربى ، واثقين من أنه سوف يعمل على إزالة بعض الغموض وإلقاء الضوء على هذه النظرية العلمية .

وتفخر مكتبة الأسرة بتقديم هذه الترجمة للكتاب ، فهو لاشك من أمهات كتب عصرنا (وأى عصر) ونأمل أن يجد فيه المتخصص بغيته ، مثلما يجد القارىء غير المتخصص فيه مادة علمية يستطيع أن يقرأها على مهل ، وأن يجد فيها الإجابة على الكثير من الأسئلة التى تعن له فى هذا المجال .  
والله ومن وراء القصد .

**مكتبة الأسرة**

## مقدمة

بقلم / د. محمود احمد الشربيني

### ما قبل ظهور « النظرية النسبية »

حرصت أن أذكر كلمتي « النظرية النسبية » وألا أذكر كلمة « النسبية » بمفردها ، فهم النظرية النسبية : الوصول إلى قوانين تفسر الظواهر الطبيعية ، دون أن تتشكل هذه القوانين تبعاً لتغير الزمان والمكان والظروف والأحوال ، ولكن قد جرى على لسان القدماء كلمة « النسبية » قبل ظهور « النظرية النسبية » وأفاضوا في الحديث عنها .

ولن أتوغل في القدم ، بل أعود إلى بضع مئات من السنين يوم أن كتب الفيلسوف « جون لوك » كتابه عن المعرفة الإنسانية ، فقد تحدث فيه عن الحركة النسبية ، وصورها لنا تصوراً دقيقاً ، وتحدث عن رقعة شطرنج وبيادق موضوعة عليها تركها ودعا إليها ، وقال : إن البيادق لم تتحرك من مكانها رغم أن الرقعة وما عليها كل في مربه قد انتقلت من حجرة إلى أخرى ، ثم جعل الحجرة في سفينة ، وترك الرقعة حيث كانت في موضعها من الحجرة ، وعاد إليها ووجدتها في نفس مكانها ، وقال : إنها لم تتحرك رغم أن السفينة كانت تمخر عباب البحر ، وحكم بأن السفينة في مكانها لم تبرح إذا ما حافظت على موقعها من جزيرة قريبة ، رغم علمه بأن الأرض قد دارت بعضاً من دوراتها حتى عودته إلى السفينة وهي ساكنة .

نستنتج من كل هذا أن لا بد أن قد غير كل من البيادق ورقعة الشطرنج والسفينة أماكنها بالنسبة لأجسام بعيدة عن الأرض . ولقد كان «نيوتن» على علم بهذه الحركات النسبية ، حتى إنه أعلن عام ١٦٨٧ ما سمى بمبدأ النسبة لـ « نيوتن » وهو ألا تغير في حركة الأجسام بالنسبة لبعضها مع بعض في مجال ما إذا تحرك هذا المجال الذي يحوى الأجسام حركة منتظمة مستقيمة بعد أن كان ساكنا ، فحركة الأشخاص في القطار لا علاقة لها أبدا بالقطار ساكنا أو متحركا حركة منتظمة ، والقوانين التي تحكم حركة الأشخاص في قطار متظم الحركة هي نفس القوانين التي تحكم الأشخاص في المحطة ، ولو جاز أن نضع هذا المبدأ في في صيغة - ربما نعود إليها عند التحدث عن النظرية النسبية - لقلنا لا تشكل القوانين التي تفسر الظواهر الميكانيكية تبعا لتغير منتظم للمكان ، فما طبق على مكان من قوانين ميكانيكية يطبق أيضا بنفس شكله على مكان آخر يتحرك حركة منتظمة بالنسبة للمكان الأول .

ويجمل بي أن أشير إلى ما قلته سابقا من أن النظرية النسبية تبحث عن قوانين تفسر الظواهر الطبيعية ميكانيكية أو غير ميكانيكية ، ولا تتأثر بالزمان والمكان والظروف والأحوال . وتبين أهمية مبدأ النسبية لـ « نيوتن » في تعميم القوانين الميكانيكية ، فهي لا تسرى على منطقة بذاتها فقط ، بل تسرى على مناطق أخرى في حركة منتظمة بالنسبة لبعضها مع بعض . وهكذا كان « نيوتن » ينظر إلى الأرض ويمتد نظره إلى السماء ويسيطر

بقانونه على الأرض والسماء ، وخلقه فى هذا الخلق العالم الحق :

سقطت تفاع على رأسه فى الأرض ، وأسقطتها قوة متبادلة بين الأرض ، والتفاع وكبرت التفاع فى نظره ، ورآها بعين الخيال ؛ خيال العالم البهانة رآها فى كبد السماء وكأنها الشمس ، ولم لا تكون الشمس ذاتها ، وتكون هناك قوة متبادلة بين الشمس والأرض ، قوة تتبع قانونا هو القانون الذى تتبعه القوة بين التفاع والأرض ، لو عرضنا بين المسافات بالمسافات وبين الكتل بالكتل ؟

وهكذا خرج « نيوتن » بقانون الجاذبية الأرضية ، وعممه على الكواكب فى مداراتها ، والشموس فى أفلاكها ، وهذه هى قدرة العالم الملهم ؛ إذا أخرج إلى الوجود قانونا سعى جاهدا إلى تعميمه فما باله وهو يشاهد الحركة تسيطر على الوجود فىرى الأرض فى حركة حول نفسها وحول غيرها ، ويرى الكواكب والشمس والعمر وغيرها من شمس وأقمار ومجرات « كل يجرى لمستقر له » ؟

كلها حركات نسبية إذا وصفت حركة جرم لا بد أن تصفه بالمقارنة ، فتصف حركة جسم بالنسبة لجسم آخر متحرك ؛ فهل لا يوجد فى مكان فى هذا العالم الإلهى الكبير نجم ساكن سكونا مطلقا ، وخطورة هذا الكشف أن كل ماينسب إلى المطلق فهو مطلق .

فإذا عثرنا على هذا النجم أمكننا أن نصل إلى الحركة المطلقة فكل



حركة بالنسبة لهذا النجم حركة مطلقة ، وكان هذا النجم هو الضالة  
المنشودة لعلماء القرنين الماضيين ؛ تخيلوا وتخيل معهم « نيوتن » أن هذا  
النجم كالعنقاء يستحيل العثور عليه ، واقتراح « نيوتن » بديلا عنه الفضاء  
المحيط تسبح فيه الكواكب بما فيها من كائنات أحياء وأموات .

فالفضاء فى نظره ساكن سكونا أبديا ، فهو المربط الذى يرجع إليه  
إذا أردت أن تعرف الحركة المطلقة ، وكل مانسب إليه فهو مطلق . وزاد  
هذا التفكير رسوخا أن أمواج الضوء تأتي إلينا عبر الفضاء الخالى ، ولا  
بد أن تأتي إلينا محمولة فى بحر من الأثير تخيله العلماء لتفسير ظاهرة  
انتقال الضوء ، وزاد إيمان علماء القرنين الماضيين بالأثير أن للكهرباء  
والمغناطيسية القدرة على التأثير من بعيد ، فلا بد أن تكون هناك أيدٍ  
خفيةٌ، تمتد لتحدث الأثر ، تمتد فى وسط يحملها . ولا أحب أن أورد  
قول بعض الفلاسفة فى هذا المضمار ، وأظنه « ديكارت » الذى قال : إن  
مجرد الوجود وجود جسيمين مفصول أحدهما عن الآخر ؛ برهان على  
وجود وسط بينهما ، ولكنى أحب أن أورد بعض التجارب التى عملت  
للتحقق من صحة فرض وجود الأثير .

ولقد بنيت أهم تجربة على أن لا بدَّ أن تخوض الأرض أثناء دورانها  
فى الأثير الساكن ، وكان أن وفق « مايكلسن » فى عمل جهاز لقياس  
التغير الذى يطرأ على سرعة الضوء متحركا فى اتجاه حركة الأرض ، ثم  
متعامدا على اتجاه حركتها ، ولعل الفكرة قد خطرت له وهو يتخيل بحر

الأثير بحر ماء ، وأن الزمن الذى يأخذه سابع ليقطع مسافة معينة ، سابحا على طول التيار ذهابا وإيابا غير الزمن الذى يأخذه السابح ونفسه ليقطع المسافة نفسها عبر التيار ذهابا وإيابا ، ومعنى هذا أن سرعة السابح على طول التيار غير سرعته عبر التيار ويمكن من هذا معرفة سرعة التيار بالنسبة للأرض ، وهى تساوى فى المقدار وتخالف فى الاتجاه سرعة الأرض بالنسبة للتيار .

لذا جعل « مايكلسن » الضوء يخترق التيار الأثيرى طولاً ، ثم جعله فى الوقت نفسه يخترقه عرضاً ، مع تساوى الطول والعرض من الوجهة المترية . ونظر أيهما يسبق الآخر بعد أن يقطع المسافة ذهاباً وإياباً .

لم يفرد « مايكلسن » بهذه التجربة ، بل اشترك معه « مورلى » سنة ١٨٨٧ ؛ وعرفت التجربة فيما بعد بـ « تجربة مايكلسن و مورلى » ، وأساس التجربة إرسال حزمة ضوء من لون واحد ، ثم وضع لوح نصف شفاف فى طريق الحزمة ليقسم الحزمة جزءين ؛ حزمة جزئية تتجه غرباً أعني على امتداد الحزمة الأصلية ، وحزمة جزئية أخرى تتجه شمالاً أعني على امتداد متعامد للحزمة الأصلية ، تنعكس كل حزمة جزئية على نفسها بسقوطها على مرآة على مسافة متساوية من اللوح غرباً وشمالاً .

وللوح وظيفتان: الوظيفة الأولى عرفناها وهى تجزئة الحزمة إلى

جزئين غربا وشمالا ، والوظيفة الثانية لجميع الجزئين بعد انعكاسهما في  
حزمة واحدة تتجه جنوبا .

وتظهر نتيجة التجربة من رؤية ما يحدث في « تلسكوب » موضوع  
في الطريق جنوبا ، وجدا أن الحزمة الساقطة على اللوح .

وقد انقسمت إلى حزمتين تركستا اللوح في وقت واحد ، وعادتا إليه  
في وقت واحد ، واجتمعتا في حزمة واحدة في وقت واحد ، وبذلك  
عجز « مايلكسن » و « مورلي » عن الكشف عن أى اختلاف في سرعة  
الضوء نتيجة لاختلاف سرعة الأرض في الاثير .

لم يقنعا بتجربة واحدة لغرابية النتيجة التي حصلوا عليها ومخالفتها  
للمألوف ، فالمألوف أنك أسرع في الإمساك بكرة مقذوفة إليك لو جريت  
نحوها للإمساك بها ، لم يقنعا بتجربة واحدة ، وهذا حرص معروف عن  
العلماء ، فأعادوا التجربة في الربيع والخريف أعنى بفارق زمن مقداره ستة  
أشهر ، واختارا أكثر من وضع للجهاز ، ورغم كل هذا الحرص وصلا  
إلى النتيجة غير المنتظرة : أن لا اختلاف في سرعة الضوء سواء اقترب  
منك أو ابتعد عنك ، أو أقتربت أنت منه أو ابتعدت عنه .

إذن فالقول بأننا نتحرك في أثير ساكن قول كانت تعوزه التجربة ،  
ومعنى هذا أن هناك شكاً في وجود مريبط تبدأ منه القياسات ، فالقياسات  
المطلقة مشكوك في وجودها ، وهذا لا يتفق ومزاج علماء القرنين

الماضيين، فخير أن تقف الأرض عن دورانها من أن ينكر وجود الأثير .  
ثم كان من أراد أن ينقذ الموقف حرصاً على سلامة العلم في ذلك  
الوقت ، فنادى العالم الأيرلندي « فيتز جرالذ » عام ١٨٩٢ بانكماش  
الأطوال في اتجاه حركة الجسم وبقيتها كما هي في اتجاه متعامد على  
الحركة، وبذلك رأى أن عجز التجارب هو في الواقع إثبات لاختلاف  
السرعة سرعة الضوء ، والمسئول عن عدم ظهورها هو الانكماش  
المفروض، فأرضى كبرياء العلماء بتمسكه بالأثير ، وتمسكه باختلاف  
سرعة الضوء باختلاف الحركة ، وأعلن تأمر الطبيعة على إخفاء  
الاختلاف .

وكانت الصيحة التي وضعت الأمور في مواضعها صيحة « ألبرت  
أينشتين » عام ١٩٠٥ ، وقبل أن يبدأ بذكر طريقة معالجته لهذه الأمور  
وكيف قاد سفينة العلم إلى حيث يجب أن تقاد ، فأحدث ثورة علمية  
فلسفية اجتماعية - أتحدث عن هو « أينشتين » .

## أينشتين :

رأيت « ألبرت أينشتين » في لندن عام ١٩٣٣ ، رأيت رؤيا العين ،  
وتنبأ النظر العابرة إليه بأنه رجل ثائر ، فشعره ثائر على رأسه وملابسه  
ثائرة على جسمه ، والكلمات الإنجليزية تخرج من فمه كلمة إثر كلمة في  
صعوبة ، وكأن لسانه يبذل مجهوداً فوق الطاقة ، يقذف الكلمة قوية

متكسرة بين الحين والحين ، وتشعر أنه لن يستطيع أن يتم محاضراته ،  
وإذا به يقولها بتمامها دون أن ينقص منها شيئاً ، ولم أعد أذكر من  
محاضراته غير نصيحة واحدة بوجوب العكوف على البحث العلمى  
والإخلاص له مع اختيار أحسن الوظائف ملاءمة كمرترق للعالم ،  
واقترح وظيفة حارس لفنار فى وسط البحر . . كان غريباً أن أسمع هذا  
من صاحب « النظرية النسبية الخاصة » وصاحب « النظرية النسبية  
العامة »، وصاحب البحوث العدة فى : الحركة البرونية ، والديناميكا  
والإحصائية والميكانيكا الموجية ، والكهرباء الضوئية ، والحرارة النوعية .  
إنى أعلم أنه لم يكن حارس فنار ، بل إن الحياة كانت قاسية عليه ،  
ومن يدرى لعله وهو قريب من الحياة بعيد عنها ، ولعله يعانى من  
الوحدة النفسية ما يعانى ، لكن غاظنى أنى دفعت مالا لحضور هذه  
المحاضرة ، واشتد غيظى من رصد هذا المال لغير العلم ، وما كنت أظن  
أن عالماً عالمياً ينادى بالنسك العلمى ، يجمع المال لغير العلم ؛ وكان أن  
أردت أن أرجع الأمور إلى أصولها فاستقصيت تاريخ حياته .

فإذا به قد ولد فى ١٤ من مارس سنة ١٨٧٩ فى مدينة « أولم » من  
جنوب ألمانيا من أسرة يهودية غير مستقرة ، انتقلت بعد عام من ميلاد  
الطفل إلى ضاحية من ضواحي « ميونخ » وكان أبوه يملك مصنعا  
كيميائيا كهربيا صغيرا ، وساعد الأب فى إدارة المصنع أخ له مهندس وهو  
عم الطفل ، وكانت هواية أم الطفل الموسيقى ولا سيما موسيقى  
« بيتهوفن » .

فكان من الطبيعي أن تجبره أمه على تلقي دروس على الكمان وهو في السادسة من عمره ، وكان أن أقبل على هذه الدروس كارها ، ثم روض نفسه على ما يكره حتى انقلبت الكراهية حبا فأصبح يحب الموسيقى، بل كان يفزع إليها طوال أيام حياته ، لتهدئ من نفسه وتسع عليه نعمة الرضا والطمأنينة وراحة البال بعد عناء العمل ، وكان الأثير عنده من الفنانين « موزارت » .

وكأن الله أراد له أن يتأمل قبل أن ينطق ، وأن يختزن في الوعي قبل أن يفيض في الحديث ، فعجز عن أن يفصح عما في نفسه حتى موعد متأخر عن أترابه من الأطفال . فتأخر في النطق حتى ظن به الشذوذ ، وخشى عليه من البله ، وقد أنف أن يشارك زملاءه ألعابهم ، وانطوى على نفسه ينعم بأحلام اليقظة ، وينأى عن أى مجهود عضلى ولو كان لعبا للتسلية ، وبان امتعاضه وعدم استساغته لما يتذوق الطفل العادى من مناظر مثيرة ، فقد كان يتألم عند ما يرى التدريبات والاستعراضات العسكرية وما أكثرها وقتذاك في شوارع «ميونخ» وما كان يحتمل أن يرى الإنسان يتصرف ولو في مشيته تصرفا آليا كالألة الميكانيكية الصماء .

ثم دخل «أينشتين» الطفل المدرسة ، وكانت مدرسة أولية كاثوليكية، فقد كانت المدارس في «ميونخ» تحت إشراف هيئات دينية ، ولم تهتم أسرة «أينشتين» كثيراً بالدين، فلم تجد الأسرة غرابة وهي اليهودية دينا أن يكون ابنها كاثوليكيا تعليما .

وانتهى « أينشتين » من دراسة الأولية والتحق بمدرسة ثانوية وهو في العاشرة من عمره ، ودرس في هذه المدرسة تعاليم الديانة اليهودية ، وتفاعلت تعاليم اليهود مع تعاليم الكاثوليك التى سبق أن تعلمها فى المدرسة الأولية ، وأخرجت منه شابا ملحدا لا يدين بدين ، ويشعر بأن الأديان معوقات تعوق التفكير الحر الطليق ، وكفر بالقيم الروحية التى جاءت بها الأديان ، والإنسان لا يفىق إلى دينه حتى تأتبه القارعة وإلا استبق الحوادث . وأقول قد جاءت القارعة على يد « هتلر » عام ١٩٣٣ فإذا بـ « أينشتين » العالم يعود يهوديا متعصبا لليهود ، ولكنى أفضل أن أساير الحوادث خطوة خطوة ، وأعود إلى المدارس الثانوية ، وأرى الطالب « أينشتين » يخطو خطوات بطيئة فى دراسته ، فقد كان يكره استذكار الدروس عن ظهر قلب دون فهم أو تفهم .

ويجمل أن أذكر الأثر الذى تركه عمه فى نفسه وفى مستقبل حياته ، فقد حيب إليه دراسة الرياضيات وكانت لعمه طريقة ، طريفة فى تقريب العلم إلى ابن أخيه ، فكان يتحدث عن الجبر بأنه العلم الذى يقلل كمية العمل المطلوب لحل مسألة من المسائل ، ولقد فرح ابن الأخ بهذا العلم واعتبره علما للتسلية، كأن تخرج لصيد حيوان مجهول « س » حتى إذا وقع فى الفخ عرفت ما هو « س » .

ثم ملك عليه تفكيره علم الهندسة ، وشعر بأنه العلم الذى يرغبه ويريده ، فأخذ بلبه التسلسل فى المنطق والدقة فى التعبير والوصول بمعطيات معلومة إلى الهدف المجهول وهو البرهان المطلوب .

وكثيرا ما كان يذكر بدء دراسته لهندسة « إقيليدس » كأهم أثر مر عليه في شبابه وفي عامه الثاني عشر على وجه التحديد ، بل ذهب إلى أبعد من ذلك بأن تنبأ بفشل الباحث النظرى الذى لم يشعر فى شبابه بأهمية هندسة « إقيليدس » وقدر ما كان « أينشتين » مميزا فى الرياضيات قدر ما كان متأخرا فى العلوم التى تعتمد فى دراستها على الاستدكار ، ثم زاد الطين بلة أن شعر أساتذته فى المدرسة الثانوية بعدم توقيره إياهم وخضوعه لهم خضوعا تاما ، مما أدى إلى فصله من المدرسة ، فصل وذهب ليلحق بأبيه فى « إيطاليا » فقد اضطر أبوه قبل فصله بعام إلى أن يصفى أعماله فى « ميونخ » ويرحل إلى « ميلانو » لبدأ عملا جديدا تاركا ابنه وهو فى الخامسة عشرة من عمره فى « ميونخ » ليتم دراسته الثانوية ، وكان أن فصل وذهب إلى « ميلانو » .

ثم أخذ يفكر فى مستقبل حياته وهو يرى أسرته وما وصلت إليه ، واستقر رأيه على أن يتخذ من التدريس مهنة له ، قرر أن يؤهل نفسه ليكون مدرسا فى الطبيعة النظرية ، واعتزم أن يلحق بمدرسة « البوليتكنيك الفيدرالية » السويسرية الشهيرة بـ « زيورخ » وتقدم إلى الامتحان وخانه الحظ .

وقد استرعت أوراق إجاباته اهتمام مدير « البوليتكنيك » إذ بان له القدرة الفائقة فى الرياضيات والضعف الواضح فى اللغات وعلوم الحياة . فتطوع ليساعده وأدخله مدرسة توظفه لقبوله فى « البوليتكنيك »



وكانت المدرسة على غير غرار مدرسة « ميونخ » فقد تركت الحرية للطلاب في أن يفكروا بأنفسهم ، ولا يعتمدوا على الاستذكار ، وكان أيضا على اتصال مباشر بالمدرسين يناقشونه ويمحضره النصح ، وهناك شعر « أينشتين » بحياة أفضل تتفق وميوله ، وكان أن نجح والتحق بمدرسة « البوليتكنيك الفيدرالية » بـ « زيورخ » .

والدراسة تحتاج إلى مال وقد عجز أبوه عن القيام بأي مساعدة مالية ، ولكنه حصل على المال من قريب له ، وأخذ يؤهل نفسه لمهنة التدريس ، فاكسب الجنسية السويسرية ، وأصبح مواطنا سويسريا حتي لا تمتنع عليه الوظيفة المرجوة ، وهو الرجل الممتاز ، والحاصل على خطابات توصية من أساتذته تشهد بأنه شخص من الطراز الأول ، ورغم كل هذا عزت عليه الوظيفة ، وقيل وظيفة فاحص في مكتب للتسجيل سويسرى في « برن » وكان ذلك عام ١٩٠٢ ، ولم تمنعه مهام الوظيفة من أن ينظر في العلم ويبحث عن المجهول ، فنال شهادة الدكتوراه عام ١٩٠٥ ، وقد كانت هذه السنة خصبة أتت فيها « النظرية النسبية الخاصة » وأبحاثا أخرى عن الحركة البرونية ، والديناميكا الإحصائية ، الكهرباء الضوئية ، وبدأ يحتل مكانا مكيئا بين العلماء ، تهافتت عليه الجامعات تطلبه أستاذا ، فكان أستاذا فوق العادة في جامعة « زيورخ » عام ١٩٠٩ ثم أستاذا ذا كرسي في جامعة « براج » عام ١٩١١ واستعادته جامعة « زيورخ » مرة أخرى ليشغل كرسي الأستاذية في « البوليتكنيك » حيث كان طالبا وذلك

عام ١٩١٢ ، وحظيت به من بعد ذلك « برلين » أستاذا متفرغا للأبحاث  
١٩١٤ ، فأصبح أستاذا فى « معهد القيصر ولهم » وعضوا فى الأكاديمية  
الملكية البروسية ، ولم يمتص على تعيينه عام واحد حتى أذهل العالم  
بـ« النظرية النسبية العامة » عام ١٩١٥ وكان للعالم عليه حق ، فقام بجولة  
علمية لإلقاء محاضرات فى « إنجلترا » و « الولايات المتحدة الأمريكية » ثم  
جرى عليه ماجرى على يهود ألمانيا ١٩٣٣ ، فتحركت فيه النوازع الدينية  
الكامنة ، فأصبح عضوا للحركة اليهودية ، وإن نادى بوجود قيام حكومة  
عالمية ، واعتذر عن أن يكون رئيسا لـ« دولة إسرائيل » المزعومة ، معلنا عجزه  
عن معالجة الطبايع البشرية ، وإن نجح فى معالجة المسائل الطبيعية .

وقد احتضنته « الولايات المتحدة الأمريكية » وعينته مديرا لمدرسة  
الرياضيات فى معهد الدراسات العليا فى « برنستين نيوجرسى » حيث  
أرسل خطابا إلى الرئيس « فرانكلين روزفلت » فى خريف سنة ١٩٣٩  
ينبئه بإمكانية عمل قنبلة يدخل فى تكوينها « اليورانيوم » ولها فاعلية قوية  
فى الهدم والتدمير ، ثم ندم على ما فعل ، وذلك بعد أن ألقى القنبلة  
الذرية على « هيروشيما » فى ٦ من أغسطس سنة ١٩٤٥ .

وقد قدره العلم والعلماء ، إذ منح عام ١٩٢١ جائزة « نوبل » لأعماله  
فى « الفوتونات » والنظرية الكمّية ، وقد حاول أن يذيب القوانين فى قانون  
واحد بأن نشر سنة ١٩٥٠ محاولة لذلك ، وسماها « نظرية المجال  
الموحد » ، ومات فى ١٨ من أبريل سنة ١٩٥٥ .

ويجمل بى قبل أن أختتم الحديث عنه أن أذكر موقفا له يدل على  
الدقة وبعد النظر ، مما قد يفوت أساتذته ومعاصريه من العلماء المشهود  
لهم .

وسأذكر من معاصرة « لورنتز الهولندى » وقد اقترن اسمه باسم  
«فيتزجيرالد» الذى نادى بانكماش الأجسام فى اتجاه حركتها ، وأنه كلما  
ازدادت سرعة الأجسام ازداد انكماشها ، وكلما قلت سرعة الأجسام قل  
انكماشها . وأمكنه بذلك تفسير تجربة « مايكلسن » و « مورلى »  
وإثبات أن ما تراءى لهما فى التجربة من عدم وجود اختلاف فى سرعة  
الضوء فى اتجاه حركة الأرض عن سرعته فى اتجاه متعامد لحركتها ليس  
بصحيح ، الواقع أن هناك فرقا ، وأن الانكماش المذكور أخفى هذا  
الفرق ، ويصل الضوء المتعامد والضوء غير المتعامد فى وقت واحد .

ثم اقترح « لورنتز » عام ١٨٩٥ ، أن الانكماش لا يجرى على  
الجسم ككل ولكنه يجرى على مكونات هذا الجسم من « إلكترونات »  
أثناء حركتها فى الأثير مع الجسم مما ينتج عنه تعديل فى القوى الرابطة  
بين الذرات والجزيئات لجسم يتحرك فيحدث تقارب بينها بقدر يتفق ، وما  
قدره « فيتزجيرالد » وكان أن فسّر تجربة « مايكلسن » و « مورلى » وسمى  
الانكماش انكماش « لورينتز فيتزجيرالد » أن كلا منهما كان على غير  
علم بما عمل الآخر ، ويعتبر رأى « لورينتز » هو الأساس ، إذ يبدأ  
بـ«الإلكترون» ورأى « فيتزجيرالد » نتيجة حتمية له .

ولعل رأى « لورينتز » وإن اتحدت نتيجته مع « فيتزجيرالد » هو أقرب إلى المنطق العملى ، إذ سبق أن بين فى عام ١٨٨٢ العالم «ج.ج طومسن» أن الجسم المكهرب تزداد كتلته لو تحرك ، وسميت زيادة الكتلة بأنها كتلة « إلكترومغناطيسية » ، ومعنى هذا أن الحركة تؤثر فى الجسم المكهرب ؛ استنبط « طومسن » ذلك بمناقشة معادلات لـ « ماكسويل » إذ تبين هذه المعادلات العلاقة بين الآثار الكهربائية والآثار المغناطيسية أثناء تغيرها فى الأثير ، وقد بان من هذه المعادلات :

أن الآثار تنتقل بسرعة ثابتة قدر سرعة الضوء ، حتى ذهب «ماكسويل» إلى أن الضوء أمواج « إلكترومغناطيسية » وقد أثبتت التجربة فيما بعد كل ما ذهب إليه « ماكسويل » وأصبحت معادلاته هى حجر الزاوية فى جميع الاتصالات اللاسلكية ، وحجر الزاوية فى جميع الأبحاث الخاصة بحركة « الإلكترونات » حتى أن «لورينتز» استخدم هذه المعادلات فى المقارنة بين «إلكترون» متحرك فى الأثير بسرعة كبيرة و « إلكترون » ساكن فى الأثير قصد جعل المعادلات الخاصة بالجسم المتحرك تتفق شكلا والمعادلات الخاصة بالجسم الثابت ، ورغم الاتفاق الشكلى فهناك علاقات بين أمكنة وأزمنة الجسم المتحرك ، وأمنكة وأزمنة الجسم الساكن ، وتسمى هذه العلاقات بتحويلات «لورينتز» .

نظر « أينشتين » إلى المعادلات السابقة الخاصة بالجسم المتحرك والجسم الثابت كما كتبها « لورينتز » ونفذ بثاقب فكره وبعد نظره إلى

مرامي هذه المعادلات ، وكانت المرامي أبعد من أن يصل إليها عالم معاصر له ، واستشف منها أنها تحمل فى طياتها أسباب الاستغناء عن الأثير ، وإمكان التقدم العلمى دون الاحتياج إلى فرض وجود الأثير إذ ثبت الجسم المتحرك ، وحرك الجسم الثابت ، ووصل إلى نفس النتائج . ومعنى هذا أن المعادلات خلو من أى دليل يثبت أى الجسمين هو المتحرك وأيهما هو الثابت ، إذن يمكن اعتبار سرعة الجسم المتحرك بالنسبة للأثير الثابت ، كسرعة الجسم المتحرك بالنسبة للجسم الثابت ، وبهذا كان فرض وجود الأثير كعدمه .

### النظرية النسبية الخاصة

ثم جاء دور « أينشتين » وهو فى السادس والعشرين من عمره ، ويعمل فى مكتب لستسجيل بـ « برن » ليبدى رأيه فى « تجربة مايكلسن ومورلى » تلك التجربة التى أدهشت العلماء وجعلت « فيتزرالد » و«لوريتتز» يعلنان تأمر الطبيعة فى عدم كشفها اختلاف سرعة الضوء استقبلته مدبرا أو غير مدبر .

هذه التجربة التى قصد بها إثبات وجود الأثير وإثبات وجود السرعة المطلقة ينظر إليها « أينشتين » نظرة أخرى ، ويخرج بعد مناقشتها ومناقشة معادلات « ماكسويل » كما طبقها « لوريتتز » على جسم متحرك وجسم ثابت ؛ يخرج بأسس « النظرية النسبية الخاصة » وسميت خاصة

لأنها تتعلق بالقوانين الطبيعية المطبقة فى مناطق تتحرك بحركات منتظمة ،  
فخصصت الحركات بالانتظام ، أو قيدت بالانتظام ، لذا تسمى أحيانا بـ  
« النظرية النسبية المقيدة » ، ويمكن وضع هذه الأسس تحت مبدئين هامين :  
الأول - لا وجود للحركة المطلقة من الوجة الطبيعية ، ومعنى هذا  
أنه لا يمكن بوسائلنا الطبيعية الكشف عن وجودها .

الثانى - سرعة الضوء مقدار ثابت لا يتأثر بحركة المصدر أو حركة  
الراصد ، مهما كان الاتجاه ، ومهما كانت الأوضاع ، ومعنى هذا أن  
سرعة الضوء هى المعيار الوحيد المطلق ، ومقداره فى أى منطقة هو نفس  
المقدار ، سواء كانت المنطقة متحركة أو ساكنة معتدلة أو مائلة .

وقد أنكر « أينشتين » بالمبدأ الأول وجود الأثير ، وبالتالي أنكر  
وجود مرتبط ثابت تنسب إليه الحركة التى يتميز بعضها بكونه مطلقا  
وبعضها الآخر بكونه نسبيا .

وأنكر أيضا بالمبدأ الثانى تأمر الطبيعة على القوانين الطبيعية ، حتى  
لا يكشف عن اختلاف فيها حسب الحركة . وذهب إلى أن « تجربة  
مايكلسن و مورلى » صريحة مكشوفة لا خفاء فيها ولا غموض ، وأن  
سرعة الضوء واحدة فى اتجاه حركة الأرض أو فى اتجاه متعامد على هذه  
الحركة جاء الضوء من الشمس مباشرة ، أو منعساً من القمر ، أو من أى  
كوكب ، أو نجم ثابت أو متحرك .

ثم أنتهى إلى أن القوانين الطبيعية يجب أن تكون هى بعينها أو بشكلها فى أى منطقة من المناطق المتحركة بحركة منتظمة ، وهذا يبين الفرق بين « نسبية نيوتن » و « نسبية أينشتين » فقد قصد « نيوتن » عدم تغير القوانين الميكانيكية فى أى منطقة عن الأخرى ، وقصد « أينشتين » عدم تغير القوانين الطبيعية إطلاقاً ، ميكانيكية أو ضوئية أو كهربائية أو مغناطيسية ، ومنها معادلات « ماكسويل » حيث تظهر سرعة الضوء ثابتة مع تغير الزمان والمكان . وثبات سرعة الضوء له أهميته ، إذ هو لغة التفاهم بين بعض المناطق وبعضها ، إذ يجب أن يراعى ثبات سرعة الضوء إذا ما أردنا أن نتقل من منطقة إلى منطقة ، أو أن نجعل قوانين منطقة ما لأصحابها كقوانين منطقة أخرى لأصحابها الآخرين ، فهناك معادلات تحويل مقيمة بهذا الشرط ، ومن العجب أن وجدت المعادلات الجديدة تحت الشرط الجديد هى نفس معادلات التحويل لـ «لورينتز» وهى معادلات تبين العلاقة بين المكان الخاص والزمان ، والمكان غير الخاص ، وكذلك بين الزمن الخاص والمكان والزمان غير الخاصين .

ويجمل أن أذكر أن لا فارق بين « نسبية نيوتن » و « نسبية أينشتين » للقوانين الميكانيكية إذا كانت السرعات أقل بكثير من سرعة الضوء ، أما إذا قاربت سرعة الضوء فيخلو الميدان لـ « نسبية أينشتين » دون منازع .

وإذا نظرنا إلى معادلات التحويل التى تجعلنا نحكم على ما يحدث فى منطقة أخرى نر أن ما يراه أصحاب المنطقة الأخرى طولاً معيناً نراه

نحن طولاً أقصر ، إذ انكمش نتيجة للحركة المنتظمة للمنطقة وما عليها .  
وكذلك نحكم على أن ما يراه أصحاب المنطقة الأخرى حادثاً في  
فترة من الزمن معينة نراه نحن حادثاً في فترة أطول ، وكذلك نحكم على  
ما يراه أصحاب المنطقة الأخرى كتلة معينة نراه نحن كتلة أكبر نتيجة  
للحركة المنتظمة للمنطقة ، ولو سألنا المنطقة الأخرى عن رأيها فينا  
لقلت: إن أطوالنا تقصر في اتجاه حركتها بالنسبة لهم ، وأزماننا تطول  
والكتل تزيد .

وما من تجربة طبيعية تمكننا أن نحكم أيهما الصحيح ، وذلك لأن  
المقياس الوحيد وهو سرعة الضوء واحد في كل المناطق ، وقد فقدنا بذلك  
الإحساس بالمقاييس المطلقة ، وتعاملنا بالمقاييس النسبية مع سيادة القوانين  
المحلية في كل منطقة وكل القوانين متشابهة .

ونظرة أخرى إلى قوانين التحويل نجد بها أن المكان لمنطقة يحدد  
بمعادلة فيها المكان والزمان للمنطقة الأخرى ، ونجد أن الزمان يحدد  
بمعادلة فيها الزمان والمكان للمنطقة الأخرى ، إذن اندمج الزمان في المكان  
وأصبح لا وجود لزمان مستقل عن المكان ، ولا وجود لمكان مستقل عن  
الزمان ، فلا زمان مطلق ولا مكان مطلق ، وللتقريب إلى الذهن فقط  
أقول : فى الوقت الذى فيه صباح فى القاهرة يكون مساء فى منطقة



أخرى ، ولكن المسألة أعمق من هذا فرمما نجد حادثة فى منطقة تحدث أبداً فى وقت واحد لا تحدث أبداً فى وقت واحد فى غير هذه المنطقة من مناطق متحركة بحركة منتظمة بالنسبة للمنطقة الأولى ، وسألنا إلى الفكر دون التجربة لبيان ذلك .

افرض أنه قد أنيرت « مدينة المقطم » فى الوقت الذى أنيرت فيه «أهرام الجيزة» وهكذا حكم رجل ينظر إليهما من « برج القاهرة » ، فقد وصل الضوء إلى عينيه من المكانين فى وقت واحد وهو فى منتصف المسافة ، ولنفرض أنه فى هذا الوقت بالذات وقت أن رأى رجل البرج تزامن الإنارتين كانت تحلق فوق رأسه طائرة ، ولنفرض جدلا أنها تتجه من « الأهرام » إلى « مدينة المقطم » بسرعة أكبر من سرعة الضوء ، وهذا مستحيل من الوجهة العملية ، إذ أن سرعة الضوء تعتبر سرعة لا يصح أن يصل إليها جسم مادى أبداً ، إذ لو كان هناك جسم له سرعة الضوء لازدادت كتلته حتى وصلت إلى ما لا نهاية .

نعود ونقول : إن رجل الطائرة يجزم لنا وهو صادق أن مدينة «المقطم» هى المنارة فقط ، وأن « الأهرام » غير منارة ، إذ يعجز الضوء الصادر عن « الأهرام » عن أن يصل إليه وهو يطير عنه بسرعة أكبر من سرعته ، إذن لا تزامن فهناك إنارة فى « المقطم » ولا إنارة فى «الأهرام» ولو انخفضت سرعة الطائرة إلى سرعة أقل قليلا من سرعة الضوء لرأى « المقطم » ينار أولا ثم « الأهرام » ثانياً فلا تزامن .

فترى منطقاً تزامناً وغيرها لا يرى تزامناً ، فالزمن كالمكان نسبي غير مطلق ، بل إذا نظرت إلى النجوم واخترت نجماً على مسافة يقطعها ضوءه في شهر من الزمان ، فالضوء الصادر من النجم من شهر مضى هو الضوء الواصل إلى عينيك الآن ، وربما يكون النجم قد انفجر ، وأصبح لا وجود له بعد أسبوع من إرساله الضوء الذي وصل إلى عينيك ، ولن نرى الانفجار إلا بعد سبعة أيام مقبلة ، فأنت ترى الآن ماضى النجم ، وحاضره ستراه في المستقبل ، وربما يرى مستقبله شخص في مكان آخر .

وقد بين « أينشتين » العلاقة بين الكتلة والطاقة وقدرها تقديراً ، ولعلنا لو بحثنا مكونات الذرة ، فإننا نجد أنها أخف وزناً من مفرداتها ، أعنى عند تكوين « نواة الهليوم » من وحداتها اختفى جزء من الوزن ، فما من قوة في الوجود تعيد « نواة الهليوم » إلى مكوناتها الأولى حتى تضيف إليها وزناً يعوض ما فقدته أثناء التكوين ، فإن كبر ما اختفى من مادة أثناء تجمعها صعب تفككها وكان ارتباطها وثيقاً .

ولعل الشمس تحافظ على ضوءها باستعمال هذه العلاقة بين الكتلة والطاقة .

وإن الفكر البدائي يتخيل ما يرى ولا يتخيل غير ما يرى ، فإذا رأى ناراً تخيل الوقود وحسبه الفحم ، فلا غرابة لو ظن الأولون أن نار الشمس من احتراق الفحم فهي الموقد الإلهي ، ولكن هذا الفرض لم يصبر طويلاً مع العلم فلو كان صحيحاً لكانت الشمس في خبير كان من قديم الزمان .

ولكن تفتق الفكر العلمى وبان له فساد هذا الفرض ، تفتق عن فرض آخر هو : أن الشمس كرة غازية ملتتهبة تنكمش ببطء ، وكلما انكمشت زادت حرارتها بحكم الانكماش ، وجادت بالزيادة . وبلغت بهم الدقة أن قدروا انكماشها اليومى ، ولكن هذا الفرض لم يثبت طويلا ، وإن تنبأ بعمر للشمس أطول مما تنبأ به الفرض الأول ، فزاد على العمر أربعة أمثاله . ولعلها صدمة جعلت الفكر ينتقل من النقيض إلى النقيض ، فإذا بفرض جديد يطيل من عمر الشمس إطالة تخرج بها عن نطاق المعقول فى تكوين العالم ، لأنه يرتفع بعمرها إلى ثمانية أمثال عمرها العلمى الذى قدر بعمر أقدم صخر موجود على ظهر البسيطة ، فلقد ارتفع عمر الشمس فى حساباتهم عند ما فكر العلماء فى أنها باقية صامدة حتى يفنى آخر جزء من مادتها ، أعنى أنها ستبقى متوهجة حتى تتحول مادة الشمس بأجمعها إلى طاقة إشعاعية ؛ فرض أطال ، وفرض قصر ، فلا بد أن يكون هناك فرض وسط بين هذا وذاك ، وقد وفقوا فى اقتناصه إذ قدر عمر الشمس بفضلته بألفى مليون سنة .

وأساس هذا الفرض أن جزءاً من المادة ، وليس كلها ، يتحول إلى وميض وهو الجزء الفائض بعد تعقيد المادة ، ويساعد على تعقيد المادة درجة الحرارة فى باطن الشمس ، وهى تبلغ أكثر من ثلاثة آلاف مثل لدرجة حرارة سطحها البالغة ستة آلاف درجة ، ويساعد أيضاً الضغط فى باطنها ، إذ يبلغ تسعمائة مليون ضغط جوى .

يكاد الفرض أن يطل في هذا الجوّ الملتهب والضغط الخائق والهيدروجين الذى يبلغ ثلث الشمس كتلة والنسبة الضئيلة من الأزوت والكربون البالغة ما يقرب من الواحد فى المائة هذه النسبة الضئيلة فى كميتها القوية فى مفعولها ، هى المحرّض الذى يشارك فى عملية التعقيد ، ويخرج من العملية غير منقوص ، ومن غير سوء . فالمستول الأول والأخير عن بقاء الشمس كما هى هو الطاقة الإشعاعية الناتجة عن تحول «الهيدروجين» إلى « هيليوم » وقد قدرت وحسبت فجاءت بعمر للشمس هو قدر عمر أقدم صخر يوجد على ظهر البسيطة ولكيلا أفجع الأولين فى تفكيرهم سأوافق على أن الشمس هى : الموقد الإلهى ، وقوده «الهيدروجين» ورماده « الهيليوم » .

وعلى هذا الأساس بنيت فكرة استخدام المواد الاندماجية لاستحداث الطاقة .

فهناك ثقليل فى المادة وخفيف ووسط بين خفيف وثقيل ، والوسط هو أكثر المواد ثباتاً واستقراراً أما الثقيل فهو فى طريق الانحلال إلى الثبات والاستقرار بتفككه ، مع تخلصه من فائض من مادة عن طريق الإشعاع . أما الخفيف فهو طبع إلى تعقيد أملا فى ثبات على ثبات واستقرار على استقرار بتجمعه مع تخلصه من فائض من مادة عن طريق الإشعاع .

## النظرية النسبية العامة

أمكن لـ « النظرية النسبية » الخاصة أن تصوغ القوانين ، لتطبيقها على حد سواء فى أى من المناطق التى هى حركة منتظمة بعضها بالنسبة لبعض ، ومعنى هذا أن المناطق لا تعمل فيها قوى ، إذ لو عملت قوة ما فى منطقة لتسارعت هذه المنطقة وفقدت الانتظام فى حركتها .

وقد رأى « أينشتين » أن يحرر المناطق من هذا القيد قيد الانتظام فى الحركة ، وكان ذلك عام ١٩١٥ عشر سنوات بعد إعلان « النظرية النسبية الخاصة » فكانت « النظرية النسبية العامة » وأمكن لها أن تصوغ القوانين لتطبيقها على حدّ سواء ، فى أى من المناطق دون اعتبار لحركتها ، وبذلك تحرر « أينشتين » من « نيوتن » إطلاقاً لتغير تحركه ، تساوى التغير فى كمية التحرك ، وهذا هو أحد قوانين الحركة لـ « نيوتن » وهناك قانون آخر أوحى به التفاحة التى قيل : إنها سقطت على أم رأسه وهو قانون الجاذبية ، ويسمى بقانون التربيع العكسى للجاذبية الثقالية ، إذ يتناسب عكسياً مع مربع المسافة بين مركزى ثقل الجسمين ، ويتناسب طردياً مع حاصل ضرب كتليهما .

قانونان مختلفان جد الاختلاف مع « نيوتن » جمعهما « أينشتين » فى نظرية واحدة هى النظرية العامة ، فسر بها ظاهرة الجاذبية الأرضية ، وشرح كيف تجذب الشمس الأرض وكانت نظريته أعم وأهم وأدق

وأشمل من « نظرية نيوتن » فى وصف هذا التجاذب .

وإذا بد « آينشتين » يطلق العنان لعلمه ولخبرته نحو مثالية علمية وذلك عام ١٩١٨ إذ عن له أن يحاول توحيد القوانين فى قانون واحد يفسر الظواهر كبيرها وصغيرها ، سواء كانت مادة أو طاقة فى ثنايا نوى الذرات ، أو فى الأجرام بين السموات .

ولعله قد شغل بالتفكير فى القوانين التى تفسر لنا الظواهر الطبيعية للإشعاع ، سواء كان إشعاعاً من محطة الإذاعة أو من ضوء مصباح ، وهذه الإشعاعات ، وإن اختلفت اهتزازاً أو قدرة هى جميعاً تسير سرعة واحدة هى السرعة التى يصل إلينا بها نور الشمس .

ومن غريب أمر هذه الإشعاعات أنها تهىء الجو المحيط بها ليقع تحت تأثيرها ولها أثران متلازمان أثر كهربائى وأثر مغناطيسى ، وحيث يظهر الأثر تكون منطقة النفوذ ويصبح مجالاً حيوياً للإشعاعات مجالاً مغناطيسياً كهربائياً أى « إلكترومغناطيسى » .

ولأهمية هذا المجال اعتدنا أن نسمى هذه القوانين بقوانين المجال ، إذ يكفى أن يعرف أثر المجال تبعاً للزمان والمكان ، حتى نستنتج الخواص الطبيعية للإشعاع .

ويظهر أن الإشعاعات ليست هى الوحيدة التى تنفرد بمجال «إلكترومغناطيسى» بل كل متحرك من كهرباء له مجال »

إلكترومغناطيسى» لذا كانت نظرية المجال خلطاً بين مجال الإشعاعات  
ومجال الجسيمات المكهربة .

أعود وأقول لعل « أينشتين » قد تأثر تأثراً عميقاً بهذه القوانين ،  
لأنه وهو يتحدث عن التجاذب جعل للتجاذب مجالاً أسوأ بمجال هذه  
القوانين . ولقد ثبت علمياً أن « نظرية أينشتين » للتجاذب قد وافقت  
التجربة حيث أخفقت « نظرية نيوتن » التى تنادى بالطبيعة . أو ليس  
من الطبيعى أن تتوهم قوة بين الجاذب والمجذب ؟ ومن هذه التجارب  
الفاصلة انحراف الضوء إذا مر بجوار جسم مادى وتأثر بمجاله . وقد ثبت  
ذلك بما لا يدع سبيلاً للشك عندما كسفت الشمس وظهرت النجوم مضئية  
بجوارها ، فانحرف نورها عند مرورها بجوار الشمس المظلمة ، تحقيقاً كما  
تنبأت به نظرية « أينشتين » .

كذلك حركة الكوكب عطارد وهو أقرب كوكب للشمس تتفق  
ونظرية « أينشتين » وتختلف و «نظرية نيوتن » ليست أهمية « نظرية  
أينشتين » فى مطابقتها للواقع فحسب ، بل فى جمالها وبساطتها ، فقد  
رأت الحيز الحلو من المادة والكهرباء والإشعاعات حيزاً منبسطاً ، لو أردت  
وصفه وتحديد مواقعها استعنت بهندسة « إقليدس » التى درسناها فى  
المدارس ، ولكن إذا أدخلت على الحيز أجساماً مادية أو كهربية أو  
إشعاعات التوى الحيز ، وأصبح جزء منه ملتوياً ، لو أردت وصفه  
وتحديد مواقعها ما أسعفتك هندسة « إقليدس » ولكنك تلجأ إلى هندسة

أخرى غير مألوفة ، هندسة ملتوية لا تعترف باستقامة أقصر خط يصل بين نقطتين ، وكما لا ينبغى للمرء أن يجرى قياسات بالمسطرة على سطح غير منبسط كالكرة ، كذلك لا ينبغى أن نستخدم هندسة « إقليدس » فى حيز غير منبسط .

ومن خصائص التواء الحيز أن المادة تنحدر إلى أسفل ، ولا أقول تنجذب . وعليه يصبح مجال التجاذب محضاً لا علاقة له بقوى الطبيعة .

وهذا عكس المجال «إلكترومغناطيسية» فله علاقة وثيقة بالقوى الطبيعية فهو مجال طبيعى ، لقد وحد « أينشتين » اتجاه التفكير بأن جعل مجالاً للتجاذب نسجاً على منوال المجال « إلكترومغناطيسى » ولكن شخصية هذا المجال غير شخصية ذاك فهناك ازدواج فى الشخصية ؛ شخصية هندسية وشخصية طبيعية .

لذا عكف منذ عام ١٩١٨ على التوحيد لىذيب الشخصيتين فى شخصية واحدة ، شخصية هندسية ؛ ويذيب القوانين فى قانون واحد ، عله يصل إلى التوحيد ، ولكنه مات قبل أن يصل إلى نتيجة حاسمة ، بل لعل « النظرية النسبية العامة » تحتاج إلى تعديل وإلى كمال . وإن وصلت « النظرية النسبية الخاصة » إلى الكمال على مانرى ، هناك مسائل كثيرة فى النظرية العامة موضع نقاش بينه وبين معاصريه من العلماء أغفلتها رغم أهميتها ، ولكن المقام لا يحتمل أكثر مما احتمل فى هذه العجالة .



إن طريق « النسبية » غير طريق الذرة ، ولو نظرنا نظرة عميقة إلى الطبيعة لوجدنا بديع ما صنع البارئ ، فما من ظاهرة إلا أطل منها جمال الاتساق وتناسق التكرار ، ألا ترى الشمس وقد رفعت وجعلت الكواكب تدور حولها « كل في فلك يسبحون » لا تصادم ولا تقارب ولا ابتعاد ، هذه الصورة التي أودعها الله المجموعة الشمسية ارتسمت في أعين العلماء فتصوروها مكررة في الكون بأجمعه ، مكررة في كل كائن في الوجود ، فقد حبيت إليهم هذه الصورة حتى فرضوها فرضاً ولكنه فرض موفق .

وما المادة إلا أعداد مكررة لهذه الصورة كالحائط ما هو إلا أعداد مكررة لقالب الطوب ولكننا نرى قالب الطوب ، ولا نرى هذه الصورة . وذلك لأن أعيننا خلقت لترى مقاساً معيناً يصغر إلى حد مقدر تعجز العين عن رؤية أصغر منه . وهناك مقاس آخر أصغر من هذا الحد نستعين بأدوات التكبير والقريب لنراه ، ويمتاز المقياس الأول والثاني بأنه بلغ من الضخامة مبلغاً يجعله يعكس إلى أعيننا الضوء الساقط عليه ، فتحس بوجوده ، إذ أننا في الواقع لا نرى الجسم ولكننا نستقبل الضوء المنعكس منه على شبكة العين فنراه ، لذا كان وجود الجسم لا يكفي لرؤيته فلا بد من سقوط الضوء عليه وانعكاسه حتى نلمحه ، ولكن هناك أجساماً بلغت من الصغر مبلغاً يجعلها عاجزة عن صدّ الضوء الغامر لها فلا ينكص على عقبه ، ولا يصل إلى أعيننا لنبصره ، ومن هذه الأجسام الصورة المجسمة التي حدثتكم عنها شمس تدور حولها كواكب .

ويحدد ثقل الشمس أو خفتها عدد الكواكب التي تدور حولها ، وبعد كل كوكب . ولكن المادة الواحدة شمسها واحدة ، ويصاحب كل شمس عدد من الكواكب واحد . إذن الفارق بين مادة ومادة هو ضخامة الشمس أو ضآلتها ، ولا أقول الفارق عدد الكواكب إذ الشمس هي الأساس والكواكب تبع لها ، فالشمس يمكنها أن تعيش بغير كواكب ولكن الكواكب لا يمكنها أن تدور بغير شمس .

والشمس مكونة من وحدات متماسكة تماسكاً شديداً ، وهي وحدات متساوية بعضها مكهرب والبعض الآخر غير مكهرب .

والشمس بلغة العلم تسمى نواة ، والكواكب يسمى « إلكتروناً » والوحدة المكهربة تسمى « بروتوناً » والوحدة غير المكهربة تسمى « نيوتروناً » والنواة بالكثرونها الدائرة تسمى ذرة .

وربما تنتقل « الإلكترونات » من مدار إلى مدار ولا يكون لها قرار بين مدار ومدار ، لذا يقول « برتراند رسل » في كتابه «هامش الفلسفة»: إن ناموس دنيا الذرة ثورة وليس تطوراً ، يقفز « الإلكترون » من مدار إلى مدار فجأة دون سابق انذار ، فلا اتصال في الحركة ، بل هناك تقطع ، وهذا لا يحدث أبداً في المناطق الخالية حيث تجرى الأمور انسيابياً دون قفزات ، و« النظرية النسبية » لها سيادة على هذه المناطق . بل لها فلسفة خاصة بها لن أحاول أن أخوض فيها ، ولكنني أضع الخطوط العريضة فقط .

جعلت للضوء مركز الامتياز فكانت سرعته في الفراغ مطلقة ثابتة دائماً ، حتى ولو كان للرصد سرعة تقارب سرعة الضوء . ثم أنكرت المركزية في العالم ، وجعلت كل منطقة كفيلة بقوانينها وإن تشابهت القوانين ، وبينت أنه لا يصح أن نستنتج سلوك الأجسام المتحركة بسرعات كبيرة من سلوكها عندما تتحرك بسرعة بطيئة .

وكذلك أنكرت وجود زمان بمفرده ، ووجود مكان مستقل بمفرده ، وبينت أن بساطة العلم في تفسير الظواهر الطبيعية تختم اندماج الزمان والمكان بحيث لا يمكن تمييز شقيه ، وهناك اتحاد لا يقل أهمية عن الاندماج ، فأصبحنا نعجز عن التمييز بين الكتلة والطاقة ، حتى إننا وجدنا طاقة الجسم الساكن هي كتلته الساكنة ، لو اتخذنا سرعة الضوء وحدة للسرعات ، وبذلك وضعت الكتلة تحت وصاية الطاقة .

بل هناك إذابة لا تقل عن الاندماج والاتحاد ، وهي إذابة الطبيعة في الهندسة ، فأصبح مجال التجاذب الطبيعي ليس مجال قوة طبيعية ، بل هو مجال هندسي غير منبسط وغير متزود بقوة ما .

لعل القارئ يلمح بين سطور هذه العجالة أن « النسبية » أسلوب له خصائصه في التفكير العلمي ، تعداه إلى الفلسفة والاجتماع والاقتصاد .

## مقدمة المؤلف

أتمنى لهذا الكتاب أن يوفر للقارئ الذى يهتم بدراسة نظرية النسبية فلسفيا وعمليا وسيلة سهلة يحقق بها أمله فى دراستها دراسة تامة حتى ولو لم يكن متمكنا من الجهاز الرياضى الذى تتطلبه دراسة الفيزياء النظرية. وعلى الرغم من قلة صفحات هذا الكتاب فإن قراءته تستلزم عزيمة لا يلبس ومثابرة على تعمق الفكر ومستوى ثقافيا يضارع مستوى القبول فى الجامعات. ولقد بذلت غاية الجهد فى سبيل توضيح الأفكار الأساسية أحسن إيضاح فوضعتها فى أبسط صورة وأسهلها فهما. أما من حيث التسلسل والإرتباط فقد تركتها فى مجموعها على سجيتهما مثلما خطرت لى أصلا. ولم أدخر وسعا فى سبيل الوضوح الكامل فلم أسلم فى كثير من المواقف من التكرار ولم أهتم أى اهتمام ببلاغة الأسلوب وطلاوته فإنى مثل ل. بولتزمان - ذلك العالم الفذ - أعتقد أن أمور التألق يجب تركها للترزى والإسكاف. ولست أدعى أنى قد باعدت بين القارئ والصعوبات المتصلة بالموضوع إنما قصدت إلى معالجة الأساس الفيزيائى التجريبي للنظرية بطريقة حانية عمادها التيسير والرفق حتى لا أترك القارئ الذى لا يلم بالفيزياء يشعر بالثي أو بالضياح كمن أضلته الأشجار عن الغابة. إنى أتمنى أن يهيبى هذا الكتاب للقراء لحظات من التفكير الملهم.

أ. أينشتين

ديسمبر ١٩١٦

## تعليق بمناسبة الطبعة الخامسة عشر

لقد أضفت في هذه الطبعة الخامسة عشرة ملحقا خامسا يتضمن آرائى فى مشكلة المكان عموما والتغيرات التدريجية التى طرأت على تصورنا له نتيجة لوجهة النظر « النسبية » لقد أردت أن أوضح أن المكان ليس بالضرورة شيئا يمكن أن نمنحه وجودا منفصلا بطريقة مستقلة عن الأجسام الموجودة فعلا فى دنيا المادة . إن الأجسام المادية ليست «فى المكان» بل هى « امتداد مكانى » وبهذه الطريقة يفقد «تصور المكان الفارغ» معناه .

أ. أينشتين

٩ يونيو سنة ١٩٥٢

الجزء الاول

نظرية النسبية الخاصة

## الفصل الأول

### المعنى الفيزيائي للقضايا الهندسية

لعل الغالبية الكبرى ممن يقرأون هذا الكتاب قد تعرفوا في حياتهم الدراسية على ما في هندسة إقليدس من منطق نبيل ولعلمهم يذكرون - احتراماً لا حياً - ذلك الصرح الشامخ الذى ساقهم فى تسلق درجة أساتذة أمماء مهرة طوال ساعات لا حصر لها . ولاشك أن القارئ سينظر بعين الريبة والازدراء إلى كل من يجروء على التشكيك فى صدق أية قضية من قضايا الهندسة ونظرياتها مهما كانت ثانوية . ولاشك أن السر فى ذلك هو ما تولد فى نفس القارئ خلال تجربته السابقة مع الهندسة من شعور وطيد بالشقة . ولكن . . . أليس لهذه الثقة حدود . . . ؟ لو أن أحداً سألك أيها القارئ العزيز : ماذا تعنى بتأكيدك أن هذه القضايا صادقة ؟ لعلك لو تأملت قليلاً مضمون هذا السؤال والآفاق التى يفتحها أماننا لرأيت أركان هذه الشقة الكاملة قد اهتزت واكتفتها الظلال . ولذلك اعتقد أنه لا بد لنا أن نتأمل هذا الأمر معاً بإمعان وروية .

إن الهندسة تتبع من تصورات معينة مثل تصور المستوى والنقطة والمستقيم . ونحن نستطيع أن نربط بهذه التصورات أفكاراً محددة نوعاً ما

تمثلها جيدا . والهندسة تقوم بجانب ذلك على قضايا بسيطة معينة «بديهيات» ونحن نميل بسبب حسن تصورنا لتلك الأفكار المحددة إلى التسليم بأن هذه البديهيات صادقة . ثم بطريقة منطقية دامغة لاسيلى إلى إنكار وجاقتها نقيم الدليل على أن كل القضايا الباقية تتسلسل من البديهيات ، أى أننا نقيم بذلك البرهان عليها . ومن هنا نرى أن قضايا الهندسة تكون صحيحة صادقة) عندما تكون مشتقة من البديهيات على النحو المسلم به . وهكذا نجد أن البحث فى «صدق» القضية الهندسية الواحدة يتحول فى آخر الأمر إلى البحث فى «صدق البديهيات» . ولكننا قد عرفنا منذ أمد بعيد أن البحث فى صدق البديهيات لا يمكن معالجته بالطرق الهندسية بل إنه لا معنى له بالكلية فلا وجه لأن نساءل مثلا إن كان صدقاً أنه لا يوجد إلا خط مستقيم واحد يصل بين نقطتين أم لا . كل ما يمكن أن نقوله هو أن هندسة إقليدس تعالج أشياء تسميها «خطوطا مستقيمة» وتنسب لأى واحد منها خاصية التعيين بذاته بنقطتين واقعتين عليه : ونحن نعلم أن التصور الذى نعبر عنه بكلمة «صادق» نقصد به عادة شئ له وجود حقيقى . (والهندسة ليست معنية بعلاقات المفاهيم الداخلة فيها بالأشياء الواقعية ولكنها معنية فقط بالصلات المنطقية لهذه المفاهيم فيما بينها .

وليس من العسير أن نرى لماذا كنا على الرغم من هذا مسوقين إلى القول «بصحة» القضايا الهندسية . فالمفاهيم الهندسية تناظر إن كثيرا أو قليلا أشياء بالذات لها وجود فى الطبيعة ، وهذه الأشياء دون ريب



السبب الوحيد في نشأة هذه المفاهيم . ولاشك أنه يجب على الهندسة أن تتنكب هذا الطريق إذا أرادت أن يكون لبنائها أكبر وحدة منطقية ممكنة . خذ مثلا تلك العادة المتأصلة في تفكيرنا في أن كل ما في المسافة هو موضع نقطتين على جسم متماسك . أو أيضا ما درجنا عليه من اعتبار ثلاث نقط على استقامة واحدة إذا استطعنا أن نجعل مواضعها الظاهرية تنطبق على مسار شعاع بصرى واحد ، وذلك إذا أحسنا اختيار الموضع الذى نرصد منه هذه النقط الثلاث .

ولكننا نستطيع أن نستعيد ثقتنا الأولى إلى حد ما وذلك إذا أضفنا إلى قضايا هندسة إقليدس القضية التالية : «تناظر نقطتان على جسم جاسئ نفس المسافة دائماً (الفترة الخطية) مهما حدث من تغيرات في موضع الجسم » عند ذلك نجد أن قضايا هندسة إقليدس تتحول فجأة إلى قضايا عن المواضع النسبية الممكنة للأجسام الجاسئة<sup>(١)</sup> . والهندسة التى أكملت بهذه الصورة يجب أن تعالج على اعتبارها فرعاً من الفيزياء<sup>(٢)</sup> .

---

(١) يتبع هذا أن يرتبط جسم طبيعى بخط مستقيم وهكذا تقع النقط أ ، ب ، ج على جسم جاسئ على خط مستقيم حينما نختار النقطة ب وقد حددنا من قبل النقطتين أ ، ج بحيث يكون مجموع المسافتين أ ب ، ب ج أقصر ما يكون . وسيفى هذا الاقتراح الناقص بالغرض الذى نشده حالياً .

(٢) هذا هو ما يسمى بفيزياء الهندسة وهو حجر الزاوية الذى شاد عليه ريمان هندسة الفضاء الكروى المنحنى مترسماً خطى لويانثفسكى أبو الهندسات اللاقليدية وجاوس الذى اهتدى إلى الوسيلة الرياضية العامة لدراسة المتصلات متعددة الأبعاد . وإذا =

ويحق لنا عندئذ أن نتساءل عن صدق قضايا الهندسة مفسرة على هذا النحو . لأننا أصبحنا نستطيع أن نختبر هل تتفق فعلا هذه القضايا مع الأشياء الحقيقية التي ربطناها فيما سبق بالأفكار الهندسية أم لا . أو بعبارة أخرى - ولو أنها أقل دقة - يمكننا أن نعبر عن ذلك بأن نقول إننا نقصد بصدق قضية هندسية ما بهذا المعنى قابليتها للتنفيذ باستعمال المسطرة والفرجار .

وهكذا نرى بوضوح أن الاقتناع بصدق القضايا الهندسية بهذا المعنى يستند كلية على تجربة لا يمكن اعتبارها بحال من الأحوال كاملة بل هي أقرب ما تكون إلى النقص ولكننا مع ذلك سنسلم الآن بصدق القضايا الهندسية وسنرى فيما بعد (في نظرية النسبية العامة) أن هذا الصدق محدود ، وسنحاول أن نعين مدى هذه الحدود .

---

= أضفنا إلى هذه الأفكار فكرة تساوى الكتلة القصورية والكتلة الجاذبية حصلنا على هيكل نظرية النسبية العامة (الترجم) .

## الفصل الثانى

### مجموعة الإحداثيات

لقد شرحنا فى الفصل السابق التفسير الفيزيائى للمسافة واستناداً إلى هذا التفسير نستطيع أن نحدد بسهولة المسافة التى تفصل بين نقطتين على جسم جاسىء وذلك بوساطة القياس . وكل ما نحتاج إليه للقيام بعملية القياس هو «مسافة ما» ولتكن «القضيب ل مثلاً» تنفق عليها مقدماً ونعتبرها وحدة عيارية للقياس فإذا كانت أ ، ب نقطتين على جسم جاسىء فإننا نستطيع إنشاء الخط الذى يوصل بينهما بالطرق الهندسية ونستطيع ابتداء من أ أن نطبق القضيب على هذا الخط وأن نكرر ذلك بحيث تطابق نقطة ابتدائه فى كل مرة نهايته فى المرة السابقة إلى أن نصل إلى ب، وعدد مرات تكرار هذه العملية هو القياس العدى للمسافة أ ب . إن هذا هو أساس كل عمليات قياس الأطوال<sup>(١)</sup>.

إن كل وصف لمسرح أية حادثة أو لموضع جسم ما فى الفضاء يستند

---

(١) لقد فرضنا هنا أنه لم يتبق شيء أى نتيجة القياس عدد صحيح ونحن نتغلب على هذه المشكلة أيضاً باستعمال قضبان القياس المقسمة إلى أجزاء واستعمالها على هذه الصورة لا يتطلب تعديلاً جوهرياً فى طريقة القياس .

أساساً إلى تعيين النقطة التي تناظر مسرح الحادثة أو موضع الجسم من فقط مجموعة الإسناد . وليس هذا النحو في وصف مسارح الحوادث ومواضع الأجسام وفقاً على العلم وحده بل إنه في الواقع عين ما نلجأ إليه في حياتنا اليومية . إننا إذا تأملنا تحليلياً التحديد المكاني : «حادثة في ميدان التحرير بالقاهرة مثلاً» أمكن أن نصل بسهولة إلى النتيجة التالية : إن الأرض هي مجموعة الإسناد التي تسند إليها التعيين المكاني ، وميدان التحرير نقطة محددة جيداً على سطح الأرض أطلق عليها هذا الاسم وهذه النقطة هي النقطة التي تتفق ومسرح الحادثة في المكان<sup>(١)</sup> .

وهذه الطريقة البدائية في تعيين المكان لا تصلح إلا بالنسبة للأماكن التي تقع على سطوح الأجسام الجلاسة وبشرط وجود نقط على هذه الأجسام يمكن تمييزها عن غيرها من النقط . ولكننا نستطيع أن نتحرر من كل هذه القيود دون أن نغير الأساس الذي نعتمد عليه في تعيين المواضع . فإذا كانت هناك سحابة فوق ميدان التحرير مثلاً فإننا نستطيع أن نعين مكانها بالنسبة إلى سطح الأرض بأن نقيم عموداً يصل بينها وبين الميدان وطول هذا العمود مقيساً بقضيب القياس العياري مشتركاً مع ما يحدد نقطة قاعدة العمود يعطينا معاً تحديداً كاملاً لموضع السحابة في الفضاء . ومن هذا المثل نرى بوضوح الطريقة التي تم بها تهذيب الفكرة

(١) ليس من الضروري هنا أن نتقصى إلى أبعد من ذلك معنى عبارة الاتفاق في المكان فهذا التصور واضح البوضوح الكافي لتجنب اختلاف الرأي حول إمكان تطبيقه عملياً .

الأساسية فى عملية تحديد المواضع عموماً . وتتلخص خطوات هذه العملية فيما يلى :

( أ ) أن نتخيل الجسم الجاسىء الذى نسند إليه التعيين المكانى مزوداً على نحو يمكنه من الوصول إلى الجسم المراد تعيين موضعه .

(ب) نستعمل فى تحديد موضع الجسم عدداً بدلا من الالتجاء إلى نقط إسناد معينة (وهو فى هذه الحالة طول العمود مقيساً بقضيب القياس «وحدة القياس» ) .

(ج) نستطيع أن نحصل على ارتفاع السحابة حتى ولو لم نعلم العمود فعلا فنحن إذا رصدنا السحابة ضوئياً من مواقع مختلفة على الأرض . وإذا أدخلنا فى حسابنا خواص انتشار الضوء نستطيع أن نعين طول العمود الذى كان علينا أن نقيمه حتى نصل إلى السحابة .

مما تقدم نرى أنه سيكون من المستحسن لو أمكن عند وصف المواقع عموماً أن نتحرر بطريقة القياسات العديدة من ضرورة الالتجاء إلى ذكر مواقع معينة لها أسماء خاصة تتميز بها على مجموعة الإسناد التى نرجع إليها . ونحن نحقق ذلك فى القياسات الفيزيائية بتطبيق مجموعة إحدائيات ديكارت .

وهى تتكون من ثلاثة سطوح مستوية متعامدة ومرتبطة ارتباطاً جاسئاً بجسم جاسىء . وتحديد موقع أية حادثة إذا أسندناه إلى مجموعة الإسناد بتعيين أطوال ثلاثة الأعمدة أو الإحدائيات (س . ص . ع) التى

يمكن إسقاطها من مسرح الحادثة على ثلاثة السطوح المستوية التي تكون مجموعة الإسناد . وأطوال هذه الأعمدة الثلاثة يمكن تحديدها بسلسلة من عمليات القياس تتم باستعمال قضبان القياس تبعاً للقواعد والطرق التي وضعتها هندسة إقليدس .

وليس من المستطاع دائماً في الحياة العملية الحصول على السطوح الجاسئة التي تتكون منها مجموعة الإسناد ، وفوق ذلك فإن مقادير الإحداثيات لا تحدد عملياً بطريق القياس المباشر بقضبان القياس فقط ولكن بطرق غير مباشرة أيضاً ، فإذا كنا نريد أن تحتفظ النتائج التي توصلنا إليها في الفيزياء والفلك بوضوحها يجب أن لا يغيب عن بالنا أن تعيين المواقع يفقد معناه الفيزيائي ما لم يخضع للاعتبارات التي ذكرناها آنفاً<sup>(١)</sup> .

وهكذا نصل إلى النتيجة التالية : إن وصف الحوادث التي تتم في الفضاء يحتم علينا الالتجاء إلى مجموعة إسناد جاسئة ننسب إليها هذه الحوادث ، والعلاقة الناتجة تسلم جدلاً بأن قوانين الهندسة الإقليدية تنطبق على المسافات باعتبار المسافة يمثلها فيزيائياً اتفاق سابق على علامتين على جسم جاسيء .

---

(١) لا يصبح اكمال وتحويل هذا الاعتبار ضرورياً إلى أن نعالج نظرية النسبية العامة التي سنناقشها في الجزء الثاني من هذا الكتاب .

## الفصل الثالث

### المكان والزمان فى الميكانيكا الكلاسيكية

«إن الميكانيكا تهدف إلى وصف كيفية تغيير الأجسام لمواقعها فى المكان بمرور الزمن». لاشك أنى لو ألقىت مثل هذا القول على علاته دون تفكير جدى وإيضاحات مفصلة عن أهداف الميكانيكا أكون قد أثقلت ضميرى بأثام جسام ضد روح الوضوح المقدسة .

والآن دعنا نكشف الغطاء عن هذه الآثام وأولها هو عدم وضوح ما نقصده هنا بكلمتى «الموقع» و«المكان» . فإذا فرضنا أنى أقف بنافذة عربية قطار يسير بسرعة انتقال منتظمة وأنى أسقطت حجراً على طريق السكة الحديدية دون أن أقذف به فإنى إذا تفاضيت عن أثر مقاومة الهواء أجد أن هذا الحجر يظهر بالنسبة لى كأنه يسقط فى خط مستقيم بينما يراه رجل واقف على جانب الطريق يسقط إلى الأرض فى منحنى يسمى قطع مكافئ . وإنى أتساءل الآن هل تقع النقط التى مر بها الحجر « فى الحقيقة» على خط مستقيم أو على منحنى قطع مكافئ ؟ وفوق ذلك ماذا نقصد هنا بعبارة الحركة «فى المكان» . . . ؟ إننا فى ضوء الاعتبارات التى قدمناها فى الفصل السابق نجد أن الجواب على هذا السؤال واضح

للعيان والسييل إليه هو أن نحذف أولاً وقبل كل شيء تلك الكلمة الغامضة «المكان» التي تقتضى الأمانة أن نعترف بأننا لا نستطيع أن نكون عنها أدنى فكرة ، ثم نحل محلها عبارة «الحركة بالنسبة إلى مجموعة إسناد جاسئة» . أما المواقع بالنسبة إلى مجموعة الإسناد (عربة القطار أو قضيب السكة الحديدية) فقد سبق لنا تعريفها تفصيلاً فى الفصل السابق فإذا وضعنا بدلاً من عبارة «مجموعة الإسناد» عبارة «مجموعة الإحداثيات» وهى فكرة رائعة يمكن الاعتماد عليها فى الوصف الرياضى - نجد أننا قد أصبحنا فى موقف يؤهلنا لأن نقول : «إن الحجر يقطع عند سقوطه خطأ مستقيماً بالنسبة إلى مجموعة إسناد مرتبطة ارتباطاً جاسئاً بعربة القطار ولكنه بالنسبة إلى مجموعة إسناد مرتبطة ارتباطاً جاسئاً بالأرض قضيب السكة الحديدية) يقطع قطعاً مكافئاً» ونحن نرى بوضوح بفضل هذا المثل أنه لا وجود لشيء مثل «مسار مستقل الوجود» (حرفياً منحنى المسار<sup>(١)</sup>) إنما كل ما هناك هو مجرد مسار نسبى بالنسبة إلى مجموعة إسناد خاصة .

ولكى يكون وصفنا للحركة كاملاً يجب أن نعين كيف يغير الجسم موقعة بمرور الزمن . أى أننا يجب أن نذكر بالنسبة إلى كل نقطة على المسار وقت وجود الجسم بهذه النقطة . وحتى هذه المدلولات لا تكفى لأن تجعل وصفنا للحركة كاملاً إنما يجب أن يضاف إليها تعريف للزمن يجعل من المستطاع اعتبارها - وهى قيم زمانية أصلاً - مقادير (نتائج

---

(١) أى المنحنى الذى يتحرك عليه الجسم .



للقياس) يمكن معرفتها عن طريق الملاحظة وفي حالة المثل التوضيحي السابق نصل إلى تحقيق هذا الهدف - على أساس الميكانيكا الكلاسيكية - بأن نتصور أن هناك ساعتين متشابهتين في التركيب إحداهما مع الراصد الذى يطل من نافذة القطار والأخرى مع الراصد الذى على جانب الطريق الحديدى وأن نطلب إليهما أن يحدد كل منهما موضع الحجر بالنسبة إلى مجموعة إسناد كل منهما فى كل لحظة تعينها الساعة . ونحن نتجاوز فى هذا عن الخطأ الذى يترتب على سرعة انتشار الضوء المحددة . وسنتكلم بالتفصيل عن ذلك وعن صعوبة أخرى قائمة هنا فى فصول تالية .

## الفصل الرابع

### مجموعة الإحداثيات الجليلية

كلنا نعلم جيداً أننا نستطيع لو شئنا أن نضع القانون الأساسي لميكانيكا جاليليو - نيوتن وهو المعروف بقانون القصور الذاتي على النحو الآتي : « كل جسم معزول بدرجة كافية عن بقية الأجسام يستمر ساكناً أو متحركاً بحركة منتظمة في خط مستقيم » . وهذا القانون لا يدلنا إلى حد ما على حركة الأجسام فحسب بل إنه يشير أيضاً إلى مجموعات الإسناد أو مجموعات الإحداثيات الممكنة في الميكانيكا والتي يمكن الالتجاء إليها عند الوصف الميكانيكي . فالنجوم الثابتة التي يمكن رؤيتها أجسام معزولة بدرجة كافية ، ويمكن أن يطبق عليها قانون القصور الذاتي إلى درجة عالية من التقريب . ولكننا إذا استعملنا مجموعة إحداثيات مرتبطة بالأرض ارتباطاً جاسماً نجد أن كل نجم ثابت يتحرك بالنسبة إلى هذه المجموعات في دائرة هائلة القطر خلال يوم فلكى وهذا يجعل هذه المجموعات تتعارض مع نص قانون القصور الذاتي ولذلك إذا أردنا التمسك بهذا القانون وجب علينا قصر إسناد الحركات عموماً على مجموعات الإحداثيات التي تكون حالتها من الحركة بحيث ينطبق عليها

قانون القصور الذاتى وتسمى «مجموعة إحدائيات جاليلية» ولا تعتبر  
قوانين ميكانيكا جاليليو - نيوتن صحيحة إلا بالنسبة إلى مجموعات  
الإحدائيات الجاليلية هذه فقط .

## الفصل الخامس

### مبدأ النسبية (بالمعنى المقيد)

د

دعنا نعود تلمساً لأقصى وضوح ممكن إلى مثل عربة القطار التي تتحرك بسرعة منتظمة . إننا نسمى حركتها انتقالاً منتظماً (منتظماً لأن سرعته واتجاهه ثابتان وانتقالاً لأنه بالرغم من أن العربة تغير موضعها بالنسبة إلى قضيب السكة الحديدية فإنها مع ذلك لا تدور أثناء حركتها) ولنفرض الآن أن غراباً يطير بحيث تبدو حركته لمن يراقبها من فوق قضيب السكة الحديدية منتظمة وفي خط مستقيم . إننا إذا كان علينا أن نرصد نفس الغراب الطائر ونراقبه من عربة القطار المتحركة لوجدنا أن حركته سوف تبدو مختلفة السرعة والاتجاه عنها في الحالة الأولى ولكنها ستظل مع ذلك منتظمة وفي خط مستقيم . ولهذا يمكن أن نقول على وجه التجريد «إذا كانت الكتلة ك تتحرك بانتظام في خط مستقيم بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م فإنها تكون أيضاً متحركة بحركة منتظمة وفي خط مستقيم بالنسبة إلى مجموعة إسناد أخرى م مادامت مجموعة الإسناد الأخيرة تتحرك بحركة انتقال منتظمة بالنسبة إلى المجموعة م » وتبعاً لما ذكرنا في الفصل السابق ترى أنه :

إذا كانت م مجموعة إسناد جاليلية فإن كل مجموعة إسناد أخرى م تكون جاليلية أيضاً عندما تكون في حالة حركة انتقال منتظمة بالنسبة إلى المجموعة م فتكون قوانين ميكانيكا **جاليليو - نيوتن** صحيحة بالنسبة إلى المجموعة م مثل ما هي صحيحة بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م .

والآن دعنا نتقدم خطوة أخرى في تعميمنا فنعبر عن المبدأ على هذا النحو : « إذا كانت م مجموعة إسناد تتحرك بحركة منتظمة خالية من الدوران بالنسبة إلى م فإن كل الظواهر الطبيعية بالنسبة إلى م تخضع لنفس القوانين الطبيعية العامة التي تخضع لها في م » ويسمى هذا النص «مبدأ النسبية» (بالمعنى المقيد) .

وعندما كنا مقتنعين بأن كل الظواهر الطبيعية يمكن تمثيلها بمساعدة قوانين الميكانيكا الكلاسيكية لم يكن هناك داع إلى الشك في صحة مبدأ النسبية ، ولكنه ظهر شيئاً فشيئاً مع تقدم الديناميكا الكهربائية وعلم البصريات أن الميكانيكا الكلاسيكية لم تعد تقدم أساساً كافياً لوصف كل الظواهر الطبيعية ، وعند ذلك قفز السؤال عن صلاحية مبدأ النسبية وصحته إلى مسرح المناقشة ، ولم يستبعد في ذلك الحين أن تكون الإجابة عليه بالنفي .

ومع ذلك فهناك حقيقتان عامتان ضخمتان تؤيدان تأييداً واضحاً صدق مبدأ النسبية . فالميكانيكا الكلاسيكية بالرغم من أنها أصبحت لا تمدنا بأساس شامل يكفي لأن يفسر نظرياً كل الظواهر الطبيعية فإننا لا

نستطيع أن ننكر عليها قدرأ عظيماً من «الصدق» حيث إنها تفسر لنا تفسيراً يبلغ حد الروعة في دقته حركات الأجرام السماوية وعلى ذلك يجب أن يصدق مبدأ النسبية بدقة عظيمة في مجال الميكانيكا أيضاً . أما أن يصدق بهذه الدقة العظيمة مبدأ عام كهذا في مجال من مجالات الظواهر وأن يكبو في غيرهم فأمر يكاد يكون بديهياً أنه غير محتمل .

أما الحجة الأخرى ولو أننا سنعود إليها فيما بعد فتلخص في أنه إذا كان مبدأ النسبية (بالمعنى المقيد) خطأ فإن مجموعات الإسناد الجاليلية م ، م' ، م'' . . . إلخ التي تتحرك بحركة منتظمة بالنسبة لبعضها البعض لن تكون متكافئة من حيث ملاءمتها لوصف الظواهر الطبيعية وفي هذه الحالة سنجد أنفسنا محمولين على الاعتقاد بأن القوانين الطبيعية لا يمكن التعبير عنها بطريقة سهلة إلا في حالة خاصة واحدة وذلك عندما نكون قد اخترنا كمجموعة إسناد لنا من بين كل مجموعات الإحداثيات الجاليلية مجموعة واحدة م لها حالة خاصة من الحركة، وسيحق لنا عندئذ (وذلك بسبب مزايا هذه المجموعة من حيث الملائمة في وصف الظواهر الطبيعية) أن نسمي هذه المجموعة م في حالة «سكون مطلق» وكل المجموعات الجاليلية الأخرى م' حالة «حركة» . فإذا كان طريق السكة الحديدية مثلا يناظر المجموعة م فإن عربة القطار تناظر المجموعة م' وتكون القوانين الخاصة بالمجموعة الأولى م أبسط من قوانين المجموعة الثانية م' . وهذا التعقيد في قوانين المجموعة الثانية يرجعه أن العربة تتحرك « في الحقيقة

بالنسبة إلى م وستدخل مقدار واتجاه سرعة العربة في تحديد القوانين الطبيعية العامة بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م . لذلك كان علينا أن نتوقع مثلاً أن تختلف نغمة صادرة عن أنبوبة أرغن محورها في اتجاه حركة العربة عن نغمة صادرة من نفس أنبوبة الأرغن عندما يكون محورها في اتجاه عمودي على اتجاه حركة العربة . ولما كانت الأرض بسبب حركتها في مدارها حول الشمس تشبه عربة قطار تتحرك بسرعة ٣٠ ك م في الثانية فعلياً إذا أن نتوقع إذا كان مبدأ النسبية غير صحيح أن يتدخل إتجاه حركة الأرض في تكييف القوانين الطبيعية ، وكذلك سوف يعتمد سلوك المجموعات الفيزيائية على اتجاهها في الفضاء بالنسبة للأرض لأنه لما كان اتجاه سرعة الأرض في دورانها يتغير خلال العام فإنها لا يمكن أن تكون في حالة سكون بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م خلال العام كله . ولكنه لم يحدث أبداً أن كشفت الملاحظة الدقيقة عن أى تأثير أو تدخل للاتجاهات في تحديد القوانين الطبيعية في الفضاء الأرضي ، أى أننا لم نجد أى اختلاف أو فارق بين خواص الإتجاهات المختلفة في الفضاء لأنها كلها متكافئة وهذا تأييد قوى لمبدأ النسبية .

## الفصل السادس

### نظرية تركيب السرعات المستعملة فى الميكانيكا الكلاسيكية

تخيل أياً القارئ العزيز عربة القطار تتحرك على القضبان بسرعة قدرها  $c$  وتخيّل رجلاً يعبر العربة طولاً فى اتجاه سير القطار بسرعة قدرها  $c'$  فبأية سرعة يتحرك هذا الرجل بالنسبة إلى قضبان السكة الحديدية . . . . ؟ إذا ظل الرجل ساكناً فى العربة مدة ثانية فإنه يقطع فى هذه الثانية مسافة قدرها  $c$  مساوية عددياً لسرعة العربة ولكنه فى الواقع نظراً لسيّره فى العربة يقطع فى هذه الثانية مسافة إضافية قدرها  $c'$  بالنسبة للعربة وبالتالي بالنسبة للقضبان أيضاً وتساوى عددياً سرعة سيّره . وهكذا يكون مجموع ما يقطعه فى الثانية بالنسبة إلى القضبان هو  $s = c + c'$  وسنرى فيما يلى أن هذه النظرية وتسمى فى الميكانيكا الكلاسيكية نظرية تركيب السرعات لا يمكن الاحتفاظ بها ، أى أن القانون الذى ذكرناه آنفاً لا يمثل الحقيقة ولو أننا سنسلم الآن بصحته إلى حين .



## الفصل السابع

### التناقض الظاهري

#### بين قانون انتشار الضوء ومبدأ النسبية

يصعب أن نجد في الفيزياء قانوناً أبسط من قانون انتشار الضوء في الفراغ ؛ فكل أطفال المدارس يعرفون أو يظنون أنهم يعرفون أن هذا الانتشار يحدث في خط مستقيم بسرعة قدرها  $300,000$  كم في الثانية . ونحن نعرف على أية حال بمنتهى الدقة أن هذه السرعة واحدة بالنسبة لكل الألوان ، لأنه لو لم يكن الأمر كذلك لما استطعنا رؤية أقل ومضة من نجم ثابت بالنسبة للألوان المختلفة متزامنة وذلك أثناء كسوف ذلك النجم بواسطة جاره المظلم . ولقد استطاع الفلكي الهولندي دي ستر استناداً إلى اعتبارات مماثلة قائمة على دراسة النجوم المزدوجة أن يثبت أيضاً أن سرعة انتقال الضوء لا تتأثر بحركة المصدر الذي يصدر منه والزعم ، القائل بأن سرعة انتشار الضوء تعتمد على اتجاهه « في الفضاء » زعم في حد ذاته غير محتمل .

إننا باختصار مدعوون إلى أن نسلم مع أطفال المدارس بقانون ثبوت سرعة انتشار الضوء (في الفراغ) ج . من كان يتخيل أن هذا القانون

البيسط قد أوقع علماء الفيزياء أمناء التفكير فى أكبر المآزق الفكرية . . . !  
دعنا نرى الآن كيف كان ذلك .

إننا نعلم جميعاً أنه يجب علينا أن نسد عملية انتشار الضوء  
(وكذلك كل عملية أخرى فى الواقع) إلى مجموعة إسناد جاسئة (مجموعة  
إحداثيات) وليكن طريق السكة الحديدية الذى يمكن أن نتصوره فى فراغ  
تام فإذا أرسلنا شعاعاً ضوئياً على طول الطريق فإن رأس هذا الشعاع  
يتحرك بالسرعة  $c$  بالنسبة للطريق ولكننا إذا تخيلنا عربة القطار تسير  
بسرعة ثابتة على الطريق قدرها  $v$  فى نفس اتجاه شعاع الضوء فماذا تكون  
سرعة انتشار الضوء بالنسبة إلى عربة القطار . . . ؟ من الواضح أننا  
نستطيع هنا أن نطبق النظرية التى شرحناها فى الفصل السابق حيث  
يلعب شعاع الضوء دور الرجل بالنسبة إلى عربة القطار ونستبدل السرعة  $c$   
وهى سرعة الرجل بالنسبة إلى الطريق بسرعة الضوء بالنسبة إلى الطريقة  
وتكون  $v$  هى السرعة المطلوبة وهى سرعة الضوء بالنسبة إلى العربة  
وعلى ذلك يكون لدينا :

$$v = c - v$$

وهكذا يكون انتشار الضوء بالنسبة للعربة أقل من  $c$

ولكن هذه النتيجة تناقض مبدأ النسبية الذى أوضحناه فى الفصل  
الخامس والذى ينص على أن قوانين انتشار الضوء فى الفراغ ككل قانون  
طبيعى آخر يجب أن يظل واحداً سواء كانت مجموعة الإسناد هى طريق

السكة الحديدية أو العربة . ولقد رأينا أن هذا يبدو مستحيلا فى ضوء ما تقدم لأنه إذا كانت سرعة انتشار الضوء بالنسبة إلى طريق السكة الحديدية هى ح فإنه تبعاً لما تقدم يجب أن يكون هناك قانون آخر لسرعة انتشار الضوء بالنسبة إلى العربة وهذه هى نقطة الخلاف مع مبدأ النسبية .

وأمام هذه المشكلة لم يكن هناك بد من الاستغناء عن واحد منهما : مبدأ النسبية أو قانون انتشار الضوء فى الفراغ والقراء الذين تتبعوا جيداً الفصول السابقة يتوقعون بالتأكيد أننا سنقف فى صف النسبية وذلك لأنه شديد الإقناع ، غاية فى البساطة وطبيعى جداً وفى هذه الحالة يجب استبدال قانون انتشار الضوء فى الفراغ بقانون آخر أكثر تعقيداً ولكنه يتفق ومبدأ النسبية . ولكن تقدم الفيزياء النظرية قد أوضح بجلاء أن هذا التعديل أمر غير مستطاع فقد أثبتت الأبحاث النظرية التى كان لها أثر بالغ والتى أجراها هـ. أ. لورنتز على الظواهر الديناميكية الكهربائية والظواهر الضوئية المتعلقة بالأجسام المتحركة أن التجربة فى هذا المضمار تؤيد تماماً تفسيراً للظواهر الكهرومغناطيسية يستلزم الاحتفاظ بقانون ثبوت سرعة الضوء فى الفراغ . وهنا احتدام الصراع بين الرأيين . وقد مال فزيائيون كبار عندما وصلنا إلى هذا الوضع إلى التخلي عن مبدأ النسبية بالرغم من أن أحداً لم يتوصل بأية حال من الأحوال إلى نتائج تجريبية تتعارض مع هذا المبدأ .

وفى هذه الأزمة المستحكمة تقدمت نظرية النسبية إلى الحلبة وأدلت

بدلوها وبدا واضحاً عند ذلك تمام الوضوح نتيجة لتحليل تصورات الفيزياء عن المكان والزمان أنه « لا أثر في الحقيقة لأى تعارض بين مبدأ النسبية وقانون انتشار الضوء » . وإنما بالتمسك بانتظام بكلا هذين القانونين نستطيع الوصول إلى نظرية متماسكة منطقياً . ولقد سميت هذه النظرية بنظرية النسبية الخاصة تمييزاً لها عن النظرية الأوسع التى سنعالجها فى آخر هذا الكتاب . أما فى الصفحات التالية فسندم الألفكار الأساسية فى نظرية النسبية الخاصة .

## الفصل الثامن

### فكرة الزمن فى الفيزياء

هب أن صاعقتين جويتين أصابتا قضبان السكة الحديدية المعهودة فى مكانين ا ، ب متباعدين جداً . وهب فوق ذلك أنى أكدت لك أن هاتين الصاعقتين قد حدثتا فى وقت واحد . إنى لو سألتك أيها القارئ العزيز هل هناك أى معنى لهذا القول ؟ لأجبت على الفور بالإيجاب . ولكنى لو طالبتك بأن تشرح لى بإسهاب ودقة معنى هذا الكلام لوجدت بعد قليل من التأمل أن الأمر ليس هيناً كما يبدو لأول وهلة .

وربما خطرت لك بعد قليل هذه الإجابة : «إن معنى هذا الكلام واضح لا يحتاج إلى تفسير وطبيعى أن الأمر سيحتاج إلى بعض التدبر لو كان على أن أقرر عن طريق الملاحظة ما إذا كانت الصاعقتان فى هذه الحالة قد حدثتا فى آن واحد أم لا » . ولكنى شخصياً لا يمكن أن أَرْضى بهذه الإجابة للسبب التالى : هب أن فلكياً ماهراً استطاع أن يكتشف خلال تأملاته العبقرية أن الصاعقة لا بد أن تصيب ا ، ب فى وقت واحد ، فعند ذلك سيكون علينا أن نختبر إذا كانت هذه النتيجة النظرية

تتفق والحقيقة ، وعند ذلك ستجابهنا نفس الصعوبة التي تقابلنا في كل أمور الفيزياء التي تتدخل ، وعند ذلك ستجابهنا نفس الصعوبة التي تقابلنا في كل أمور الفيزياء التي تتدخل فيها فكرة الآنية أو التزامن . إن هذا التصور لا وجود لها بالنسبة إلى عالم الفيزياء ما لم تتح له فرصة اكتشاف ما إذا كان قد تحقق فعلا أم لا . وهكذا نرى أننا في احتياج إلى تعريف الآنية وتحديد معناها تعريفاً يمدنا بوسيلة نستطيع بها في الحالة الراهنة أن نقرر تجريبياً هل حدثت الصاعقتان الجويتان فعلاً في وقت واحد أم لا . وطالما لم يتوافر هذا الشرط ولم أحقق هذه النتيجة فإنني أنا عالم الفيزياء (وبالطبع أيضاً إن لم أكن عالم فيزياء) أخضع نفسي حينما أتصور أنني أستطيع أن أعطي النص على الآنية أي معنى (فشرط التسليم بوجود الآنية هو إمكان التحقق منها عملياً وإلا فليس هناك آنية)<sup>(١)</sup> وإنسى أسأل القارئ ألا يتابع القراءة ما لم يكن تام الاقتناع بهذه النقطة .

وربما بعد أن تأملت الأمر ملياً خطرت لك الفكرة التالية كوسيلة عملية للتحقق من الآنية ألا وهي أن نقيس المسافة بين أ ، ب وأن نضع راصداً في نقطة الوسط (و) مزوداً بوسيلة ما (مرآتين متعامدتين مثلاً) تمكنه من رؤية أ ، ب معا . فإذا رأى مثل هذا الراصد الصاعقتين في وقت واحد فهما إذا آتيتان .

---

(١) لم ترد هذه العبارة في الأصل أضفناها للشرح (الترجم) .

ويسرنى جداً أن أوافق على هذا الرأى ولو أنه فى نظرى لا يحسم الموضوع فإنى أشعر أنى ملزم أن أقدم الاعتراض التالى : إن هذا التعريف للآتية صحيح لاشك فى ذلك لو أنى كنت أعلم أن الضوء الذى يرى به الراصد وميض الصاعقة يقطع المسافة ( أ و ) بنفس السرعة التى تقطع بها المسافة ( و ب ) ولا نستطيع اختبار صحة هذا الفرض ما لم يكن لدينا وسيلة لقياس الزمن . وهكذا يبدو أننا ندور فى حلقة مفرغة .

وربما بعد تأمل قليل أجبت ساخراً منى ولديك كل العذر قائلاً : إننى متمسك بتعريفى السابق للآتية رغم اعتراضك لأن هذا التعريف لا يتعرض فى الواقع للضوء إطلاقاً ، وليس هناك إلا شرط واحد يجب أن يتوافر فى تعريف الآتية لكى يكون صحيحاً ألا وهو أنه فى كل حالة واقعية يجب أن يمكننا هذا التعريف من أن نقرر تجريبياً إذا ما كانت الحالة التى نحن بصددنا قد تحققت فعلاً أم لم تتحقق . وليس هناك مجال للمناقشة فى أن التعريف الذى أقدمه للآتية لاشك يحقق هذا الشرط فكون الضوء يحتاج إلى نفس الزمن لقطع المسافة من (و) إلى (ب) ليس فى الحقيقة تخيلاً أو افتراضاً حول طبيعة الزمن الفيزيائية ولكنه مجرد « تعويض » لى مطلق الحرية فى إجرائه لكى أصل إلى تعريف الآتية .

وواضح ان هذا التعريف يحسن ان يستعمل ليعطى معنى محددا لا  
لحادثين فقط بل ولأى عدد نختاره من الحوادث أيا كانت مواضع مسارح  
هذه الحوادث بالنسبة إلى مجموعة الإسناد<sup>(١)</sup> (وهي هنا طريق السكة  
الحديدية) وهذا يقودنا أيضا إلى تعريف الزمن في الفيزياء . ولهذا دعنا  
نتصور ساعات متماثلة التركيب وضعت في النقط أ ، ب ، ج من  
طريق السكة الحديدية (مجموعة إحدائيات) بحيث تكون عقاربها في آن  
واحد بالمعنى السابق في مواضع متماثلة . وفي هذه الظروف نرى أن زمن  
أية حادثة هو ما تحده قراءة موضع عقارب أية ساعة من الساعات التي  
على مقربة من مكان الحادثة . وبهذه الطريقة نجتمع بين كل حادثة يمكن  
رصدها ومقدار زمني بصورة أساسية .

وهذا التعويض يحمل في طياته فرضاً فزيائياً آخر مسلماً به يصعب  
الشك في صحته ما لم يثبت تجريبياً أن العكس هو الصحيح ذلك هو  
افتراضنا أن جميع هذه الساعات تتحرك بمعدل واحد مادامت متشابهة  
التركيب أو بعبارة أدق إذا ضبطت ساعتان في حالة سكون وفي مكانين

---

(١) ونحن نفرض أبعد من ذلك أنه عندما تحدث الحوادث أ ، ب ، ج في أماكن  
مختلفة بحيث تكون أ أية مع ب ، ب أية مع ج « أية بالمعنى المذكور آنفاً » يكون  
شروط أية الحادثين أ ، ج قد تحقق أيضا . وهذا الزعم فرض فيزيائي حول قانون  
انتشار الضوء ولا بد من تحققه إذا كنا نريد الاحتفاظ بقانون ثبوت سرعة الضوء في  
الفراغ .

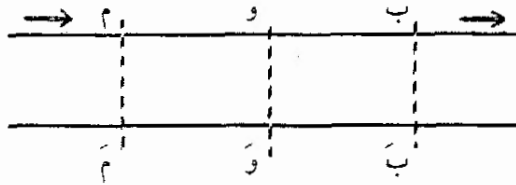


مختلفين من مجموعة إسناد بحيث يكون موضعاً «خاصاً» لعقربى إحدى الساعتين « آتياً » (بالمعنى السابق) مع «نفس» موضع عقربى الساعة الأخرى تكون « القراءات » «المتماثلة» للساعتين آتية دائماً (بمعنى التعريف السابق للآتية) .

## الفصل التاسع

### نسبية الآنية

لقد درجنا حتى الآن على إتخاذ طريق السكة الحديدية مجموعة إسناد لنا ولا بأس أن نفرض أن قطاراً طويلاً جداً يتحرك على القضبان بسرعة قدرها  $c$  فى الإتجاه الموضح بالشكل ( أ ) سيفضل المسافرون بهذا القطار إتخاذه مجموعة إسناد (مجموعة إحداثيات) وسيستندون كل ما يحدث إليه وعلى ذلك فكل حادثة تحدث على طول الطريق تحدث أيضاً عند نقطة



(شكل ١)

خاصة من القطار كذلك . ويمكن أيضاً أن نحدد الآنية بالنسبة إلى القطار بنفس الطريقة التى نحددها بها بالنسبة إلى طريقة السكة الحديدية .  
ويجابهنا السؤال التالى نتيجة طبيعية لما تقدم :

هل تكون الحادئتان الآتيتان بالنسبة إلى طريق السكة الحديدية

(مثل الصاعقتين أ ، ب) آيتين أيضا بالنسبة إلى القطار ؟ وسنوضح مباشرة فيمايلي أن الإجابة على هذا السؤال يجب أن تكون بالنفى .

إننا حينما نقول إن الصاعقتين أ ، ب آيتان بالنسبة إلى طريق السكة الحديدية نعني أن أشعة الضوء الصادرة من المكانين أ ، ب حيث تحدث الصاعقتان تتقابل في النقطة (و) (وهي منتصف المسافة أ ، ب على الطريق) ويناظر الحادثتان أيضاً على طريق السكة الحديدية الموضعين أ ، ب على القطار ولنفرض أن النقطة ( و ) هي نفس نقطة الوسط للمسافة أ ب على القطار فإنه عندما يحدث وميض البرق<sup>(١)</sup> تتفق النقطة (و) مع النقطة ( و ) لكنها كما في الرسم التوضيحي تتحرك إلى اليمين بسرعة قدرها ع هي سرعة القطار فإذا كان هناك راصد يجلس في ( و ) في القطار ولا يتحرك بالسرعة ع فإنه سيظل دائماً في ( و ) وسيصل إليه شعاعا الضوء الصادران من أ ، ب في نفس الوقت حيث يلتقيان عند مكان جلوسه ولكنه في الواقع (بالنسبة إلى طريق السكة الحديدية) يندفع في اتجاه شعاع الضوء الآتي من ب بينما يبتعد عن الشعاع الآتي من أ وعلى ذلك سيرى الراصد الشعاع الآتي من ب قبل أن يرى الشعاع الآتي من أ وعلى ذلك نصل إلى النتيجة المهمة التالية :

---

(١) كما يظهر من طريق السكة الحديدية .

إن الحوادث الآتية بالنسبة إلى طريق السكة الحديدية ليست آتية بالنسبة إلى القطار والعكس بالعكس (نسبية الآتية) فلكل مجموعة إسناد (مجموعة إحدائيات) زمنها الخاص . وما لم نعين مجموعة الإسناد التي حددنا بالنسبة لها زمن أية حادثة فليس هناك أى معنى لهذا التحديد .

وقبل ظهور نظرية النسبية كانت الفيزياء تسلم تسليمًا أعمى بأن الزمن أمر مطلق أى أنه مستقل عن حالة الحركة أو السكون التي عليها مجموعة الإسناد . ولقد رأينا الآن أن هذا الزعم لا يتفق مع تصور الآتية الطبيعي جداً وإذا أسقطناه اختفى التناقض الظاهري بين قانون انتشار الضوء فى الفراغ ومبدأ النسبية (كما أوضحنا فى الفصل السابع) .

ولقد أوقعتنا الاعتبارات التي استعرضناها فى الفصل الثالث (وهي اعتبارات بالية لا يمكن التمسك بها) فى هذا التناقض ؛ فقد ذكرنا فى ذلك الفصل أن الرجل الذى يقطع وهو فى العربة المسافة ف بالنسبة للعربة يقطع نفس المسافة فى نفس المدة بالنسبة إلى قضيب السكة الحديدية . وها نحن نرى فى ضوء ما ذكر فى الفصل الحالى أن الزمن الذى تستغرقه حادثة ما بالنسبة إلى عربة القطار لا يجوز أن يعتبر مساوياً للزمن الذى تستغرقه نفس الحادثة بالنسبة إلى طريق السكة الحديدية ،

وعلى ذلك لا يمكن ان نوافق على ان الرجل حينما يمشى في العربه ويقطع بالنسبة لها المسافة ف « في الثانية » يقطع نفس المسافة في زمن مساو بالنسبة إلى طريق السكة الحديدية .

وفوق ذلك فإن اعتبارات الفصل السادس تعتمد على زعم آخر يبدو عند التحليل الدقيق حكماً تعسفياً ولو أننا كنا نلجأ إليه ضمناً بصورة مستمرة حتى قبل مجيء نظرية النسبية .

## الفصل العاشر

### حول نسبية تصور المسافة

دعنا نتخيل نقطتين معينتين على القطار (مثل منتصف العرببة الأولى ومنتصف العرببة العشرين) الذى يتحرك على قضيب السكة الحديدية بسرعة  $c$  . ودعنا نبحث عن المسافة التى تفصلهما . إننا نعلم مقدماً أنه يجب علينا أن نحصل على مجموعة إسناد نقيس المسافات بالنسبة إليها . وأبسط الأمور هو أن نعتبر القطار نفسه مجموعة الإسناد (مجموعة إحداثيات) والمسافر فى القطار يستطيع أن يقيس المسافة باستعمال قضيب القياس فى خط مستقيم (أى بتطبيقه على أرضية العربات العدد الكافى من المرات للوصول من النقطة الأولى إلى الثانية) ويحدد العدد الدال على عدد مرات تطبيق قضيب القياس طول المسافة المطلوبة .

ولكن الأمر يختلف عن ذلك إذا أردنا قياس هذه المسافة بالنسبة إلى طريق السكة الحديدية ويبدو هنا أن الطريقة المثالية لذلك هى : إذا سمينا  $A$  ،  $B$  النقطتين اللتين على القطار الذى يتحرك بالسرعة  $c$  واللتين يراد إيجاد المسافة التى تفصل بينهما فإن هاتين النقطتين تتحركان على طول

الطريق بالسرعة ع أيضا ونحن نحتاج أولا إلى أن نعين النقطتين أ ، ب على طريق السكة الحديدية التي مرت عليهما النقطتان أ ، ب على القطار فى زمن معين ز بالنسبة إلى الطريق . وهاتان النقطتان ( أ ، ب ) على الطريق الحديدى يمكن تحديدهما تبعاً لتعريف الزمن الذى قدمناه فى الفصل الثامن والمسافة بين هاتين النقطتين ( أ ، ب ) يمكن أن تقاس إذا بتكرار عملية تطبيق قضيب القياس على طول الطريق .

وليس هناك أى سبب أولى لأن نؤكد أن عملية القياس الأخيرة تتفق فى النتيجة مع عملية القياس الأولى . وهكذا قد يكون طول القطار مقيساً بالنسبة إلى الطريق مختلفاً عن طوله مقيساً بالنسبة إلى القطار نفسه . وهذا الظرف يؤدي بنا إلى إعتراض ثان على آراء الفصل السادس التى تبدو ظاهرياً واضحة ، وهو أنه إذا كان الرجل الذى فى العربة يقطع المسافة ف (مقيسة بالنسبة إلى القطار) فى وحدة الزمن فإن هذه المسافة (مقيسة بالنسبة إلى الطريق ) ليست بالضرورة متساوية مع ف .

## الفصل الحادى عشر

### تحويل لورنتز

إذا استعرضنا نتائج ثلاثة الفصول الأخيرة نرى أن عدم التوافق الظاهرى الذى نجده بين قانون انتشار الضوء ومبدأ النسبية (الفصل السابع) نشأ عن التسليم فى الميكانيكا الكلاسيكية بفرضين لم يقم عليهما أى دليل . وهذان الفرضان هما :

١ - الفترة الزمانية (الزمن) التى تفصل بين حادثين مستقلة عن حالة الحركة التى عليها مجموعة الإسناد التى نرجع إليها .

٢ - الفترة المكانية ( المسافة ) بين نقطتين على جسم جاسئ مستقلة عن حالة الحركة التى عليها مجموعة الإسناد التى نرجع إليها .

فإذا أسقطنا هذين الفرضين اختفت مشكلة الفصل السابع لأن نظرية محصلة السرعات التى استنتجناها فى الفصل السادس تصبح خطأ . وعند ذلك يبدو أن قانون انتشار الضوء فى الفراغ قد يكون متفقاً مع مبدأ النسبية . ويصبح المطلوب معرفته هو كيف يجب تعديل الاعتبارات التى أوضحناها فى الفصل السادس حتى نزيل التناقض الظاهرى بين هاتين النتيجةين التجريبتين الأساسيتين ؟ وهذا السؤال يقودنا إلى سؤال أعم فقد



كان لدينا فى الفصل السادس أمكنة وأزمنة مسندة إلى كل من القطار والطريق الحديدى فكيف نجد زمن ومكان حادثة بالنسبة إلى القطار إذا كنا نعرف مكانها وزمانها بالنسبة إلى الطريق الحديدى . . ؟ هل من المستطاع الإجابة على هذا السؤال بحيث لا يتعارض قانون انتشار الضوء فى الفراغ مع مبدأ النسبية ؟ أو بعبارة أخرى هل من الممكن إيجاد علاقة بين زمان ومكان الحادثة الواحدة بالنسبة إلى كلتا مجموعتى الإسناد بحيث يكون لكل شعاع من أشعة الضوء السرعة حـ بالنسبة إلى القطار والطريق معاً ؟ إن الإجابة على هذا السؤال هى بالإيجاب وهى إجابة محددة جداً يعبر عنها قانون محدد لتحويل المقادير الزمكانية للحادثة الواحدة تبعاً لتغير مجموعة الإسناد التى تسند إليها .

وقبل أن نتعرض لهذا الموضوع دعنا نقدم له بمايلى :

لقد وجهنا اهتمامنا حتى الآن إلى الحوادث التى تحدث على الطريق الحديدى والتى اعتبرت رياضياً على خط مستقيم وبالطريقة التى أوضحناها فى الفصل الثانى نستطيع أن نتخيل أن هذا المسند إليه مزود جانبياً ورأسياً بهيكل من قضبان القياس المتعامدة بحيث يمكن تحديد مكان أية حادثة بالنسبة إلى هذا الهيكل . وبالمثل فإننا نستطيع أن نتخيل القطار الذى يتحرك بالسرعة ع مستمراً فى كل الفضاء بحيث يمكن تحديد مكان أية حادثة مهما كانت بعيدة بالنسبة لهذا الهيكل الثانى ، ونستطيع دون أن نرتكب أى خطأ أساسى أن نتجاوز عن تداخل هذه الهياكل باستمرار معاً حيث أن الأجسام الجاسئة لا تتداخل فيما بينها .

وفى كل هيكل من هذه الهياكل تتخيل ثلاثة سطوح متعامدة على بعضها البعض تسمى مستويات إحدائية (مجموعة إحدائيات) وعلى ذلك يمثل الطريق الحديدي مجموعة الإحدائيات م وأية حادثة أينما تحدث يمكن تحديد مكانها بالنسبة إلى م بواسطة ثلاثة أعمدة س ، ص ، ش على المستويات الإحدائية وبالنسبة للزمن بالقيمة الزمنية ز أما بالنسبة إلى م فيحدد مكان نفس الحادثة وزمانها القيم س ، ص ، ش ، ز المقابلة وهى تختلف عن س ، ص ، ش ، ز وقد أوضحنا بالتفصيل فيما تقدم كيف يجب أن نعتبر هذه المقادير نتائج للقياس الفيزيائى .

من الواضح أننا نستطيع أن نضع المشكلة على النحو الآتى :

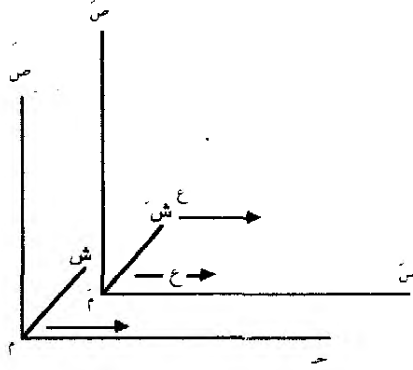
ماهى قيم المقادير س ، ص ، ش ، ز لحادثة ما بالنسبة إلى م إذا كنا نعلم قيم المقادير س ، ص ، ش ، ز لنفس الحادثة بالنسبة إلى م . . . ؟ ويجب أن نختار العلاقات بين هذه القيم بحيث تحترم قانون انتشار الضوء فى الفراغ بالنسبة إلى م ، م وبالرجوع إلى الوضع الموضح فى (الشكل ٢) لمجموع الإحدائيات نجد أن حل المشكلة تقدمه المعادلة :

$$س = \frac{س - ع ز}{\sqrt{\frac{ع^2}{ح^2} - 1}}$$

$$\bar{v} = v$$

$$\bar{w} = w$$

$$z = \frac{c}{\frac{c}{2} - 1} = \frac{2c}{c - 2}$$



(شكل ٢)

وتعرف هذه المجموعة من المعادلات بتحويل لورنتز ولو جعلنا أساساً لنا بدلا من قانون انتشار الضوء تلك المزامم الضمنية التي كانت تركز إليها الميكانيكا قديماً والتي تركز على فكرة الطابع المطلق للأزمنة والأطوال لحصلنا بدلا من المعادلات السابقة على المعادلات التالية :

$$سَ = س - ع ز$$

$$صَ = ص$$

$$شَ = ش$$

$$زَ = ز$$

وتسمى غالباً هذه المجموعة الأخيرة من المعادلات بتحويل جاليليو. ويمكننا الحصول على تحويل جاليليو من تحويل لورنتز، إذا عوضنا عن سرعة الضوء  $c$  في التحويل الأخير (تحويل لورنتز) بكمية متناهية الكبر .

وفيمايلي تستطيع أن ترى فوراً أن قانون انتشار الضوء في الفراغ تبعاً لتحويل لورنتز واحد بالنسبة لكل من مجموعة الإسناد  $M$  ومجموعة الإسناد  $M'$  . ولذلك نرسل إشارة ضوئية على طول المحور الإيجابي  $x$  وهذا المؤثر الضوئي يتقدم تبعاً للمعادلة :  $c - v = c$

أى بسرعة الضوء  $c$  وتبعاً لمعادلات تحويل لورنتز نرى أن هذه العلاقة البسيطة بين  $c$  ،  $v$  تعنى علاقة بين  $c$  ،  $v$  ونحن في الواقع إذا عوضنا عن  $c$  بالمقدار  $c - v$  في المعادلة الأولى والمعادلة الرابعة من معادلات تحويل لورنتز حصلنا على :

$$c = \frac{c(c - v)}{\sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}}}$$

$$\bar{z} = \frac{z \left( \frac{c}{h} - 1 \right)}{\sqrt{\frac{2c}{h} - 1}}$$

ومنها نحصل بالقسمة على المعادلة :

$$s' = h \bar{z}$$

وإذا أسندنا إلى المجموعة م يحدث انتشار الضوء تبعاً لهذه المعادلة .  
وهكذا نرى أن سرعة انتشار الضوء بالنسبة إلى المجموعة م تساوى أيضاً  
ح ونحصل على نفس النتيجة لأشعة الضوء التي تنتشر فى أى اتجاه  
كان . وطبعاً ليس فى هذا أى غرابة حيث إن معادلات تحويل لورنتز قد  
اشتقت وفقاً لهذا الرأى .

## الفصل الثاني عشر

### سلوك الساعات وقضبان القياس المتحركة

هب أنني أضع قضيباً طوله متر في اتجاه المحور س لمجموعة الإحداثيات م بحيث يتفق أحد طرفيه (البداية) مع نقطة الصفر بينما يتفق الطرف الثاني (النهاية) مع النقطة س = ١ فما طول هذا القضيب بالنسبة إلى م ؟ وحتى نحصل على ذلك ما علينا إلا أن نبحث أين يقع مبدأ القضيب ونهايته بالنسبة إلى م عند الزمن ز الخاص بالمجموعة م وبوساطة المعادلة الأولى من تحويل لورنتز نجد أن قيمة هاتين النقطتين عند الزمن ز = صفر يمكن إثبات أنها :

$$س (ابتداء القضيب) = صفر - ١ \sqrt{\frac{٢٤}{٢٥}}$$

$$س (نهاية القضيب) = ١ - ١ \sqrt{\frac{٢٤}{٢٥}}$$

وتكون المسافة بين النقطتين هي  $\frac{٢٤}{٢٥} - ١ \sqrt{\frac{٢٤}{٢٥}}$  ولكن قضيب القياس

يتحرك بالسرعة ع بالنسبة إلى م وعلى ذلك نجد أن طول قضيب قياس

جاسيء طوله متر يتحرك فى اتجاه طوله بسرعة قدرها  $c \sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}}$  من المتر وهكذا يكون القضييب الجاسيء أقصر فى حالة الحركة منه فى حالة السكون ، وكلما زادت سرعة حركته زاد قصره بحيث إذا بلغت السرعة

$$c = \text{ح} \text{ يصبح طوله } \left( \sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}} \right) = \text{صفر} \text{ وعند السرعات الأكبر}$$

من ح يصبح الجذر التربيعى خيالياً . ومن هذا نستنتج أن السرعة ح فى نظرية النسبية تلعب دور السرعة القصوى التى لا يمكن أن يبلغها أو يزيد عنها أى جسم حقيقى .

وواضح بالطبع أن هذا المظهر للسرعة ح كسرعة قصوى جاء نتيجة لمعادلات تحويل لورنتز لأنها تصبح لا معنى لها إذا اخترنا قيماً للسرعة أكبر من ح وعلى العكس لو أننا تأملنا قضييب قياس طوله متر فى حالة سكون وفى المحور (س) بالنسبة إلى م لوجدنا أن طوله بالنسبة إلى راصد

$$\text{فى م سيكون } \sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}} \text{ وهذا متفق تماماً مع مبدأ النسبية وهو أساس تأملاتنا .}$$

وواضح بدهاءة أن معادلات التحويل تهيء لنا حتماً فرصة معرفة الشئ الكثير عن السلوك الفيزيائى لكل من قضبان القياس والساعات لأن المقادير س . ص . ش . ز ليست إلا نتائج قياسات لا أكثر ولا أقل

يمكن الحصول عليها عن طريق قضبان القياس والساعات . ولو أننا جعلنا أساساً لتفكيرنا التحويل الجاليلي لما حصلنا على انكماش القضيبي نتيجة لحركته .

دعنا الآن نتأمل ساعة موضوعة دائماً عند أصل م (س = صفر) ، ز = صفر ،  $z = 1$  هما دقتان متتاليتان لهذه الساعة والمعادلتان الأولى والرابعة من تحويل لورنتز تعطيانا لهاتين الدقتين :

$$z = \text{صفر}$$

$$z = \frac{1}{\sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}}}$$

وكما يبدو من م تتحرك الساعة بالسرعة ع وعلى ذلك تكون فترة

$$\frac{1}{\sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}}} = 1 \quad \text{الزمن بين الدقتين بالنسبة إلى م ليست ثانية ولكن}$$

من الثواني أي زمناً أكثر قليلاً وعلى ذلك تكون الساعة أبطأ في حالة الحركة منها في حالة السكون . وهنا أيضاً تلعب السرعة دور السرعة القصوى التي لا يمكن بلوغها .



## الفصل الثالث عشر

### نظرية محصلة السرعات

#### تجربة فيزو

إننا في الحياة العملية لا نحرك الساعات وقضبان القياس إلا بسرعات ضئيلة إذا ما قورنت بسرعة الضوء وعلى ذلك لن نستطيع أن نتحقق من نتائج الفصل السابق عملياً . ومع ذلك لا بد أنه قد لفت نظرك غرابة هذه النتائج ولهذا يسرنا أن نستخلص من النظرية تبعاً لما أوضحناه في الفصل السابق نتيجة قد تم التحقق منها عملياً بصورة شائقة . لقد اشتقنا في الفصل السادس نظرية محصلة السرعات في اتجاه واحد على النحو الذي تتبعه الميكانيكا الكلاسيكية ويمكن استنتاج هذه النظرية أيضاً من تحويل جاليليو (الفصل الحادى عشر) فبدلاً من الرجل الذى يمشى فى عربة القطار نتصور نقطة تتحرك بالنسبة إلى مجموعة الأحداثيات م حسب المعادلة :

$$s = c z$$

وبوساطة المعادلة الأولى والرابعة من تحويل جاليليو يمكننا التعبير عن  $s$  ،  $z$  بدلالة  $s$  ،  $z$  عندئذ نحصل على المعادلة  $s = (c + v) z$  .

وهذه المعادلة لا تعبر عن شئ سوى قانون حركة النقطة بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م ( أو الرجل بالنسبة إلى الطريق الحديدية) وسنرمز إلى هذه السرعة بالرمز عـ وحيثذ نحصل كما فى الفصل السادس على :

$$ع = (ع + غ) \quad (أ)$$

ولكننا نستطيع أن نجرى العملية نفسها على أساس نظرية النسبية عند ذلك يجب علينا أن نعبر عن س ، ز فى المعادلة :

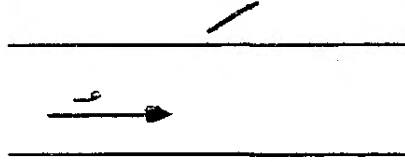
$$س = غ ز$$

بدلالة س ، ز وباستعمال المعادلتين الأولى والرابعة من تحويل لورنتز نحصل بدلا من المعادلة (أ) على المعادلة :

$$(ب) \quad ع = \frac{ع + غ}{\frac{ع غ}{ح} + 1}$$

وهو ما يناظر محصلة السرعات فى اتجاه واحد تبعاً لنظرية النسبية . والسؤال الذى يجابهنا الآن هو : أى هاتين النظريتين أكثر اتفاقاً مع التجربة . . . ؟ وفى هذا الموقف تسعفنا وتشد أزرنا تجربة على جانب عظيم من الأهمية أجراها الفيزيائى القدير فيزو منذ أكثر من نصف قرن وأعاد إجرائها منذ ذلك الحين عدد من أحسن الفيزيائيين التجريبيين حتى أصبحت نتيجتها لا يتطرق إليها شك على الإطلاق . والتجربة تدور

حول المسألة التالية : إن الضوء يتقل في سائل ساكن بالسرعة  $v$  فإذا كان السائل سرعة يتقل في اتجاه السهم في الأنبوبة (انظر الشكل ٣) إذا كان السائل المذكور عالية يندفع هو نفسه في الأنبوبة بالسرعة  $u$  ... ؟



( شكل ٣ )

سيكون علينا تمثيلاً مع مبدأ النسبية أن نسلم بأن انتشار الضوء سيحدث دائماً بنفس السرعة  $c$  بالنسبة للسائل سواء أكان هذا السائل يتحرك بالنسبة للأجسام الأخرى أم لا وهكذا تصبح سرعة الضوء بالنسبة إلى السائل معروفة وسرعة السائل بالنسبة إلى الأنبوبة معروفة أيضاً ونريد معرفة سرعة الضوء بالنسبة إلى الأنبوبة .

وواضح أن المشكلة التي أمامنا الآن هي نفس مشكلة الفصل السادس حيث تلعب الأنبوبة دور الطريق الحديدية أو مجموعة الإسناد م وأخيراً سنجد أن الضوء يلعب دور الرجل الذي كان يمشى بطول العربة . فإذا رمزنا إلى سرعة الضوء بالنسبة إلى الأنبوبة بالرمز  $c$  فإننا يمكن أن نحصل عليها من المعادلتين أ ، ب الأولى باستعمال تحويل جاليليو والثانية باستعمال تحويل لورنتز فأى الجوابين هو الصحيح ؟ ولقد جاءت

التجربة في جانب المعادلة<sup>(١)</sup> المشتقة من نظرية النسبية والاتفاق بينهما تام جداً ، وتبعاً لأدق القياسات التي قام بها زيمان تعبر المعادلة عن تأثير سرعة جريان السائل غ على انتقال الضوء إلى تقرب يقرب من ١٪ .

ومع ذلك يجب أن لا يفوتنا الآن التنبه إلى أن نظرية تفسر هذه الظاهرة كان قد سبق أن قدمها هـ . أ . لورنتز قبل مجيء نظرية النسبية بوقت طويل ، ولكن نظريته وكانت ديناميكية كهربية بحتة في طبيعتها وكان قد حصل عليها بالالتجاء إلى فروض أخرى حول البناء الكهرومغناطيسى للمادة . وهذا الوضع مع ذلك لا يقلل أبداً من نتيجة التجربة كاختبار مهم يؤيد نظرية النسبية لأن الديناميكا الكهربائية التي وضعها ماسكويل لورنتز والتي قامت على أساسها النظرية الأولى لتفسير التجربة لا تتعارض بأى شكل مع نظرية النسبية ، بل إن هذه الأخيرة قد نبعت من الديناميكا الكهربائية كنظرية تجمع وتعمم بطريقة مذهلة الافتراضين اللذين بنيت عليهما الديناميكا الكهربائية واللذين كانا قبل ذلك مستقلين الواحد عن الآخر .

---

(١) لقد وجد فيزو أن  $c = c + غ ( ١ + \frac{1}{n^2} )$  حيث  $n = \frac{c}{c}$  وهو معامل انكسار السائل ومن الناحية الأخرى بالنسبة إلى صغر  $\frac{c}{c}$  مقارنة بالواحد الصحيح يمكن أن تستبدل (ب) أولاً بالمقدار  $c = c + غ ( ١ - \frac{c}{c} )$  أو إلى نفس درجة التقريب بالمقدار :  $c + غ ( ١ + \frac{1}{n^2} )$  وهى تتفق ونتيجة فيزو .

## الفصل الرابع عشر

### القيمة الكاشفة للنظرية النسبية

نستطيع أن نلخص سلسلة أفكارنا السابقة فيمايلي : لقد أدت بنا التجربة إلى الاقتناع بأمرين : صدق مبدأ النسبية من ناحية وأن سرعة انتقال الضوء في الفراغ يجب اعتبارها مقداراً ثابتاً من الناحية الأخرى ، وإتخاذ هذين الفرضين الأساسيين حصلنا على قانون تحويل الإحداثيات المتعامدة س . ص . ش والزمن ز للحوادث - وهى لب جميع العمليات الطبيعية - وفي هذه الحالة لم نحصل على تحويل جاليليو ولكننا حصلنا بخلاف الحال فى الميكانيكا الكلاسيكية على تحويل لورنتز .

ولقد لعب قانون انتشار الضوء وصحته واضحة للعيان دوراً هاماً فى الوصول إلى هذه النتيجة ومادام لدينا تحويل لورنتز فإننا نستطيع أن نجمع بينه وبين مبدأ النسبية لنحصل على النظرية على النحو التالى :

« يجب أن تكون القوانين الطبيعية العامة بحيث لا تتغير إذا استبدلت المتغيرات س . ص . ش . ز المتعلقة بمجموعة الإحداثيات الأصلية م بالمتغيرات سَ . صَ . شَ . زَ الخاصة بمجموعة الإسناد م وفى هذه الحالة يحدد العلاقة بين المتغيرات الأولى والثانية تحويلات لورنتز أو

أو بعبارة أخرى مختصرة يجب أن تكون القوانين الطبيعية متغيرات  
متعدية بالنسبة إلى تحويلات لورنتز .

هذا هو الشرط الرياضى المحدد الذى تستوجهه نظرية النسبية فى أى  
قانون طبيعى . ولذلك أصبح للنظرية أثر كاشف عميق فى البحث عن  
القوانين الطبيعية العامة . فإذا وجد أن قانوناً عاماً من قوانين الطبيعة لا  
يحقق هذا الشرط فعلى الأقل لا بد أن يكون أحد الفرضيين الأساسيين  
للنظرية خاطئاً . والآن دعنا نرى النتائج العامة التى أدت إليها هذه  
النظرية .

## الفصل الخامس عشر

### النتائج العامة للنظرية

اتضح فى سياق ما تقدم أن نظرية النسبية الخاصة قد تبلورت من دراسة الضوء والديناميكا الكهربائية وهى لم تغير النتائج النظرية فى هذين المجالين ولكنها بسّطت إلى حد بعيد البناء النظرى - أى اشتقاق القوانين - والأهم من ذلك بمراحل أنها اختصرت إلى حد بعيد عدد الفروض المستقلة التى كانت تستند إليها وتقوم عليها وجهة النظر السابقة . ولقد جعلت نظرية النسبية الخاصة نظرية ماكسويل لورنتز مرضية بشكل جعل علماء الفيزياء على استعداد لقبولها ولو لم تكن جميع التجارب قد وقفت فى صفها وأيدتها تأييداً كاملاً .

واحتاج الأمر إلى تعديل الميكانيكا الكلاسيكية حتى تتفق مع نظرية النسبية الخاصة . ولم تؤثر هذه التعديلات تأثيراً جوهرياً إلا فى القوانين التى تتعلق بالسرعات الكبيرة أى عندما تقترب سرعة الأجسام المتحركة من سرعة الضوء ح . وليس لدينا مثال لهذه السرعات إلا ما يتعلق بالإلكترونات والأيونات أما بالنسبة للسرعات الأخرى فقد كان الاختلاف بين نتائج قوانين الميكانيكا الكلاسيكية ونتائج نظرية النسبية الخاصة أصلاً

من أن يظهر عملياً وسوف لا نتعرض لحركة النجوم إلى أن ندرس نظرية النسبية العامة . إن طاقة الحركة لنقطة مادية تتحرك لم يعد يحددها المقدار

المعروف ك  $\frac{v^2}{c^2}$  بل يعبر عنها بالتعبير :

$$\sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}}$$

وهذا المقدار يقترب من مالا نهاية كلما اقتربت السرعة ع من سرعة الضوء ح ، وعلى ذلك يجب أن تظل السرعة دائما أقل من ح مهما كبرت العجلة وإذا وضعنا التعبير عن طاقة الحركة على شكل متسلسلة حصلنا على :

$$K = K_0 + \frac{1}{2} K_0 \frac{v^2}{c^2} + \frac{3}{8} K_0 \frac{v^4}{c^4} + \dots$$

عندما يكون الحد  $\frac{v^2}{c^2}$  صغيراً مقارنة بالواحد الصحيح فإن الثالث من هذه الحدود يكون دائماً صغيراً مقارنة بالحد الثاني ، وهذا الأخير هو الذي يوضع وحده موضع الاعتبار في الميكانيكا الكلاسيكية . والحد الأول ك  $K_0$  لا يتضمن السرعة وليس هناك محل للنظر إليه الآن إذا كان ما يعيننا هو مسألة كيفية اعتماد طاقة النقطة المادية على السرعة وستكلم عن



المعنى الأساسى لذلك الحد فيما بعد .

وأهم النتائج ذات الطابع العام التى أدت إليها نظرية النسبية الخاصة تتعلق بفكرة الكتلة ؛ فقبل مجئ النسبية كانت الفيزياء تسلم بقانونى بقاء لهما أهمية أساسية هما قانون بقاء الطاقة وقانون بقاء الكتلة . وكان هذان القانونان يبدوان مستقلين عن بعضهما البعض تماماً . ولكنهما عن طريق نظرية النسبية قد ادماجا فى قانون واحد وسرى فيما يلى باختصار كيف تم هذا التوحيد وأى معنى يحمله ذلك فى طياته .

إن مبدأ النسبية يتطلب أن يكون بقاء الطاقة صحيحاً لا بالنسبة إلى مجموعة الأحداثيات وحدها بل أيضاً إلى كل مجموعة أحداثيات م فى حالة حركة انتقال منتظمة بالنسبة إلى المجموعة م أو باختصار بالنسبة إلى كل مجموعة إسناد جاليلية . ويتطلب أيضاً وذلك على عكس ما فى الميكانيكا الكلاسيكية أن يكون تحويل لورنتز هو العامل الحاسم فى الانتقال من مجموعة كهذه إلى أخرى .

وبقليل من التأمل البسيط نسبياً نجد أننا نصل إلى النتيجة التالية من هذه المقدمات ، وذلك متفق مع المعادلات الأساسية للديناميكا الكهربائية لماكسويل : إذا امتص جسم يتحرك بالسرعة ع مقداراً من الطاقة ق<sup>(1)</sup> على شكل إشعاع دون أن يحدث نتيجة لذلك أى تغيير فى سرعته فإن طاقته تزيد نتيجة لذلك بالمقدار :

(1) ق هى الطاقة المستمدة كما تبدو بالنسبة إلى مجموعة اسناد تتحرك مع الجسم .

$$\frac{Q}{\sqrt{\frac{2E}{2C} - 1}}$$

وبتأمل التعبير الذي قدمناه آنفاً لطاقة الحركة للجسم نجد أن طاقة الحركة المطلوبة للجسم تصبح :

$$\frac{Q \left[ \frac{Q}{2C} + K \right]}{\sqrt{\frac{2E}{2C} - 1}}$$

وهكذا تصبح للجسم نفس الطاقة التي لجسم كتلته  $\left[ \frac{Q}{2C} + K \right]$  ويتحرك بالسرعة ع . من هنا يمكن أن نقول : إذا اكتسب جسم قدراً من الطاقة ق فإن كتلته القصورية تزيد بالمقدار  $\frac{Q}{2C}$  وليست كتلة القصور لجسم ما ثابتة بل تتغير تبعاً لتغير طاقة الجسم . بل يمكن أن نقول أن كتلة قصور مجموعة من الأجسام يمكن أن تعتبر دليلاً على مقدار طاقتها . وعلى ذلك يصبح قانون بقاء كتلة مجموعة ما مطابقاً لقانون بقاء الطاقة للمجموعة نفسها . وهو صحيح مادامت المجموعة لا تمتص ولا تشع أية طاقة . وإذا عبرنا عن الطاقة بالتعبير :

$$\frac{ك ح ٢ + ق}{\sqrt{\frac{٢ع}{ح} - ١}}$$

وجدنا أن الحد ك ح ٢ الذي لفت نظرنا من قبل ليس إلا مقدار الطاقة<sup>(١)</sup> التي يملكها الجسم قبل أن يمتص ق .

وليس من المستطاع حالياً المقارنة المباشرة بالتجربة لهذه العلاقة (كان ذلك صحيحاً سنة ١٩٢٠ ولكن انظر التعليق في آخر هذا الفصل) بالنسبة لأن تغيرات الطاقة ق التي يمكن أن تعرض لها مجموعة ما ليست كبيرة بالحد الكافي لأن تجعل نفسها محسوسة كتغيير في كتلة قصور المجموعة حيث أن  $\frac{ق}{ح}$  مقدار صغير جداً بالمقارنة بالكتلة ك التي كانت موجودة قبل تغير الطاقة، ولهذا السبب استطاعت الميكانيكا الكلاسيكية بنجاح أن تعتبر قانون بقاء الكتلة قانوناً صحيحاً مستقلاً بذاته .

ودعني أضيف إلى ما تقدم ملاحظة أخيرة أساسية الجوهر . إن التجاح الذي حققته تفسيرات فرداي - ماكسويل للتأثير الكهرومغناطيسي عن بعد قد جعلت الفيزيائيين أكثر اقتناعاً بأنه لا وجود لشيء من نوع «التأثير الفوري عن بعد» (أى الذى لا يتضمن وسطاً بينهما) الذى نجده

(١) كما تبدو لمجموعة إحدائيات تتحرك مع الجسم .

فى قانون الجاذبية لنيوتن . وحسب نظرية النسبية يحل التأثير عن بعد بسرعة الضوء دائما محل التأثير الفورى أو التأثير عن بعد بسرعة انتشار لانهائية وهذا مرتبط بحقيقة أن السرعة ح تلعب دوراً أساسياً فى النظرية . وفى الجزء الثانى من هذا الكتاب سنرى بأى شكل ستتعدل هذه النتيجة فى نظرية النسبية العامة .

### تعليق :

مع تقدم عمليات التحويل النووية التى تنشأ من قذف العناصر بدقائق ألفا أو البروتونات أو أشعة جاما تأكدت علاقة تكافؤ الكتلة والطاقة حسب المعادلة  $E = mc^2$  فمجموع الكتل المتبادلة التأثير مضافاً إليه مكافئ الكتلة للطاقة الحركية للدقائق المقذوفة (الفوتون) أكبر دائما من مجموع الكتل الناتجة عن التحويل والفرق بينهما هو الكتلة المكافئة لطاقة الحركة للدقائق المتولدة أو الطاقة الكهرومغناطيسية المشعة (فوتونات جاما) . وبنفس الطريقة نجد أن كتلة الذرة المشعة التى تتحلل فجأة أكبر دائما من مجموع كتل الذرات الناشئة بمقدار الكتلة المكافئة لطاقة الحركة للدقائق المتولدة (أو الطاقة الفوتونية) وقياسات الطاقة المتولدة عن التفاعلات النووية هى ومعادلات هذه التفاعلات يجعلان من الممكن تقدير الأوزان الذرية بغاية الدقة .

## الفصل السادس عشر

### نظرية النسبية الخاصة والتجربة

إلى أى مدى تؤيد التجربة نظرية النسبية الخاصة . . . ؟ ليس من السهل الإجابة على هذا السؤال للسبب الذى سبق ذكره عند الكلام عن تجربة فيزو الأساسية . وكلنا نعلم أن نظرية النسبية الخاصة قد تبلورت من نظرية ماكسويل لورنتز عن الظواهر الكهرومغناطيسية ، وتبعاً لذلك فإن كل الحقائق التى تؤيد هذه النظرية الأخيرة تؤيد نظرية النسبية . ولكنى أقتصر هنا على ذكر الحقيقة التالية وحدها نظراً لما لها من الأهمية البالغة .

إن نظرية النسبية تتيح لنا أن نعرف مقدما التأثيرات التى تتناول الضوء الآتى إلينا من النجوم الثابتة . ومن الممكن الوقوف على هذه التأثيرات بطريقة متناهية البساطة . وقد وجد أنها وهى راجعة إلى حركة الأرض بالنسبة لهذه النجوم الثابتة تنفق مع التجربة . ونحن نشير هنا إلى الحركة السنوية للموقع الظاهرى للنجوم الثابتة الناشء عن دوران الأرض حول الشمس (الزغ) وإلى تأثير المركبات القطرية لحركات النجوم الثابتة بالنسبة إلى الأرض على لون الضوء الذى يصل إلينا منها ، وهذا التأثير

الأخير عبارة عن انتقال طفيف فى خطوط الطيف فى الضوء المرسل من النجوم الثابتة إلينا إذا قورن بوضع نفس هذه الخطوط إذا كان مصدر الضوء على الأرض (ظاهرة دوبلر) . والبراهين التجريبية التى تؤيد نظرية مكسويل - لورنتز وتؤيد أيضا نظرية النسبية أكثر من أن تحصى هنا . وهى فى الحقيقة تحدد الإمكانيات النظرية بشكل لم تقو على الصمود أمامه غير نظرية ماكسويل لورنتز .

ولكن هناك مجموعتان من الحقائق التجريبية لا يمكن تطبيق نظرية ماكسويل لورنتز عليها إلا إذا أدخلنا على تلك النظرية - وذلك دون أن نلجأ إلى نظرية النسبية - فرضاً يبدو مفتعلا .

فمن المعروف أن أشعة المهبط وكذلك الأشعة المعروفة بأشعة بيتا التى تشعها المواد ذات الإشعاع كليهما تتكون من جسيمات صغيرة مشحونة بشحنة كهربية سالبة (إلكترونات) لها قصور ذاتى صغير جداً وسرعة كبيرة جداً . وإذا درسنا انحراف هذه الإشعاعات تحت تأثير المجالات الكهربائية والمجالات المغناطيسية أمكننا أن نعرف بالضبط قانون حركتها .

وتواجهنا عند دراسة هذه الإلكترونات نظرياً فى ضوء نظرية الديناميكا الكهربية مشكلة ناشئة عن عجز هذه النظرية نفسها عن تفسير طبيعة الإلكترونات . فلما كانت الكتل الكهربائية المتشابهة النوع تتنافر فيما بينها فإن الكتل الكهربائية السالبة التى تكون الإلكترونات يجب أن

تتناثر بفعل تنافرها فيما بينها ما لم تكن واقعة تحت تأثير قوى من نوع آخر لم تتضح لنا حتى الآن<sup>(١)</sup> . فإذا فرضنا أن المسافات التى تفصل بين الكتل الكهربائية التى تكون الإلكترونات نظل ثابتة أثناء تحركها بالنسبة لبعضها البعض (اتصال جاسىء بالمعنى الميكانيكى الكلاسيكى) فإن القانون الذى نصل إليه معبراً عن حركة الإلكترون لا يتفق مع التجربة . ولقد كان لورنتز هو أول من افترض من وجهة نظر شكلية بحتة أن شكل الإلكترون يعانى انكماشاً فى إتجاه حركته وأن كمية الانكماش تناسب

مع  $\sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}}$  وهذا الفرض الذى لا تبرره أى حقائق الديناميكا الكهربائية يمدنا بالقانون الخاص بحركة الإلكترون وهو القانون الذى حققته التجربة بدقة فائقة أخيراً .

ونظرية النسبية تؤدى إلى نفس قانون الحركة دون حاجة إلى أى افتراض آخر فيما يتعلق ببناء أو سلوك الإلكترون . وقد وصلنا إلى نتيجة مماثلة لهذا فى الفصل الثامن فيما يتعلق بتجربة فيزو التى تنبأت نظرية النسبية بتبيجة مطابقة لها دون حاجة إلى أى افتراض حول طبيعة السائل .

والمجموعة الثانية من الحقائق التى أشرنا إليها تتعلق بمسألة إمكان أو

---

(١) توضح نظرية النسبية العامة أن الكتل الكهربائية للإلكترونات تتجمع معا تحت تأثير قوى الجذب .

استحالة جعل حركة الارض فى الفضاء محسوسة بالتجربة على الارض .  
لقد لاحظنا فى الفصل الخامس أن كل المحاولات التى أجريت لهذا  
الغرض كانت نتائجها سلبية . وقبل وضع نظرية النسبية لم يكن  
مستطاعاً إدراك سبب هذه السلبية لأن الأفكار الخاطئة التى توارثناها عن  
الزمان والمكان حالت بيننا وبين الشك فى قيمة التحويل الجاليلى فى حالة  
الانتقال من مجموعة إسناد إلى مجموعة إسناد أخرى . فإذا افترضنا أن  
معادلات ماكسويل لورنتز صحيحة بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م مثلا  
وجدنا عند تطبيقها على مجموعة إسناد أخرى م' تتحرك بحركة منتظمة  
بالنسبة إلى م أنها غير مطابقة وذلك فى حالة افتراضنا أن علاقات  
التحويل الجاليلى بين إحدثيات مجموعة الإسناد م ومجموعة الاسناد م' هى  
السائدة . وهكذا يبدو أنه من بين كل مجاميع الإسناد الجاليلية هناك  
مجموعة إسناد واحدة م تقابل حالة خاصة من الحركة تتميز عما عداها من  
المجموعات بحيث تبدو فريدة فى بابها . وقد فسر بعض العلماء هذا الأمر  
فيزيائياً بأن اعتبروا م فى حالة سكون بالنسبة «لأثير الفضاء» الذى تخيلوه  
وفرضوا وجوده فرضاً ، بينما اعتبروا من الناحية الأخرى كل مجموعات  
الإحدثيات م' التى تتحرك بالنسبة إلى م فى حالة حركة بالنسبة لهذا  
الأثير . وقد نسبت إلى حركة م' فى الأثير (دفع الأثير بالنسبة إلى م ) أشد  
القوانين تعقيداً والتى كان يظن أنها تنطبق على م وبالتحديد استلزم الأمر  
أن نفترض دفع الأثير هذا قائماً بالنسبة للأرض أيضاً . ولمدة طويلة وجه



علماء الفيزياء جهودهم صوب محاولة الاستدلال على هذا الدفع على سطح الأرض .

وفي إحدى هذه المحاولات ابتكر ميكلسن محاولة تبدو حاسمة إذ تصور مرآتين مثبتتين على جسم جاسيء بحيث يتقابل سطحاهما العاكسان (وجها لوجه) . يستغرق شعاع الضوء زمنا محدداً ليقطع المسافة بينهما ذهاباً وإياباً إذا كان الجهاز ثابتاً بالنسبة للأثير ولكن إذا كان الجهاز متحركاً بالنسبة للأثير فقد وجد بالتقدير الحسابي أن الزمن ز' اللازم للعملية في هذه الحالة يختلف قليلاً عن الزمن ز ، وفوق ذلك فقد أظهر التقدير الحسابي أنه إذا كانت سرعة الجهاز ع بالنسبة للأثير فإن هذا الزمن ز' يختلف في حالة ما إذا كان اتجاه حركة الجسم عمودياً على مستوى المرآتين عنه في حالة ما إذا كان اتجاه حركته موازياً لهما . وبالرغم من أن الفرق بين هذين الزمنين ضئيل جداً فقد أجرى ميكلسن - مورلي تجربة على أساس التداخل الضوئي يمكن الاستدلال منها على ذلك الفرق . ومع كل جاءت نتيجة التجربة سلبية وكان هذا أمراً محيراً جداً لعلماء الفيزياء . وقد تغلب لورنتز وفترجرالد على هذا الموقف المتأزم بأن افترضوا أن حركة أى جسم بالنسبة للأثير تحدث انكماشاً في الجسم في اتجاه الحركة . وأن مقدار هذا الانكماش كاف لأن يعادل ذلك الفرق في الزمن الذى أشرنا إليه آنفاً . وبمقارنة هذا بما جاء في الفصل الثانى عشر نرى أنه من وجهة نظر النظرية النسبية كان هذا الحل للمشكلة هو الحل

الصحيح ولكنه تم فى نظرية النسبية على أساس أسلم جداً ، فليس فى نظرية النسبية شىء مثل مجموعة الإحداثيات المميزة أو الفريدة التى استوجبت فكرة الأثير . وعلى ذلك فليس هناك دفع فى الأثير وليس هناك داع لأية تجربة للاستدلال عليه . إن انكماش الأجسام المتحركة يتبع المبدأين الأساسيين للنظرية دون ما حاجة إلى اصطناع أى فروض خاص . والعامل الأول فى هذا الانكماش ليس هو الحركة فى حد ذاتها فليس لها أى معنى مستقل إنما هو الحركة بالنسبة إلى مجموعة الإسناد التى وقع عليها الاختيار وعلى ذلك فجهاز المرآة ليكلسن - مورلى لا يعانى إنكماشاً بالنسبة إلى مجموعة إسناد تتحرك على الأرض ولكنه ينكمش بالنسبة إلى مجموعة إسناد فى حالة سكون بالنسبة إلى الشمس .

## الفصل السابع عشر

### فضاء منكوفسكى رباعى الأبعاد

إن القراء من غير الرياضيين يتتابهم الفزع والرعب حينما يقرأون عن الأشياء الرباعية الأبعاد ، وهم يحسون عند ذلك إحساساً لا يختلف كثيراً عما يحسون به فى مواجهة السحر والسحرة . ومع ذلك فليس هناك قول أعم من أن العالم الذى نعيش فيه متصل زمانى مكانى رباعى الأبعاد .

إن المكان متصل ثلاثى الأبعاد ، ونعنى بهذا أننا نستطيع أن نحدد موضع النقطة الساكنة بوساطة ثلاثة أعداد (إحداثيات) س . ص . ش . وأن هناك عدداً لا نهائياً من النقط المتجاورة يحدد موضع أى منها الإحداثيات س . ص . ش . يمكن أن تكون قريبة بأية درجة نختارها إلى الإحداثيات س . ص . ش الخاصة بالنقط الأولى ولهذا السبب نسميها المتصل . ونظراً لأن له إحداثيات ثلاثا فإننا نقول عنه إنه ثلاثى الأبعاد .

وبالمثل فإن دنيا الظواهر الطبيعية ويسميها منكوفسكى باختصار «العالم» طبعى أن تكون رباعية الأبعاد بالمعنى الزمانى - المكانية لأنها تتكون من حوادث فردية يعين كل منها أربعة أعداد هى بالأسم ثلاثة

إحداثيات محايه س . ص . س وإحداثى زماى ز . والعالم بهذا المعنى متصل لأنه توجد بالنسبة لكل حادثة حوادث مجاورة (واقعية أو على الأقل يمكن تخيلها ) لا حصر لها إحدائياتها س ، ص ، ش ، ز . وتختلف بقدر ضئيل جداً عن إحدائيات الحادثة الأولى س ، ص ، ش ، ز أما كوننا لم نتعود على النظر إلى العالم بهذا المعنى على أنه متصل رباعى الأبعاد فذلك راجع إلى أن الزمان كان يلعب فى الفيزياء قبل نظرية النسبية دوراً مختلفاً أو أكثر استقلالاً إذا قورن بإحدائيات المكان، وهذا هو الأصل فى العادة التى جرينا عليها من اعتبار الزمان متصلاً مستقلاً . وفى الواقع يعتبر الزمن فى نظر الميكانيكا الكلاسيكية مطلقاً بمعنى أنه مستقل عن موضع مجموعة الإسناد وحالتها من الحركة . ونرى تعبيراً عن هذا فى المعادلة الأخيرة من التحويل الجاليلى  $z = z'$  .

والنحو الرباعى الأبعاد فى تصور العالم هو الموضع الطبيعى فى نظرية النسبية حيث تجرد هذه النظرية الزمن من استقلاله . ويظهر هذا فى المعادلة الرابعة .

$$z' = \frac{z - \frac{v}{c}x}{\sqrt{1 - \frac{v^2}{c^2}}}$$

فوق ذلك فإن الفرق الزمني  $\Delta t$  زَ لحادثتين بالنسبة إلى  $M$  لا يختفى عادة حتى ولو اختفى الفرق الزمني  $\Delta t'$  ز لنفس هاتين الحادثتين بالنسبة إلى  $M'$  . إن الفاصل المكاني الخالص لحادثتين بالنسبة إلى  $M$  ينتج فاصلاً زمنياً لنفس الحادثتين بالنسبة إلى  $M'$  . وليس هذا هو أهم اكتشافات منكوفسكى ، إذ أن اكتشافه الأهم يكمن في الحقيقة في تسليمه بأن المتصل الزماني - المكاني الرباعي الأبعاد بالنسبة للنظرية النسبية يشبه شبيهاً بعيداً في خواصه الشكلية الأساسية المتصل المكاني الثلاثي الأبعاد للهندسة الإقليدية<sup>(١)</sup> وما علينا لإظهار هذا الشبه إلا أن نستبدل إحداثي الزمن العادي  $t$  بالكمية الخيالية  $\sqrt{-1}t$  حـ ز المتناسبة معه . وبهذا تأخذ القوانين الطبيعية التي تطابق نظرية النسبية الخاصة الشكل الرياضي الذي يلعب فيه إحداثي الزمن نفس دور إحداثيات المكان الثلاث . وتناظر هذه الإحداثيات الأربع من حيث الشكل إحداثيات الهندسة الإقليدية المكانية الثلاث . ويجب أن يكون واضحاً حتى لغير الرياضيين أنه نتيجة لهذه الإضافة الشكلية البحتة إلى معلوماتنا اكتسبت النظرية بالطبع وضوحاً لاجد له .

إن هذه الملاحظات العابرة يمكن أن تعطى الفارئ صورة ما عن الفكرة الهامة التي ساهم بها منكوفسكى والتي بدونها لما استطاعت النظرية النسبية العامة - وسندرس أسسها فيما يلي من الكتاب - أن توسع

(١) انظر شرح هذه المسألة بتفصيل أكبر في الملحق الثاني .

مجالها وان يتسع نطاقها إلى هذا الحد السامع . وسبب ان اجاب  
منكوفسكى صعبة المثال على غير الرياضيين ولكنه لما كان يكفى لفهم  
الأفكار الأساسية لنظرية النسبية الخاصة والعامّة إماماً خفيفاً بهذه الأبحاث  
فإنى سأتركها الآن على أن لا أعود إليها إلا عند نهاية الجزء الثانى من  
هذا الكتاب .

**الجزء الثاني**

**نظرية النسبية العامة**

## الفصل الثامن عشر

### نظريتا النسبية الخاصة والعامة

لقد كان المبدأ الأساسى الذى دارت حوله كل الدراسات السابقة هو مبدأ النسبية الخاصة أى مبدأ النسبية الفيزيائية لكل حركة منتظمة . والآن دعنا مرة أخرى نحلل معناه بعناية ودقة .

لقد كان واضحاً فى جميع الأزمان أنه لا مندوحة - من حيث وجهة النظر التى تنقلها لنا - من اعتبار الحركة (كل حركة) حركة نسبية فقط . فإذا عدنا إلى المثل الإيضاحى الذى لجأنا إليه كثيراً - مثل الطريق الحديدى وعربة السقطار - فإننا نستطيع أن نعبر عن حقيقة الحركة التى تحدث هنا بالشكلين التاليين :

( أ ) العربة فى حالة حركة بالنسبة إلى الطريق الحديدى .

( ب ) الطريق الحديدى فى حالة حركة بالنسبة إلى العربة .

ويقوم فى ( أ ) الطريق الحديدى وفى ( ب ) عربة السقطار مقام مجموعة الإسناد عند تقديرنا لحالة الحركة لحادثة ما ، فإذا كان الأمر ببساطة هو الكشف عن الحركة أو وصفها فلا أهمية من حيث المبدأ إلى أى مجموعة



إسناد نستند فهذا أمر كما سبق أن بينا واضح بنفسه للعيان ولكنه لا يجب الخلط بينه وبين النص الأكثر تعميماً وشمولاً والذي يسمى مبدأ النسبية الذي اتخذناه أساساً لأبحاثنا .

إن مبدأ النسبية لا ينص فحسب على أننا نستطيع أن نختر على سواء العربية أو الطريق كمجموعة إسناد لوصف أية حادثة (فهذا أيضاً واضح بنفسه للعيان) بل إنه فوق ذلك يؤكد على الأخص مايلي :  
أننا إذا صغنا القوانين الطبيعية العامة كما نحصل عليها بالتجربة باستعمال :

( أ ) الطريق كمجموعة إسناد .

(ب) عربة القطار كمجموعة إسناد .

فإن هذه القوانين العامة (أى قوانين الميكانيكا وقانون انتشار الضوء فى الفراغ) يكون لها نفس الشكل فى كلتا الحالتين . ويمكن التعبير عن هذا على النحو التالى أيضاً : ليس لأى من مجموعتى الإسناد م ، م' من حيث الملاءمة للوصف الفيزيائى للعمليات الطبيعية وضع فريد (أو حرفياً ليس لأى منهما ميزة خاصة ) بالمقارنة بالمجموعة الأخرى . وعلى خلاف النص الأول فإن هذا النص الأخير ليس بالضرورة صحيحاً بدهة حيث إنه ليس مضمولاً فى تصورى الحركة أو مجموعة الإسناد أو قابلاً للاشتقاق منهما . بل إن التجربة وحدها هى التى يمكن أن تقرر صحته أو بطلانه .

ومع ذلك فإننا حتى الآن لم ندع أبداً تكافؤ جميع مجموعات الإسناد  
م لصياغة القوانين الطبيعية . فلقد كان كل ما ذهبنا إليه أقرب إلى  
مايلي :

في أول الأمر ابتدأنا بفرض أن هناك مجموعة إسناد م حالتها من  
الحركة تجعل القانون الجاليلي التالي صحيحاً بالنسبة لها : إذا عزلت  
إحدى الجسيمات المادية عزلاً كافياً عن بقية الجسيمات وتركت وشأنها  
فإنها تتحرك بحركة منتظمة في خط مستقيم . فكانت القوانين الطبيعية  
كأبسط ما يكون بالنسبة إلى م ( مجموعة إسناد جاليلية) ولكن بالإضافة  
إلى م وجدنا أنه ينبغي أن نعطي كل مجموعات الإسناد نفس الأفضلية  
في هذا المعنى ؛ ولذلك يجب أن تكون هذه المجموعات مكافئة للمجموعة  
م من حيث الملاءمة لصياغة القوانين الطبيعية طالما كانت هذه المجموعات  
في حالة حركة منتظمة في خط مستقيم بالنسبة إلى م وليست في حركة  
دوران . وعلى ذلك تعتبر كل مجموعات الإسناد هذه مجموعات إسناد  
جاليلية . ولذلك كانت صحة مبدأ النسبية مفروضة بالنسبة لهذه  
المجموعات لا لغيرها (أى لتلك التي تتحرك بحركة مختلفة النوع) إن هذا  
هو المعنى الذي نقصده عندما نتكلم عن مبدأ النسبية الخاصة أو نظرية  
النسبية الخاصة .

أما الآن فعلى العكس من هذا نود أن نعطي « مبدأ النسبية العامة»  
النص التالي : « كل مجموعات الإسناد م و م' ... إلخ متكافئة من

حيث ملاءمتها لوصف الظواهر الطبيعية (صياغة القوانين الطبيعية العامة) مهما كانت حالتها من الحركة» ولكن قبل أن نغضى إلى أبعد من هذا يجدر بى أن أشير إلى أن هذه الصيغة هي الأخرى مؤقتة أيضاً وسيصبح من الواجب استبدالها فيما بعد بأخرى أكثر إطلاقاً وشمولاً لأسباب ستوضح فى حينها .

ومنذ أن وضح أن مبدأ النسبية الخاصة له ما يبرره كان طبيعياً جداً أن يحس كل راغب فى فهم أوسع وأعم ميلاً فى قرارة نفسه إلى التقدم قدماً نحو مبدأ النسبية العامة . ولكن اعتباراً بسيطاً له وزنه يوحى - على الأقل فى وضعنا الحالى - بأن الأمل فى نجاح هذه المحاولة ضعيف جداً تعترضه صعاب هائلة لا بد من التغلب عليها أولاً . والآن دعنا نتخيل أننا قد انتقلنا إلى عربة القطار التى تسير بسرعة منتظمة . إن المسافر فيها لا يشعر بحركتها طالما هى تتحرك بانتظام ولهذا السبب يستطيع دون غضاضة أن يفسر الأمر على اعتبار أن العربة ساكنة والطريق هو الذى يتحرك . وفوق ذلك فإننا نجد أن هذا التفسير تبعاً لمبدأ النسبية الخاصة صحيح أيضاً من وجهة النظر الفيزيائية .

ولكن إذا تغيرت الآن حركة العربة إلى حركة غير منتظمة بسبب «فرملة» شديدة مثلاً فإن المسافر سيشعر فوراً مقابل ذلك بدفعة قوية إلى الأمام ، وسيترتب على انحباس هذه الحركة آثار أخرى تتناول الأجسام التى فى العربة مما سوف يشاهده المسافر فيها . وسوف يختلف ما يحدث

فى هذه الحالة عما حدث فى الحالة التى تأملناها أولاً ؛ ولهذا السبب يبدو أنه من المستحيل أن تكون القوانين الميكانيكية السائدة بالنسبة إلى العربة التى تتحرك بحركة منتظمة أو الساكنة هى نفس القوانين التى تنطبق فى حالة العربة التى تتحرك بحركة غير منتظمة . وعلى أية حال فإنه واضح جداً أن القوانين الجاليلية لا تنطبق على العربة التى تتحرك بحركة غير منتظمة . ومن أجل هذا نشعر أننا مضطرون فى الوضع الحالى إلى أن نضفى نوعاً من الحقيقة الفيزيائية المطلقة على الحركة غير المنتظمة مما لا يتفق مع مبدأ النسبية العامة . ولكننا سنرى سريعاً أن هذا الرأى الشطط لا يمكن أن يفرض علينا طويلاً إذ سنجد لنا منه مخرجاً سهلاً .

## الفصل التاسع عشر

### مجال الجاذبية

إذا التقطت حجراً ثم تركته وشأنه فلماذا يسقط على الأرض . . . ؟  
إن الإجابة المعتادة على هذا السؤال هي أن الأرض تجذب الحجر .  
والفيزياء الحديثة تجيب إجابة مختلفة للأسباب الآتية : لقد أدت الدراسة  
المفصلة للظواهر الكهرومغناطيسية إلى اعتبار أن التأثير عن بعد - دون  
تدخل وسط ما بين الطرفين - عملية مستحيلة ، فإذا جذب مغناطيس  
قطعة من الحديد مثلاً فإننا لا نكتفى بأن نعتبر أن معنى هذا هو أن  
المغناطيس يؤثر مباشرة على الحديد خلال الفضاء الفارغ . ولكننا نضطر  
إلى أن نتخيل مع فرداي أن المغناطيس يخلق حوله شيئاً فيزيائياً حقيقياً -  
هو المجال المغناطيسي يؤثر بدوره على قطعة الحديد بحيث يدفعها إلى  
الحركة نحو المغناطيس . ولن نناقش هنا مبررات هذه الفكرة العارضة ،  
وهي في الحقيقة فكرة لا تخلو من التعسف بوجه ما ، ولكننا نكتفى بأن  
نقول إنه باستخدام هذه الفكرة (فكرة المجال ) أمكن تفسير الظواهر  
الكهرومغناطيسية بطريقة أفضل بكثير مما لو استبعدناها خصوصاً فيما  
يتعلق بانتشار الأمواج الكهرومغناطيسية . وآثار الجاذبية أيضاً تعامل  
بنفس الطريقة .

إن تأثير الأرض على الحجر يحدث بطريقة غير مباشرة . فالأرض تخلق حولها مجالاً جاذبياً يؤثر على الحجر مسبباً سقوطه . وتعلمنا التجربة أن شدة التأثير على جسم ما تتناقص كلما ابتعد هذا الجسم عن الأرض ، وذلك تبعاً لقانون محدد . وهذا يعنى من وجهة نظرنا أن القانون الذي يحكم خواص مجال الجاذبية فى الفضاء لابد أن يكون قانوناً تام التجديد حتى يتحدد بالضبط تناقص الأثر الجاذبى تبعاً لبعدها الأجسام المؤثرة . وهذا القانون قريب مما يلى : «إن الجسم (أى الأرض) يولد حوله فيما يجاوره مباشرة مجالاً ويحدد شدة واتجاه هذا المجال فى النقط البعيدة عن الجسم» القانون الذى يحدد خواص المجالات نفسها فى الفضاء» .

وعلى العكس من المجالات المغناطيسية والكهربائية نجد أن مجالات الجاذبية تنفرد بميزة خاصة على جانب أساسى من الأهمية . «ذلك أن الأجسام التى تتحرك تحت تأثير مجال الجاذبية فقط تتحرك بعجلة لا تعتمد أبداً على الحالة المادية ولا الفيزيائية للجسم» . مثال ذلك أن قطعة الرصاص وقطعة الخشب تسقطان بنفس الكيفية تحت تأثير مجال الجاذبية فى الفراغ سواء بدأ سقوطهما من حالة السكون أو ابتداءه بسرعة واحدة . ويمكن التعبير عن هذا القانون الدقيق بطريقة أخرى تبعاً لما يلى : إننا وفقاً لقانون نيوتن للحركة نجد أن : القوة = - (كتلة القصور الذاتى) × العجلة حيث تكون كتلة القصور ثابتاً مميزاً للجسم المعجل . فإذا أصبحت الآن الجاذبية سبب العجلة نجد أن :

حيث كتلة الجاذبية ثابت مميز للجسم . ومن هاتين المعادلتين نجد أن :

$$\text{العجلة} = \frac{\text{كتلة الجاذبية}}{\text{كتلة القصور الذاتي}} \times \text{شدة مجال الجاذبية}$$

فإذا كانت العجلة مستقلة عن طبيعة الجسم وحالته من السكون أو الحركة كما هو ثابت بالتجربة ، فعلى ذلك لا بد أن تكون هذه العجلة واحدة بالنسبة إلى كل الأجسام . وإذا اخترنا الوحدات المناسبة أمكن أن نجعل هذه النسبة مساوية للوحدة . وبذلك نحصل على القانون : « كتلة الجاذبية لجسم ما مساوية لكتلة القصور الذاتي للجسم نفسه » .

صحيح أن هذا القانون المهم كان معروفاً من قبل في الميكانيكا ولكن أحداً لم يفصره وقت ذلك ، ولا يمكن الوصول إلى تفسير مرض له ما لم نسلم بالحقيقية التالية : « إن خاصيتي القصور الذاتي والوزن لجسم ما (حرفياً الثقل) هما في الحقيقة شيء واحد يبدو مرة بهذا الشكل والأخرى بالشكل الآخر حسب الظروف . وسنرى في الفصل التالي لأى مدى يتفق هذا مع الواقع وسنرى كيف ترتبط هذه المسألة بفرض النسبية العامة .

## الفصل العشرون

### تساوى كتلتى القصور والجاذبية

#### كحجة فى صف المبدأ العام للنسبية

دعنا نتخيل حيزاً فارغاً قصياً ومنعزلاً عن النجوم وعن كل الكتل الأخرى ذات الحجم الذى يعتد به بحيث يتوافر لنا تقريباً فى هذا الحيز كل الشروط التى يتطلبها قانون جاليليو الأساسى . وعند ذلك سيكون ممكناً أن نختار مجموعة إسناد جاليلية لهذا الحيز (الجزء من العالم) ، وبالنسبة إلى هذه المجموعة ستستمر كل النقط الساكنة فى سكونها والنقط المتحركة كذلك ستستمر تتحرك فى حركة منتظمة فى خط مستقيم . دعنا نتخيل هذه المجموعة على هيئة قفص فسيح يشبه حجرة وبداخله راصد مزود بما يحتاج إليه من الأجهزة ، وطبعاً لا وجود للجاذبية بالنسبة إلى هذا الراصد بل إنه يجب عليه أن يربط نفسه بالحبال بأرضية القفص ، وإلا فإن أقل دفع على هذه الأرضية سيجعله يصعد ببطء نحو سقف القفص .

وقد ثبتنا وسط غطاء القفص من الخارج خطأً مربوطاً به حبل .  
هب الآن أن كائناً ( لا يعيننا هنا نوع هذا الكائن ) بدأ يشد القفص من



احبل بعوه نابيه سد دب سييدا القفص و ايراصد ادى فيه فى الصعود إلى أعلى بحركة منتظمة العجلة ومع الزمن ستصل سرعتهما إلى قدر لم يسمع به من قبل ما دمنا نرصد كل هذا من مجموعة إسناد أخرى لا تتأثر بأى دفع .

ولكننا نريد الآن أن نرى كيف ينظر الرجل الذى فى القفص إلى هذه العملية . إن عجلة القفص ستنتقل إلى الرجل عن طريق رد فعل أرضية القفص وينبغى عليه إذاً أن يتحمل هذا الضغط على قدميه إذا كان لا يريد أن يرمى بكامل قامته على أرضية القفص . إنه يقف فى القفص ، بنفس الطريقة التى يقف بها أى إنسان فى حجرة من حجرات منزل على الأرض . وإذا ترك هذا الرجل جسماً كان فى يده من قبل وشأنه عندئذ سيتوقف انتقال العجلة إلى هذا الجسم وسيسقط نحو الأرضية بحركة نسبية ذات عجلة وسيقتع الراصد نفسه بعد ذلك « أن مقدار سقوط الجسم نحو أرضية القفص سيظل ثابتاً (مقداراً واحداً دائماً ) مهما كان نوع الجسم الذى يستخدمه فى التجربة .

واستناداً إلى ما يعلمه الرجل جيد العلم عن المجال الجاذبى (وهو ما قد وضعناه فى الفصل السابق) سيصل سريعاً إلى هذه النتيجة :

«إنه والقفص واقعان فى مجال جاذبى ثابت على مر الزمن » وبديهي أنه سيتعجب لحظة لماذا لا يسقط القفص فى هذا المجال الجاذبى ولكنه سيكتشف فوراً الخطاف الذى يتوسط غطاء القفص والحبل المربوط به

وسيصل تبعاً لذلك إلى أن القفص معلق في حالة سكون في المجال الجاذبي .

هل يجدر بنا أن نسخر من الرجل وأن نقول إنه يخطيء الظن وإن تصوره للموقف باطل . . . ؟ لست أعتقد أنه يجوز لنا ذلك إذا كنا نريد أن نكون منصفين ، بل ينبغي علينا أن نسلم بأنه سلك في فهم الموقف سلوكاً لا يتعارض مع العقل أو القوانين الميكانيكية المعروفة . فعلى الرغم من أن القفص يتحرك بعجلة بالنسبة للحيز الجاليلي الذي فرضناه أولاً فإننا نستطيع مع ذلك اعتبار القفص ساكناً وهكذا يصبح لدينا أسباب قوية لتوسيع مدى مبدأ النسبية حتى يشمل مجموعات الإسناد التي تتحرك بعجلة .

## الفصل الحادى والعشرون

### ما هى أوجه النقص فى أسس الميكانيكا الكلاسيكية ونظرية النسبية الخاصة ..... ؟

ذكرنا مراراً فى سياق ما تقدم أن الميكانيكا الكلاسيكية تبدأ من هذا القانون : « إن الجسيمات المادية المعزولة عن بعضها البعض عزلاً كافياً تستمر إما على الحركة المنتظمة فى خط مستقيم وإما على السكون» .

ولقد أكدنا مراراً أن هذا القانون الأساسى لا يمكن أن يكون صحيحاً إلا بالنسبة إلى مجموعات الإسناد (م) ذات حالات فريدة معينة من الحركة والتي فى حالة حركة انتقال منتظمة بالنسبة لبعضها البعض ، أما بالنسبة إلى مجموعات الإسناد الأخرى (م) فإنه غير صحيح . وعلى ذلك فإننا نفرق فى كل من الميكانيكا الكلاسيكية ونظرية النسبية الخاصة بين مجموعات الإسناد (م) التى يمكن أن يقال إن قوانين الطبيعة المعروفة تنطبق عليها وبين مجموعات الإسناد (م) التى لا تنطبق عليها هذه القوانين .

ولكن هذا الوضع لا يتفق وسلامة المنطق . إننا سرعان ما نساءل كيف يكون لبعض مجموعات الإسناد ( أو حالاتها من الحركة ) أفضلية على بقية المجموعات ( أو حالاتها من الحركة ) . . . ؟ ولماذا كان هذا التفضيل . . . ؟ ولكي أوضح جيداً معنى هذا السؤال دعني أضرب لك مثلاً :

هب أنني أقف أمام موقد غازي على جانبيه قدران متشابهان لا تميز العين بينهما ، وكلاهما ملىء حتى منتصفه بالماء وأني أشاهد البخار يتصاعد باستمرار من أحدهما دون الآخر لا شك في أن ذلك سيكون مدعاة للعجب حتى ولو لم أكن قد رأيت موقداً غازياً وقندرا من قبل ، ولكن لو أنني لا حظت وجود شيء أزرق اللون تحت القدر الأول دون الآخر لما كان هناك داع للاستغراب حتى ولو لم أكن قد رأيت شعلة غاز من قبل لأنني سوف أستطيع أن أقول إن هذا الشيء الأزرق هو السبب في تصاعد البخار أو على الأقل يحتمل ذلك . وكان حرياً بي أن أظل حائراً لو لم أكتشف هذا الشيء الأزرق اللون تحت أحد القدرين إذا كان سيتعين عليّ عندئذ أن أحاول اكتشاف ظرف آخر أسند إليه تصاعد البخار من أحد القدرين دون الآخر .

وبالمثل فإننا نسعى إلى اكتشاف شيء حقيقي في الميكانيكا الكلاسيكية (أو في نظرية النسبية الخاصة) نسنده إليه اختلاف سلوك

مجموعات الإسناد م . لقد أدرك نيوتن هذا النقص وحاول التغلب عليه ولكنه فشل فى ذلك . ولكن ماك أدركه إدراكاً أوضح من الجميع ولهذا طالب بإلحاح بأن توضع الميكانيكا على أسس جديدة ولا يمكن تلافى هذا النقص إلا فى فيزياء تتفق ومبدأ النسبية العامة فمعادلات نظرية النسبية تنطبق على جميع مجموعات الإسناد أياً كانت حالتها من الحركة .

## الفصل الثانى والعشرون

### استنتاجات قليلة من مبدأ النسبية العامة

لقد رأينا فى الفصل العشرين كيف أن مبدأ النسبية العامة يضعنا فى موقف نستطيع معه أن نشق صفات المجال الجاذبى بطريقة نظرية محضة. ولنفرض مثلاً أننا نعرف كيفية حدوث عملية طبيعية ما ، زماناً ومكاناً فى حيز جاليلى بالنسبة إلى مجموعة إسناد جاليلية م . إننا نستطيع بطريقة نظرية محضة ( أى بمجرد الحساب ) أن نحدد كيف تبدو نفس هذه العملية الطبيعية بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م التى تتحرك بعجلة بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م . وحيث إنه يوجد بالنسبة لهذه المجموعة الجديدة م مجال جاذبى فإننا نستطيع أيضاً على ذلك أن نحدد أثر هذا المجال على العملية موضوع الدراسة .

هب أننا نعلم أن جسماً يتحرك بحركة منتظمة فى خط مستقيم بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م (تبعاً لقانون جاليليو) فإنه يتحرك بعجلة فى خط منحرف بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م التى تتحرك بعجلة (القفص) وهذه العجلة أو الانحناء تقابل تأثير المجال الجاذبى فى م على الجسم المتحرك ومن المعروف أن مجال الجذب يؤثر على حركة

الأجسام بهذا الشكل وعلى ذلك تكون هذه الأفكار لا جديد فيها .

ولكننا إذا طبقنا مثل هذه الأفكار على شعاع الضوء حصلنا على نتائج جديدة على قدر أساسى من الأهمية فمثل هذا الشعاع يتقل بالنسبة إلى مجموعة الإسناد الجاليلية م بالسرعة ح فى خط مستقيم ومن السهل أن نرى أن مسار الشعاع لا يصبح خطاً مستقيماً بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م التى تتحرك بعجلة . ومن هذا نستخلص الآتى : « تنتشر أشعة الضوء بوجه عام فى خطوط منحنية فى المجال الجاذبى » . ولهذه النتيجة وجهان على جانب كبير من الأهمية :

**أولاً :** أنه يمكن التحقق منها عملياً على الرغم من أن الدراسة النظرية التفصيلية أظهرت أن انحناء الضوء الذى تستوجهه أو تكشف عنه نظرية النسبية ضئيل جداً بالنسبة إلى مجالات الجاذبية التى فى متناول أيدينا عملياً . ولكن مقداره بالنسبة للشعاع الذى يمر ملامساً للشمس يبلغ ١,٧ ثانية من القوس وهذا يمكن الاستدلال عليه بالطريقة التالية : بعض النجوم الثابتة تبدو لمن يرصدها من فوق الأرض من مجاورة الشمس ، وعلى ذلك يمكن رصدها فى أثناء الكسوف الكلى للشمس وفى مثل هذه الفترات يجب أن تبدو هذه النجوم كأنها بعدت عن

الشمس بالقدر السابق ذكره بالمقارنة مع موضعها الظاهري حينما تكون الشمس في مكان آخر من السماء ، والتحقق من صحة أو خطأ هذا الاستنتاج مسألة على جانب كبير من الأهمية وحلها العاجل منوط بالفلكيين<sup>(١)</sup> .

**ثانياً :** تثبت هذه النتيجة أنه تبعاً للنظرية العامة للنسبية لا يمكن أن تكون صحة قانون ثبوت سرعة انتشار الضوء في الفراغ (وهو أحد الفرضين الأساسيين فى نظرية النسبية الخاصة والذي رجعنا إليه مراراً ) بلا حدود . لأن انحناء أشعة الضوء لا يمكن أن يحدث إلا إذا تغيرت سرعة انتشاره مع موقعه . والآن قد نتوهم أنه تبعاً لذلك تكون نظرية النسبية الخاصة ومعها نظرية النسبية بأكملها قد تمرغت فى التراب مع أن هذا فى الواقع ليس صحيحاً . إنه لا يثبت إلا أن صحة النسبية الخاصة محدودة الأفق وأن نتائجها صحيحة فيما يتعلق بالظواهر التى يمكن أن نهمل أثر المجال الجاذبى فيها وحدها (أى الضوء) .

لما كان كثير من المعارضين للنظرية النسبية يحتجون بأن نظرية النسبية العامة تتعارض مع نظرية النسبية الخاصة فإنه من المفيد لتوضيح حقائق

---

(١) لقد ثبت انحراف الضوء بالقدر الذى تحدده النظرية بواسطة تصوير النجوم الذى قامت به بعثة ارسلتها الجمعية الملكية والجمعية الملكية للفلك أثناء كسوف الشمس فى ١٩١٩/٥/٢٩ ( انظر الملحق الثالث) .



هذا الموضوع أن نضرب لذلك مثلاً مناسباً . لقد كنا قبل تقدم الديناميكا الكهربائية ننظر إلى قوانين الكهرباء والإستاتيكية على أنها قوانين الكهرباء عموماً ولكننا الآن نعلم جميعاً أن المجالات الكهربائية يمكن اشتقاقها اشتقاقاً صحيحاً من الاعتبارات الإستاتيكية فى حالة واحدة فقط وهى حالة لا تتحقق أبداً تماماً وهى تلك التى تكون الكتل الكهربائية فيها ساكنة تماماً بالنسبة إلى بعضها البعض وبالنسبة إلى مجموعة الإسناد فهل نكون على حق إذا قلنا استناداً إلى هذا إن معادلات المجالات فى الديناميكا الكهربائية لماكسويل تتعارض مع الإستاتيكا الكهربائية، طبعاً لا لأن الإستاتيكا الكهربائية حالة خاصة من الديناميكا الكهربائية، فقوانين الأخيرة تودى إلى قوانين الأولى فى حالة عدم تغير المجالات مع الزمن .

وليس هناك لأية نظرية فزيائية مصير أسعد من أن تصحح هى نفسها لبنة فى بناء نظرية أوسع منها تعيش هى فيها كحالة محدودة خاصة .

وفى مثل انتقال الضوء الذى سقناه رأينا أن نظرية النسبية العامة تمكنا من أن نشق نظرياً أثر مجال الجاذبية على العمليات الطبيعية التى نعرف قوانينها فى حالة عدم وجود مجال الجاذبية مقدماً . ولكن المشكلة التى تلفت النظر أكثر من غيرها والتى تهدينا نظرية النسبية العامة إلى مفتاح حلها هى المشكلة التى تتعلق بالبحث عن القوانين التى يخضع لها مجال الجاذبية نفسه . ودعنا الآن نتأمل ذلك لحظة .

إننا على علم تام بمناطق الزمان - مكان التى تخضع بصفة تقريبية

للطريقة الجاليلية متى اخترنا مجموعة الإسناد المناسبة . وهذه هي النواحي  
التي تختفى فيها المجالات الجاذبية . فإذا أسندنا الآن ناحية منها إلى  
مجموعة الإسناد م التي تتحرك بأى نوع من الحركة فإنه ينشأ عن ذلك  
بالنسبة إلى م مجال للجاذبية يتغير بتغير الزمان والمكان<sup>(١)</sup> وطابع هذا  
المجال سيتوقف طبعاً على الحركة التي نختارها للمجموعة م . وتبعاً  
لنظرية النسبية العامة يجب أن ينطبق القانون العام للمجالات الجاذبية على  
المجالات الى نحصل عليها بهذه الطريقة . وعلى الرغم من أنه ليس هناك  
وسيلة للحصول على كل المجالات الجاذبية بهذا الشكل يجب مع ذلك أن  
نتمسك بأمل استخلاص قانون الجذب العام من مثل مجال الجاذبية هذا .  
ولقد تحقق هذا الأمل على أكمل وجه ولكن كان علينا مقدماً أن نتغلب  
على مشكلة كبرى تتصل بأعمق طبائع الأشياء وإننى لا أستطيع أن  
أخفيها عن القارئ أكثر من هذا . إننا فى أمس الحاجة إلى أن نوسع  
دائرة أفكارنا عن المتصل الزمكاني إلى مدى أبعد مما بلغناه حتى الآن .

---

(١) أن هذا ناتج من تعميم الفكرة التي نوقشت فى الفصل العشرين .

## الفصل الثالث والعشرون

### سلوك الساعات وقضبان القياس

### على مجموعة إسناد تدور

لقد تجنبت عامداً حتى الآن الكلام عن التفسير الفيزيائي للمدلولات الزمان والمكان في حالة نظرية النسبية العامة وعلى ذلك فإننى مشغول عن هذا التقصير خصوصاً والأمر الذى نحن بصدده كما تعلمنا نظرية النسبية الخاصة أشد ما يكون عمقاً وأهمية ولقد آن الأوان لكى نصحح هذا الخطأ ونستكمل هذا النقص ، وأبادر بالقول إن هذا لن يكون بالأمر الهين بالنسبة إلى القارئ إذ سيتطلب منه صبراً جميلاً وتأملاً عميقاً وقدرة فائقة على التجريد .

ولنبداً مرة أخرى بحالات خاصة طالما لجأنا إليها من قبل . دعنا نتخيل حيزاً من الزمان - مكان ليس به مجال جاذبى بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م التى اخترنا لها حالة مناسبة من الحركة . وفى هذه الحالة تكون م مجموعة إسناد جاليلية بالنسبة إلى هذا الحيز تنطبق عليها نتائج نظرية النسبية الخاصة . والآن دعنا نتخيل نفس الحيز وقد أسدناه إلى مجموعة إسناد أخرى م تدور بانتظام بالنسبة إلى المجموعة م ، ولكن نحدد أفكارنا

ونوضحها دعنا نتخيل مَ على شكل قرص مستو يدور في مستواه حول مركزه . فإذا كان هناك راصد على حافة هذا القرص فإنه سوف يحس بتأثير قوة طاردة في اتجاه نصف قطر القرص قد يفسرها راصد كان في حالة السكون بالنسبة إلى مجموعة الإسناد م على أنها من تأثير القصور الذاتي (قوة الطرد المركزية) ولكن الراصد الذي على القرص قد يعتبر هذا القرص مجموعة إسناد « ساكنة » وهو على أساس مبدأ النسبية العامة لا تنقصه المبررات ليفعل ذلك وتكون القوة التي تؤثر عليه وعلى كل الأجسام الأخرى الساكنة بالنسبة إلى القرص راجعة في اعتباره إلى تأثير مجال جاذبي . ومع ذلك فإن التوزيع المكاني (في المكان) لهذا المجال الجاذبي من نوع يستحيل تحقيقه على أساس نظرية نيوتن للجاذبية<sup>(١)</sup> ولكن هذا لا يزعج الراصد الذي يؤمن ويتمسك بنظرية النسبية العامة فهو مصيب حينما يعتقد أنه من الممكن صياغة قانون عام للجاذبية لا يفسر فحسب حركات النجوم تفسيراً سليماً بل يفسر أيضاً مجال القوة التي يتعرض لها في هذه التجربة .

ويجرى الراصد تجاربه على قرصه الدائري مستعملاً الساعات وقضبان القياس وهو حين يفعل ذلك يهدف إلى أن يصل إلى تعاريف مضبوطة لمعنى مدلولات الزمان والمكان بالنسبة إلى القرص الدائري مَ على أساس ملاحظاته فما عساه فاعل في هذا المضمار . . . . ؟

---

(١) ان المجال يختفى عند مركز القرص ويزيد زيادة مضطردة تتناسب مع البعد عن المركز كلما تقدمنا إلى الخارج .

إنه أولاً سيضع ساعتين متماثلتين في التركيب واحدة عند مركز القرص والأخرى عند حافته بحيث تكونان ساكنتين بالنسبة للقرص . ونحن الآن نتساءل هل ستجري الساعتان بمعدل واحد من وجهة نظر (أى بالنسبة إلى الراصد على ) مجموعة الإسناد الجاليلية التي لا تدور م . . ؟ إننا نجد أنه بالنسبة إلى هذا المرجع ستكون الساعة التي في المركز ثابتة لا سرعة لها بينما حصلنا عليها في الفصل الثاني عشر نجد أن الساعة الأخيرة ستكون أبطأ بصفة دائمة من الساعة التي عند مركز القرص الدائري كما يراها الراصد على م ، وواضح أن راصداً على القرص بجانب الساعة التي عند المركز سيرى نفس الشيء . وهكذا ستكون الساعة على قرصنا الدائري أو في كل مجال جاذبي وذلك لجعل الحالة أكثر شمولاً - أسرع أو أقل إسراعاً تبعاً للموضع الذي توضع فيه الساعة (في حالة السكون) . ولهذا السبب يستحيل علينا أن نحصل على تعريف معقول للزمن بواسطة ساعات ضبطت وهي في حالة السكون لمجموعة الإسناد . وتواجهنا صعوبة مماثلة عندما نحاول أن نطبق تعريفنا السابق للآنية في مثل هذه الحالة . ولكنني لا أريد أن أخوض في هذا الموضوع إلى أبعد من هذا .

وفوق ذلك يشير أمانا - في هذا الطور - تعريف إحدائيات المكان أيضاً صعوبات لا يمكن التغلب عليها . فإذا طبق الراصد قضبان قياسه العيارية (قضيبي قياس قصير إذا قورن بنصف قطر القرص) مماسة لحافة القرص فإن طول هذا القضيب بالنسبة إلى راصد على مجموعة الإسناد

الجاليلية سيكون أقل من الواحد الصحيح لأن الأجسام المتحركة تعاني -  
تبعاً للفصل الثاني عشر - قصراً في اتجاه الحركة . ومن الناحية الأخرى  
لا يعاني قضيب القياس قصراً في طوله كما يبدو من م إذا طبق على  
القرص في اتجاه نصف قطره . وإذا قاس الراصد أولاً محيط القرص  
بقضيب قياسه ثم قاس قطره فإنه إذا قسم نتيجتي القياس الواحدة على  
الأخرى لن يحصل كخارج للقسمة على العدد المعتاد  $\pi = 3,14$  بل على  
عدد أكبر<sup>(١)</sup> بينما يكون ناتج هذه العملية طبعاً بالنسبة إلى قرص ساكن  
بالنسبة إلى م هو  $\pi$  بالضبط وهذا يثبت أن قضايا هندسة إقليدس لا  
تطبق تماماً على القرص الدائر ولا على المجال الجاذبي بصفة عامة على  
الأقل إذا اعتبرنا طول قضيب القياس هو الواحد الصحيح في كل الأوضاع  
 والاتجاهات . ومن هذا تفسد فكرة الخط المستقيم أيضاً معناها . ولسنا  
على ذلك في وضع نستطيع معه أن نعرف بدقة الإحداثيات س . ص .  
ش بالنسبة للقرص بواسطة الطريقة التي اتبعناها في أثناء دراسة نظرية  
النسبية الخاصة وطالما كما لا نستطيع تحديد إحداثيات أمكنة وأزمنة  
الحوادث فإننا بالتالي لا نستطيع أن نعطي معنى دقيقاً للقوانين الطبيعية  
التي تذكر فيها هذه الإحداثيات .

---

(١) علينا أن نستعمل خلال هذا البحث مجموعة الاسناد الجاليلية غير الدوارة لأننا  
نستطيع التسليم إلا بصحة نتائج نظرية النسبية الخاصة بالنسبة إلى م (بالنسبة إلى م  
يسود المجال الجاذبي) .

وهكذا تبدو كل استنتاجاتنا السابقة القائمة على النسبية العامة موضع تساؤل ومرجع هذا في الحقيقة إننا أصبحنا في أمس حاجة إلى الالتجاء إلى حركة التفاف بارعة حتى نستطيع أن نطبق مبدأ النسبية العامة تطبيقاً صحيحاً وساعد القارئ بذلك في الفصول التالية .

## الفصل الرابع والعشرون

### المتصل الإقليدي واللاإقليدي

تخيل أيها القارئ العزيز أن سطح مائدة رخامية قد بسط أمامنا .  
إننا نستطيع أن نتقل من أية نقطة على هذه المائدة إلى أية نقطة أخرى  
عليها بأن نتسلل باستمرار من نقطة إلى نقطة «مجاورة» ونستطيع تكرار  
هذه العملية ما شئنا . وبعبارة أخرى نقول أننا نستطيع الانتقال دون أن  
نقوم بأية «قفزات» وإنى واثق أن القارئ يقدر بوضوح تام ما أقصده هنا  
بلفظي «مجاورة» و «قفزات» ما لم يكن متعتاً فوق ما ينبغي . ونحن  
نعبر عن هذه الخاصة للسطح بأن نصفه بأنه متصل .

دعنا نتخيل الآن أن لدينا عدداً كبيراً من القضبان الصغيرة متساوية  
الطول وأن طولها صغير بالمقارنة بأبعاد قطعة الرخام ، وأعني حينما أقول  
متساوية الطول أننا إذا طبقناها الواحد على الآخر تقابلت كل أطرافها  
تماماً . ثم دعنا ندع أربعة من هذه القضبان على المائدة الرخامية بحيث  
تكوّن فيما بينها شكلاً رباعياً (مربعاً) قطراه متساويان طولاً . ولكي  
نتأكد من تساوي القطرين نستعمل قضيب اختبار قصير . ثم دعنا نضيف  
إلى هذا المربع مربعات متشابهة كل منها يشترك مع المربع الأول في



قضييب . ثم نوالى القيام بهذه العملية مع كل المربعات حتى تغطى أخيراً كل القطعة الرخامية تماماً بالمربعات وهذا الترتيب يجعل كل جانب من أى مربع مشتركاً بين مربعين وكل ركن مشتركاً بين أربعة مربعات .

وسيكون مدعاة للعجب حقا أن نستطيع الاستمرار فى هذه العملية دون أن تكتنفنا الصعاب وما علينا إلا أن نفكر فيما يلى : إذا تقابلت فى أية لحظة ثلاثة مربعات فى ركن فإن جانبين من المربع الرابع يكونا قد وضعا ويكون تبعاً لذلك وضع الجانبين الآخرين قد تحدد تماما ، ولكننى الآن لم أعد قادراً على ضبط الشكل الرباعى بحيث أن يتساوى قطراه فإذا جاء متساويين تلقائياً فهذه منحة خاصة تهيئها خواص المائدة الرخامية وقضبان القياس لا أملك حيالها إلا الدهشة شاكراً ، ولا يبد لنا من كثير من أمثال هذه المفاجئات إذا كان لا يبد من نجاح التركيب .

وإذا مر كل شىء بسلام فإننى يحق لى أن أقول عند ذلك إن نقط المائدة الرخامية متصل إقليدى بالنسبة إلى قضبان القياس التى استعملت «كمسافة» (فترة - خطية) وإنى إذا أخذت ركناً من مربع واعتبرته «أصلاً» أو نقطة إبتداء فإننى أستطيع أن أصف وصفاً تحديدياً كل ركن آخر لائ مربع ما بالنسبة إلى هذا الأصل بوساطة عددين ، فما على إلا أن أذكر عدد القضبان التى يجب أن أمر فوقها ابتداء من الأصل أولاً يميناً ثم إلى أعلى بعد ذلك حتى أصل إلى الركن موضع الاعتبار . وهذان العددان

يكونان عند ذلك «الإحداثيين الكارتيزيين» لهذا الركن بالنسبة إلى «مجموعة الإسناد الكارتيزية» التي يحددها ترتيب قضبان القياس .

ونحن إذا حورنا هذه التجربة المجردة التحوير التالي اهتدينا إلى أنه لابد هناك حالات لا تنتهى فيها التجربة بالنجاح . سوف نتصور أن القضبان تتمدد بمقدار يتناسب مع زيادة درجة حرارتها ثم نسخن وسط المائدة الرخامية دون أطرافها ففى هذه الحالة يمكن أن يظل قضبان من قضبان القياس متطابقين فى كل موضع على المائدة ولكن التركيب الذى أنشأناه من المربعات لابد وأن يضطرب فى أثناء التسخين لأن القضبان التى على وسط المائدة تتمدد بينما تظل تلك التى على الأطراف بلا تمدد .

وبالنسبة إلى قضبان القياس التى أعتبرناها - وحدة الأطوال - لا تعود المائدة الرخامية متصلاً إقليدياً ولا نعود نحن أيضاً فى وضع نستطيع معه تحديد الإحداثيات الكارتيزية مباشرة بوساطتها، ولكنه لما كان هناك أجسام أخرى لا تؤثر عليها درجة حرارة المائدة على نحو ما أثرت على قضبان القياس (وربما لا تتأثر إطلاقاً) لذلك قد يكون ممكناً أن نتمسك بوجهة النظر التى تعتبر المائدة «متصلاً إقليدياً» ويمكننا الوصول إلى هذا وبطريقة مرضية لو أننا أجرينا تعويضاً بارعاً فى عملية قياس أو مقارنة الأطوال .

ولكن إذا كانت القضبان من جميع الأنواع (أى من جميع الأجسام) تسلك جميعها على قطعة الرخام متفاوتة التسخين فيما يتعلق بتأثير الحرارة عليها نفس السلوك ، وإذا لم يكن لدينا أية وسيلة لبيان تأثير الحرارة غير

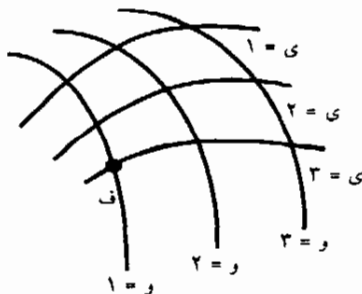
السلوك الهندسى لفصيان القياس فى التجارب المعانله لتجربه اللى نعدم وصفها فإن الخطه المثلئى لدراسة سطح المائده هى أن نطلق اسم المسافه واحده» على نقطتين على السطح ما دام يمكن أن نجعل نهايتى قضيب من قضبان القياس تنطبقان على هاتين النقطتين لأنه ليس أمامنا وسيله أخرى حتى نتفادى أن تكون العمليه تعسفيه إلى أبعد مدى . وعلى ذلك يجب أن نسقط طريقه الإحداثيات الكارتيزيه وأن نبحث عن طريقه أخرى لا تفترض صحه هندسه إقليدس بالنسبه إلى الأجسام الجاسئه<sup>(١)</sup> ويلاحظ القارىء أن هذا الموقف يناظر الموقف الذى أدى إليه المبدأ العام للنسبيه فى الفصل الثالث والعشرين .

(١) الوضع الرياضى لهذه المشكله هو . إذا كان لدينا مسطح ما (بيضاوى مثلا) فى فضاء اقليدى ثلاثى الأبعاد فانه يوجد لهذا السطح هندسه ثنائيه الأبعاد كما يوجد بالنسبه للمستوى . ولقد قام جاوس بمعالجه هذه الهندسه الثنائيه الأبعاد من المبادئ الأولى دون أن يلجأ إلى حقيقه كون السطح يتعلق بمتصل اقليدى ثلاثى الأبعاد فإذا تخيلنا أننا نقيم انشاءات بوساطه قضبان جاسئه فى السطح (مشابهه لتلك التى أقمتها فى السطح الرخامى) فإننا سنجد أن القوانين التى تنطبق على هذه الانشاءات تختلف عن القوانين التى تؤدى إليها هندسه اقليدس المستويه فليس السطح متصلا اقليديا بالنسبه إلى قضبان القياس ولا نستطيع تعيين الاحداثيات الكارتيزيه فى السطح . ولقد أوضح جاوس المبادئ التى يمكن تبعاً لها معالجه العلاقات الهندسيه على السطح وهكذا أوضح معالم الطريق إلى طريقه ريمان فى معالجه المتصلات اللااقليديه متعدده الأبعاد . وهكذا كان الرياضيون هم الذين حلوا منذ أمد بعيد المشكلات الشكليه التى يقودنا إليها مبدأ النسبيه العامه .

## الفصل الخامس والعشرون

### إحداثيات جاوس

يرى جاوس أن الوسيلة التى تجمع بين التحليل والهندسة والتي تصلح لعلاج المشكلة يمكن بلوغها على النحو الآتى : لذلك نتخيل مجموعة من المنحنيات الاختيارية (انظر الشكل ٤) رسمت على سطح المائدة ونسميها المنحنيات (ى) ونشير إلى كل منها بعدد وقد رسمنا فى



(شكل ٤)

الشكل التوضيحي المنحنيات  $ى = 1$  ،  $ى = 2$  ،  $ى = 3$  ، ويجب أن نتخيل بين المنحنيين  $ى = 1$  ،  $ى = 2$  عدداً لا نهائياً من المنحنيات



حيث ل ١١ ، ل ١٢ ، ٢٢ مقادير تعتمد بطريقة محددة جداً على  
 ، و المقادير ل ١١ ، ل ١٢ ، ٢٢ تحدد سلوك القضبان بالنسبة  
 للمنحنيات (ى) والمنحنيات (و) وبالتالي بالنسبة لسطح المائدة أيضاً . وفى  
 الحالة التى تكون فيها نقط السطح محل الاعتبار متصلاً إقليدياً بالنسبة إلى  
 قضبان القياس يمكن رسم المنحنيات ى ، المنحنيات و وربط أعداد بالنسبة  
 لها وفق المعادلة :

$$٢ ط = ٢ ى + ٢ و$$

وبهذه الشروط تكون المنحنيات ى ، و خطوطاً مستقيماً بالمعنى  
 الإقليدى وتكون متعامدة مع بعضها البعض ، وتكون إحداثيات جاوس  
 هنا إحداثيات كارتيزية بكل بساطة . ومن الواضح أن إحداثيات جاوس  
 ليست أكثر من ارتباط مجموعتين من الأعداد مع نقط السطح موضع  
 الاعتبار بحيث تكون القيم العددية التى تختلف فيما بينها اختلافاً ضئيلاً  
 مرتبطة بالنقط المتجاورة « فى المكان » .

وحتى الآن كنا نطبق هذه الأفكار على متصل ثنائى الأبعاد ولكن  
 طريقة جاوس هذه يمكن أن تطبق بسهولة على متصل ثلاثى الأبعاد أو  
 رباعية أو حتى أكثر من ذلك فإذا كان ممكناً الحصول على متصل رباعى  
 الأبعاد فإننا يمكن أن نصوره بالطريقة الآتية : نربط بطريقة اختيارية كل  
 نقطة من نقط هذا المتصل بأربعة أعداد س١ ، س٢ ، س٣ ، س٤ وتعرف  
 بالإحداثيات ويقابل النقط المتجاورة قيم متقاربة للإحداثيات فإذا كانت

المسافة  $\epsilon$  ط مرتبطة بالمتطبتين المتجاورتين ف ، ف وهي قابلة للقياس  
 والتحديد فيزيائياً فإن المعادلة التالية تكون صحيحة :

$$\epsilon ط = \epsilon ط ل ١١ + \epsilon ط ل ١٢ + \epsilon ط ل ١٣ + \dots + \epsilon ط ل ٤٤ + \epsilon ط ل ٤٤$$

حيث تكون المقادير ل ١١ . . . إلخ قيماً تتغير مع الموقع في  
 المتصل . ولا يمكن أن نربط الإحداثيات س ١ . . . س ٤ مع نقط المتصل  
 بحيث يصبح لدينا ببساطة :

$$\epsilon ط = \epsilon ط س ١ + \epsilon ط س ٢ + \epsilon ط س ٣ + \epsilon ط س ٤$$

إلا إذا كان المتصل إقليدياً . وفي هذه الحالة تظل العلاقات في  
 المتصل الرباعي قائمة على النحو الذي تقوم عليه في قياساتنا الثلاثية  
 الأبعاد .

ومع ذلك فليست معالجة جاوس للمقدار  $\epsilon ط$  التي أوضحناها عالية  
 ممكنة دائما إذ يقتصر ذلك على الحالات التي نضع فيها موضع الاعتبار  
 مناطق من المتصل صغيرة بدرجة تكفي لاعتبارها متصلات إقليدية . وهذا  
 مثل ينطبق بوضوح على حالة المائدة الرخامية ذات التغير المحلي لدرجة  
 الحرارة (متفاوتة التسخين) فإن درجة الحرارة ثابتة عملياً بالنسبة إلي جزء  
 صغير من المائدة ، وهكذا يكون السلوك الهندسي لقيسيان القياس تقريبا  
 كما يجب أن يكون وفق قواعد هندسة إقليدس ، ومن هنا نرى لماذا كان

الخلل فى إنشاء المربعات فى الفصل السابق لا يتضح جلياً إلا إذا امتد هذا الإنشاء فوق جزء كبير من سطح المائدة .

يمكننا أن نلخص ما تقدم فيما يلى : لقد اخترع جاوس طريقة نستطيع بها معالجة المتصلات عموماً علاجاً رياضياً وهذه الطريقة تحدد علاقات الحجم أو الكم («المسافات» بين النقط المتجاورة ) بأن تختص كل نقطة فى المتصل بعدد من الأعداد يساوى ما له من الأبعاد ويتم ذلك بشكل يجعل للمخصصة معنى واحداً ويجعل الأعداد ( الإحداثيات الجاوسية) التى تخصص لنقط متجاورة تختلف فيما بينها بمقادير متناهية فى الصغر . ومجموعة الإحداثيات الجاوسية تعميم منطقى لمجموعة الإحداثيات الكارتيزية ويمكن تطبيقها أيضاً على المتصلات اللإقليدية وذلك فقط عندما تسلك - من حيث الحجم أو المسافة المحددان - الأجزاء الصغيرة من المتصل محل الاعتبار سلوكاً يشبه النظام الإقليدى - وذلك كلما صغر الجزء من المتصل الذى نطبقها عليه .



## الفصل السادس والعشرون

### المتصل الزمان والمكان فى نظرية النسبية الخاصة

#### على إعتبار أنه متصل إقليدى

إننا الآن فى وضع نستطيع معه أن نصوغ فكرة منكوفسكى التى أشرنا إليها مجرد إشارة عابرة فى الفصل السابع عشر بدقة أتم . لقد رأينا أنه تبعاً لنظرية النسبية الخاصة تَفْضَلُ بعض مجموعات الإسناد من حيث الملاءمة لوصف المتصل الزمان والمكان الرباعى الأبعاد غيرها . ولقد سمينا هذه المجموعات المفضلة مجموعات إسناد جاليلية . ولقد أوضحنا فى الجزء الأول من هذا الكتاب تفصيلاً التعريف الفيزيائى للإحداثيات الأربعة س ، ص ، ش ، ز التى تحدد الحادثة أو بعبارة أخرى النقطة فى المتصل رباعى الأبعاد . وفى حالة الانتقال من مجموعة إسناد جاليلية إلى أخرى تتحرك بحركة منتظمة بالنسبة للأولى تنطبق معادلات تحويل لورنتز . وهذه المعادلات هى الأساس الذى يرتكز عليه اشتقاق الاستنتاجات من نظرية النسبية الخاصة . وهى فى حد ذاتها ( أى المعادلات) ليست إلا التعبير عن صحة قانون انتشار الضوء بالنسبة إلى مجموعات الإسناد الجاليلية .

ولقد وجد منكوفسكى أن تحويلات لورنتز تحقق الشروط البسيطة الآتية : دعنا نتخيل حادثتين متجاورتين يحدد مكانهما النسبي في المتصل رباعى الأبعاد بالنسبة إلى مجموعة الإسناد الجاليلية مَ الفروق المكانية الإحداثية  $z$  ،  $v$  ،  $z$  ،  $v$  ،  $z$  ،  $v$  والفرق الزمانى  $z$  ،  $v$  ،  $z$  ،  $v$  وسنفرض أن الفروق المقابلة لهاتين الحادثتين بالنسبة إلى مجموعة إسناد جاليلية أخرى هي  $z'$  ،  $v'$  ،  $z'$  ،  $v'$  ،  $z'$  ،  $v'$  فإنه فى هذه الحالة تحقق هذه المقادير دائماً الشرط التالى (١) :

$$z^2 - v^2 = z'^2 - v'^2$$

$$z^2 - v^2 = z'^2 - v'^2$$

وصحة تحويل لورنتز مرتبة على هذا الشرط ونستطيع أن نعبر عن ذلك كمايلي :- المقدار

$$z^2 - v^2 = z'^2 - v'^2$$

وهو يتعلق بنقطتين متجاورتين من نقط المتصل الزمانى المكاني رباعى الأبعاد له نفس القيمة بالنسبة إلى كل مجموعات الإسناد المختارة (الجاليلية) وإذا استبدلنا بالمقادير  $z$  ،  $v$  ،  $z'$  ،  $v'$  ،  $z'$  ،  $v'$

المقادير  $z$  ،  $v$  ،  $z'$  ،  $v'$  ،  $z'$  ،  $v'$  نحصل أيضاً على :

(١) انظر الملحق ١ ، ٢ فالعلاقات التى اشتقت هناك للاحداثيات نفسها صحيحة أيضاً لفروق الاحداثيات وكذلك أيضاً لتفاضلات الاحداثيات (الفروق المتناهية الصفر) .

$$\epsilon^2 = \epsilon^2_1 + \epsilon^2_2 + \epsilon^2_3 + \epsilon^2_4$$

مستقلة عن اختيار مجموعة الإسناد ( أى أياً كانت مجموعة الإسناد )  
ونسمى المقدار  $\epsilon^2$  ف « المسافة » التى تفصل بين الحادثتين أو النقطتين  
رباعيتى الأبعاد .

وهكذا نجد أننا إذا اخترنا كمتغير للزمن المتغير الخيالى  $\sqrt{-1} \text{ حـ ز}$   
بدلاً من الكمية الحقيقية ز فإننا نستطيع أن نعتبر المتصل الزمانى - المكانى  
المتفق مع نظرية النسبية الخاصة متصلاً إقليدياً رباعى الأبعاد وهذه هى  
النتيجة التى تؤدى إليها اعتبارات الفصل السابق .

## الفصل السابع والعشرون

### المتصل الزماني والمكاني الخاص بالنظرية النسبية العامة

#### ليس متصلاً إقليدياً

استطعنا فى الجزء الأول من هذا الكتاب أن نستعمل إحدائيات زمكانية كان من الممكن تفسيرها تفسيراً فيزيائياً بسيطاً مباشراً وكان من الممكن اعتبارها كما وُضح فى الفصل السادس والعشرين إحدائيات كارتيزية رباعية الأبعاد . وكان هذا ممكناً استناداً إلى قانون ثبوت سرعة الضوء . ولكننا قد رأينا فى الفصل الحادى والعشرين أن نظرية النسبية العامة لا يمكن أن تحتفظ بهذا القانون بل على العكس ظهر أنه تبعاً لهذه النظرية الأخيرة لا بد أن تعتمد سرعة الضوء دائماً على الإحدائيات متى وجد مجال جاذبى . وفى سباق توضيح هذا الأمر فى الفصل الثالث والعشرين وجدنا أن وجود المجال الجاذبى يبطل تحديد الإحدائيات والزمن ذلك التحديد الذى استخدمناه فى النظرية النسبية الخاصة .

ونتيجة لهذه الاعتبارات انتهينا إلى الاقتناع بأن المتصل الزماني المكاني فى النظرية النسبية العامة لا يمكن اعتباره متصلاً إقليدياً بل إننا نجد هنا الحالة العامة التى تمثلها المائدة الرخامية فى حالة الاختلاف الموضعى

فى درجة احاراره (مما يوه السحىن) ولسى اعبرها مصصر سالى الابعاد .  
وكما كان مستحىلا هناك بناء مجموعة إحدائىات كارتىزىة من قضبان  
القىاس المتساوىة فإنه يستحىل هنا أيضاً أن نتخذ مجموعة من الأجسام  
الجاسئة والساعات (مجموعة إسناد) بحىث تكون قضبان القىاس والساعات  
اللى رتبت ترتىباً جاسئاً (متماسكاً) بالنسبة إلى بعضها البعض قادرة  
على تحدىد الموقع والزمن مبالرة . ولقد كان هذا هو لب المشكلة اللى  
واجهتنا فى الفصل الثالث والعشرىن .

ولكن الاعتبارات اللى استعرضناها فى الفصلىن الخامس والعشرىن  
والسادس والعشرىن ترشدنا إلى طرىقة التغلب على هذه الصعوبة . ذلك  
بأن نسنء المتصل الزمانى المكانى لرباعى الأبعاء إلى إحدائىات جاوز  
بطرىقة حكىمة ونخص كل نقطة من المتصل (حادئة) بأربعة اعداد س ١ ،  
س ٢ ، س ٣ ، س ٤ وهى إحدائىات لىس لها أقل معنى فىزىائى مبالر بل  
لمجرد ترقىم نقط المتصل بطرىقة مبالدة ولكنها اختىارىة . ولا يستوجب  
هذا الترتىب حتى أن نعتبر س ١ ، س ٢ ، س ٣ إحدائىات « مكان »  
و س ٤ إحدائى زمن .

وقد يظن القارىء أن تصوىر العالم على هذا النحو تصوىر مشوه فما  
معنى أن نخص حادئة ما بالإحدائىات الخاصة س ١ ، س ٢ ، س ٣ ، س ٤  
إذا كانت هذه الإحدائىات فى حد ذاتها لىس لها معنى ؟ ولكننا لو تمعنا  
الموضوع بعناية أكثر لرأىنا أنه لا أساس لهذا القلق . فلو تأملنا مثلاً نقطة

مادية تتحرك بأية حركة لوجدنا أنه لو كان وجود هذه النقطة لحظياً لا يستمر مع الزمن لأمكن وصفها وتحديدتها فى الزمان - مكان بمجموعة واحدة من القيم س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> ، س<sub>٤</sub> . وهكذا يجب أن يتمثل استمرار وجودها بعدد لا نهائى من مثل هذه المجموعات من القيم التى تكون قيمها الإحداثية أيضاً متقاربة جداً بحيث توحى بالاستمرار . وعلى ذلك يصبح لدينا مقابل كل نقطة مادية خط كونى ( أحادى الأبعاد ) فى المتصل لرباعى الأبعاد . وهكذا تناظر هذه الخطوط فى المتصل نقطاً كثيرة تتحرك والحالة الوحيدة التى تصبح فيها هذه النقط ذات وجود فيزيائى هى فى الحقيقة حالة تقابلها . وحالة التقابل هذه نعبّر عنها رياضياً بأن يكون الخطان اللذان يمثلان حركتى النقطتين موضوع البحث لهما مجموعة خاصة من القيم الإحداثية س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> ، س<sub>٤</sub> مشتركة بينهما . وإذا تأمل القارئ هذا الأمر ملياً فلا شك أنه سيسلم بأن مثل هذه التقابلات فى الحقيقة هى الشاهد الفعلى الوحيد على الجوهر الزمكاني الذى تتضمنه البيانات الفيزيائية .

إننا إذ نصف حركة نقطة مادية بالنسبة إلى مجموعة إسناد لا نذكر شيئاً أكثر من تقابلات هذه النقطة مع نقط خاصة من مجموعة الإسناد . ونستطيع أيضاً أن نحدد القيم الزمانية المناظرة بوساطة رصد تقابلات الجسم مع الساعات مرتبطة مع رصد تقابل عقارب الساعات مع نقط معينة على ميناء تلك الساعات . وهو نفس ما يحدث فى حالة قياسات المكان

بوساطة مصعبان العباس كما يصح ذلك جيداً بوصفها غير ببعض الإمعان .

إن ما يلي صحيح بوجه عام : إن كل وصف فيزيائي يتحلل ذاتياً إلى عدد من النصوص يشير كل منها إلى تطابق زمكاني لحادثتين أ ، ب وإذا عبرنا عن كل نص من هذه النصوص بدلالة إحداثيات جاوس نقول إن الإحداثيات الأربعة س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> ، س<sub>٤</sub> لكلا الحادثتين واحدة . وهكذا نحل في الحقيقة بصورة كاملة وصف المتصل الزمكاني بوساطة إحداثيات جاوس محل وصف المتصل بوساطة مجموعات الإسناد ويجنبنا الأول منهما أوجه النقص التي تنطوي عليها الطريقة الثانية فليس مقيداً بضرورة فرض الطابع الإقليدي على المتصل الذي نريد تمثيله .

## الفصل الثامن والعشرون

### التعبير الدقيق عن مبدأ النسبية العام

إننا الآن في وضع يسمح لنا بأن نستبدل بالتعبير المؤقت عن مبدأ النسبية العام الذى قدمناه في الفصل الثامن عشر تعبيراً آخر دقيقاً جداً . لقد كان تعبيرنا عن ذلك المبدأ على هذه الصورة : كل مجموعات الإسناد م ، م . . . إلخ متكافئة من حيث وصف الظواهر الطبيعية (أو صياغة القوانين الطبيعية العامة) مهما كانت حالتها من الحركة . ولا يمكن الآن الاحتفاظ بهذه الصورة لأن استعمال مجموعات الإسناد الجاسئة على الطريقة التى اتبعت فى النظرية النسبية الخاصة لم يعد مستطاعاً بوجه عام لوصف الزمان - مكان فلايد من استبدالها بمجموعات إحدائيات جاوس . والنص التالى يعبر عن الفكرة الأساسية فى مبدأ النسبية العامة . «كل مجموعات إحدائيات جاوس متكافئة من حيث ملاءمتها لصياغة القوانين الطبيعية العامة» .

ونستطيع أيضاً أن نضع مبدأ النسبية العامة هذا على نحو جديد آخر يجعله أسهل فهماً حتى عما لو اعتبرناه امتداداً طبيعياً لمبدأ النسبية الخاص . فتبعاً لنظرية النسبية الخاصة كانت المعادلات التى تعبر عن القوانين



الطبيعية العامة فيما قبل النسبية هي نفس المعادلات النسبية بشرط أن نحل المتغيرات الزمكانية  $s$  ،  $v$  ،  $sh$  ،  $z$  لمجموعة الإسناد الجديدة  $m$  محل المتغيرات الزمكانية  $s$  ،  $v$  ،  $sh$  ،  $z$  لمجموعة الإسناد الجاليلية  $m$  وذلك باستخدام تحويل لورنتز . أما تبعاً لمبدأ النسبية العام من الناحية الأخرى فيجب أن تحتفظ المعادلات بنفس الشكل عندما نطبق البديلات التحكمية للمتغيرات الجاوسية  $s_1$  ،  $s_2$  ،  $s_3$  ،  $s_4$  . وذلك لأن كل تحويل ( وليس تحويل لورنتز فقط ) يقابل الانتقال من مجموعة ما من إحداثيات جاوس إلى أخرى .

وإذا أردنا أن نتمسك بنظرتنا القديمة ثلاثية الأبعاد إلى الأشياء فإننا نستطيع أن نصف التجديد أو التقدم الذي تناول الفكرة الأساسية لنظرية النسبية العامة على النحو التالي : إن نظرية النسبية الخاصة تتعلق بالحيز الجاليلي أى المناطق التى لا يوجد بها مجال جاذبى وفى هذه الحالة يستخدم كمجموعة إسناد مجموعة جاليلية أى جسم جاسىء حالته من الحركة مختارة بحيث ينطبق عليها قانون جاليليو لحركة نقطة مادية منعزلة ، أى حركة منتظمة فى خط مستقيم . وبعض الاعتبارات توحى بأننا يحسن بنا أن نرجع أو نسند نفس الحيزات الجاليلية إلى مجموعات إسناد لا جاليلية أيضاً وعندئذ نجد مجالاً جاذبياً من نوع خاص بالنسبة إلى هذه المجموعات (انظر الفصل العشرين والثالث والعشرين) .

ولكن شيئاً مثل الأجسام الجاسئة ذات الخواص الإقليدية لا وجود له

فى المجالات الجاذبية وهكذا لا محل فى نظرية النسبية العامة لمجموعات الإسناد الجاسئة الخيالية هذه . وكذلك حركة الساعات . إنها تتأثر أيضاً بمجال الجاذبية بحيث يصبح تحديد الزمن فيزيائياً ويتم مباشرة بواسطة الساعات أقل قبولاً عما كان فى نظرية النسبية الخاصة .

ولهذا السبب نستعمل مجموعات إسناد غير جاسئة لا تتحرك ككل بأى شكل كان فحسب بل تعاني تغيرات فى الشكل على هواها أثناء حركتها وتستعمل لتحديد الزمن ساعات لا قيد على قانون حركتها فهو كيفما اتفق مهما كان شاذاً ، ويجب علينا أن نتصور كلا من هذا الساعات مثبتة فى نقطة من مجموعة الإسناد غير الجاسئة بشرط واحد فقط هو أن تكون القراءات التى تحددها الساعات المتجاورة فى لحظة واحدة مختلفة عن بعضها البعض بقدر ضئيل جداً ، وهذه المجموعة غير الجاسئة التى يمكن أن نسميها بحق مجموعة إسناد رخوية هى فى الأصل ما يكافئ مجموعة إحدائيات جاوس رباعية الأبعاد التى نختارها بطريقة تحكيمية . إن ما يجعل الرخويات أقرب تصورا من مجموعة إحدائيات جاوس هو (ولو أنه لا يوجد مبرر حقيقى لذلك) الأثر الشكلى العالق بأذهاننا عن الكيان المنفصل لإحدائيات المكان فى مواجهة إحدائى الزمن . إن كل نقطة على المجموعة الرخوية تعالج على اعتبارها نقطة مكان وكل نقطة مادية ساكنة بالنسبة لها تعتبر ساكنة مادمتا نعتبر القوقعة الرخوة مجموعة إسناد . ويقضى مبدأ النسبية العامة بأن جميع هذه الرخويات يمكن استخدامها

كـمـجـمـوعـة إسناد لها نفس الحقوق. ونفس الأهلية في صياغة القوانين العامة للطبيعة . أما القوانين نفسها فيجب أن تكون مستقلة تماماً عن اختيار المجموعة الرخوية .

إن القوة الهائلة التي ينطوى عليها مبدأ النسبية العامة تكمن في التحديد الشامل الذي يفرض على قوانين الطبيعة تبعاً لما رأينا آنفاً .

## الفصل التاسع والعشرون

### حل مشكلة الجاذبية على أساس المبدأ العام للنسبية

أن القارئ الذى استوعب فى أناة وروية كل ما قدمنا من الاعتبارات لن يجد صعوبة ما فى فهم الوسائل المؤدية إلى حل مشكلة الجاذبية .

دعنا نبدأ أولاً بتأمل حيز جاليلى أى حيز خالى من المجال الجاذبى بالنسبة إلى مجموعة الإسناد الجاليلية م . ونحن نعلم من نظرية النسبية الخاصة على أى نحو تسلك قضبان القياس والساعات بالنسبة إلى هذه المجموعة م وهو يشبه سلوك النقطة المادية المعزولة وهذه تتحرك بحركة منتظمة فى خط مستقيم .

ثم دعنا الآن نسند هذا الحيز إلى مجموعة إحداثيات جاوسية أيا كانت أو إلى مجموعة رخوة على اعتبار أنها مجموعة إسناد ولنسمها م . عندئذ يكون هناك بالنسبة إلى م مجال جاذبى ح (من نوع خاص) ونستطيع أن نقف على كيفية سلوك قضبان القياس والساعات وكذلك النقط المادية التى تتحرك بلا قيد بالنسبة إلى مجموعة الإسناد وذلك

بوساطة التحويل الرياضى ببساطة . ونحن نفسر هذا السلوك بأنه سلوك الساعات وقضبان القياس والنقط المادية تحت تأثير المجال الجاذبى ح . وعند ذلك دعنا نفترض أن أثر المجال الجاذبى على قضبان القياس والساعات والنقط المادية التى تتحرك بحرية يستمر وفقاً لنفس القوانين حتى فى حالة ما إذا كان المجال الجاذبى السائد لا يمكن اشتقاقه من الحالة الجاليلية الخاصة بمجرد تحويل الإحداثيات .

والخطوة التالية لذلك هى أن نبحث السلوك الزمكاني للمجال ح الذى اشتق من الحالة الجاليلية الخاصة بمجرد تحويل الإحداثيات . ويصاغ هذا السلوك فى قانون يكون دائماً صحيحاً مهما كان اختيار مجموعة الإسناد الرخوة التى يتم الوصف بالنسبة إليها . وليس هذا القانون مع ذلك هو القانون العام للمجال الجاذبى ما دام المجال الجاذبى الذى وصفناه هنا موضع الاعتبار من نوع خاص .

ومتى أمكن أن نهتدى إلى القانون العام للمجال الجاذبى يظل واجباً علينا أن نحصل على تعميم للقانون الذى حصلنا عليه آنفاً ، ولن يكون هذا بالأمر العسير لو أننا وضعنا نصب أعيننا المطالب التالية :

(أ) يجب أن يتفق التعميم المطلوب مع الفرض العام للنسبية .

(ب) إذا كان فى الحيز موضوع البحث أية مادة فإن كتلتها القصورية فقط وبالتالى طاقاتها حسب الفصل الخامس عشر هى التى توضع موضع الاعتبار لأنها هى التى يتسبب عنها المجال وهى التى تبعثه .

(ج) يجب أن يحقق المجال الجاذبى والمادة معاً قانون بقاء الطاقة (والدفع) وأخيراً فإن المبدأ العام للنسبية يسمح لنا بأن نحدد أثر المجال الجاذبى على مجرى كل تلك العمليات التى تحدث وفقاً لقوانين معلومة فى حالة غياب المجال الجاذبى ، أى تلك التى سبق أن دخلت فى إطار نظرية النسبية الخاصة ، ولييان هذا الأثر نتبع من حيث المبدأ نفس الطريقة التى سبق أن شرحناها بالنسبة إلى قضبان القياس والساعات والنقط المادية التى تتحرك بحرية .

ونظرية الجاذبية التى اشتقت بهذه الطريقة من الغرض العام للنسبية لا تبين غيرها بالنسبة لجمالها ولا من حيث تغلبها على النقص الذى تنطوى عليه الميكانيكا الكلاسيكية والذى أوضحناه فى الفصل الحادى والعشرين ، ولا من حيث تفسيرها للقانون التجريبي لتساوى كتلة القصور وكتلة الجاذبية فحسب بل لأنها فوق كل هذا قد نجحت فى تفسير ظاهرة فلكية عجزت عن تفسيرها الميكانيكا الكلاسيكية .

إننا إذا قصرنا تطبيق النظرية على الحالة التى يكون فيها المجال الجاذبى صغيرة والتى تتحرك فيها الكتل بالنسبة إلى مجموعة الإحداثيات بسرعات ضعيفاً مقارنة لسرعة الضوء فإننا نحصل كتقريب أول على نظرية نيوتن . وهكذا نحصل هنا على هذه النظرية دون حاجة إلى أية فروض خاصة فى حين أن نيوتن اضطر إلى إدخال الفرض الذى ينص على أن التجاذب بين نقطتين متجاورتين يتناسب عكسياً مع مربع المسافة

بينهما . وإذا راعينا منتهى الدقة فى التقديرات الحسائية ظهرت الانحرافات والفروق مع نظرية نيوتن ولو أن هذه الفروق جميعها مما لا يمكن اختباره عملياً نظراً لضآلتها المتناهية .

ومع ذلك يجب أن نتوقف قليلاً لتأمل بإمعان أحد هذه الفروق ، فتبعاً لنظرية نيوتن يتحرك أى كوكب حول الشمس فى قطع ناقص يحتفظ دائماً بموضعه بالنسبة للنجوم الثابتة لو أننا أهملنا حركة النجوم الثابتة نفسها وتأثير الكواكب الأخرى محل الاعتبار . وهكذا إذا صححنا حركة الكواكب الظاهرة وفقاً لهذين المؤثرين وإذا كانت نظرية نيوتن صحيحة تماماً وجب أن نحصل على قطع ناقص كمدار للكواكب يكون ثابتاً بالنسبة إلى النجوم الثابتة . وهذا الاستنتاج الذى يمكن التحقق منه بدقة عظيمة كانت غاية ما يمكن بلوغه من الدقة فى حينها ، أمكن التحقق منه بالنسبة إلى كل الكواكب إلا واحداً هو عطارد أقرب الكواكب إلى الشمس فقد أصبح معروفاً منذ أيام لوفرييه أن القطع الناقص الذى يمثل مدار عطارد بعد تصحيحه وفقاً للمؤثرين أنفى الذكر ليس ثابتاً بالنسبة إلى النجوم الثابتة بل إنه يدور دوراناً بطيئاً جداً فى مستوى المدار على مثال الحركة المدارية . وكانت القيمة التى حصلنا عليها لهذه الحركة الدورانية للقطع الناقص المدارى تبلغ ٤٣ ثانية من القوس فى القرن وقد تأكد صدق هذا التقدير إلى حدود ثوان قليلة من القوس ، ويمكن إيجاد تفسير مقبول لهذا الأثر تبعاً للميكانيكا الكلاسيكية بشرط التسليم بفروض ضعيفة الاحتمال وضعت خصيصاً لهذا الغرض .

ولكنه وجد على أساس نظرية النسبية العامة أن كل القطوع الناقصة التي تدور فيها الكواكب حول الشمس يجب أن تدور بنفس الطريقة آنفة الذكر وأن مقدار هذا الدوران بالنسبة إلى كل الكواكب ما عدا عطارد أصغر من أن يمكن اكتشافه بالوسائل الراهنة ولكنه في حالة عطارد لا بد أن يبلغ ٤٣ ثانية من القوس في القرن وهي نتيجة تتفق أتم اتفاق مع التجربة .

وبخلاف هذا أمكن الوصول إلى استنتاجين آخرين فقط يمكن وضعهما موضع الاختبار ليشهدا لها وهما انحناء أشعة الضوء بواسطة مجال جاذبية الشمس<sup>(١)</sup> وانتقال موضع خطوط الطيف فى الضوء الذى يصل إلينا من النجوم الكبييرة بالمقارنة بموضع نفس هذه الخطوط للأضواء التي يمكن إنتاجها بطريقة مشابهة على الأرض (أى بواسطة نفس الذرة)<sup>(٢)</sup> وقد تأيد هذان الاستنتاجان اللذان استنتجا نظرياً من النظرية النسبية العامة بالبرهان العملى .

---

(١) كان ادجتون وآخرون أول من رصدوا ذلك فى سنة ١٩١٩ (انظر الملحق ٣) .

(٢) حقق ذلك آدمز سنة ١٩٢٤ ( انظر الملحق ٣ ) .



الجزء الثالث

تأملات فى الكون ككل

## الفصل الثلاثون

### الصعوبات الكونية فى نظرية نيوتن

تنطوى ميكانيكا الأجرام السماوية على مشكلة أساسية أخرى بخلاف المشكلة التى سبق مناقشتها فى الفصل الحادى والعشرين . وقد كان الفلكى سيلجر - فيما أعلم - هو أول من تعرض لدراستها بتوسع وتفصيل . وهذه المشكلة هى موضوع الكون ككل وكيف يجب النظر إليه . إن أول ما يتبادر إلى الذهن هو أن الكون من حيث المكان (والزمان) لا نهائى فهناك نجوم فى كل أجزاء الفضاء بحيث تصبح كثافة المادة ولو أنها شديدة التباين فى تفصيلاتها واحدة فى المتوسط فى كل الفضاء أو بعبارة أخرى فإننا إنما نذهب أو مهما ابتعدنا فى تجوالنا فى الفضاء سنجد فى كل مكان حشوداً مخففة من النجوم الثابتة واحدة النوع والكثافة تقريباً .

ولا تتفق هذه النظرية مع نظرية نيوتن إذ يستوجب هذا أن يكون للكون ما يشبه المركز تبلغ كثافة النجوم فيه أقصاها ثم تأخذ فى التناقص كلما ابتعدنا عن المركز إلى أن - وذلك بعد أبعاد شاسعة - تتلاشى

ليتلوها فراغ لا نهائى<sup>(١)</sup> . إن الكون النجمى لا بد أن يكون جزيرة منتهية فى محيط لا نهائى من الفضاء .

وهذا التصور للكون ليس مرضياً تماماً فى حد ذاته وهو أقل قبولا لأنه يضطرنا إلى التسليم بأن الضوء الذى ينبعث من النجوم وكذلك أفراد من المجموعة النجمية تخرج باستمرار إلى الفضاء اللانهائى دون رجعة وببعض لا تعود إلى تبادل التأثير على موجودات الطبيعة الأخرى . إن مثل هذا الكون المادى المنتهى محتوم عليه أن يتلاشى تدريجياً وبانتظام .

ولتفادى هذا العيب اقترح سيلجر تعديلا لقانون نيوتن يفرض فيه أنه فى حالة المسافات الشاسعة تتناقص قوة الجذب بين كتلتين بأسرع مما تتناقص به هذه القوة تبعاً لقانون عكس المربع . وبهذه الطريقة يصبح ممكناً أن يظل متوسط كثافة المادة ثابتاً فى كل مكان حتى فى اللانهاية . وهكذا نتخلص من تلك الفكرة السقيمة التى تختم أن يكون للكون شىء

---

(١) البرهان على ذلك : تتناسب تبعاً لنظرية نيوتن خطوط القوى التى تأتى من مالا نهاية وتنتهى فى الكتلة ك مع الكتلة ك وإذا كان متوسط كثافة المادة ث فى الكون ثابتاً فإن كرة حجمها ح ستحتوى على متوسط كتلة ح ث وهكذا يصبح عدد خطوط القوى التى تمر خلال السطح س - وهو سطح الكرة - إلى داخلها متناسب مع ث ح وهكذا يتناسب عدد خطوط القوى التى تمر من وحدة مساحات سطح الكرة إلى داخلها مع  $(\frac{C}{R})$  أو ( ث نق ) وعلى ذلك تصبح أخيراً شدة المجال على سطح الكرة مع ازدياد نصف قطر الكرة لا نهائية وهذا أمر مستحيل .

فى طبعه المركز . ومن الطبعى أننا هنا تتفادى ذلك العيب السالف الذكر ولكن بضمن باهظ هو تعديل قانون نيوتن وتعقيده دون أن يكون لهذا التعديل أى أساس نظرى أو تجريبى يستند إليه . إننا نستطيع أن نتخيل عدداً لا حصر له من القوانين التى تؤدى نفس الغرض ولسنا ندرى أيها يجب أن نفضله لأن أى من هذه القوانين سيستند إلى نفس العدد الضئيل من المبادئ النظرية العامة مثلما يستند قانون نيوتن .

## الفصل الحادى والثلاثون

### إمكان وجود كون منته ولكنة غير محدود

ولكن الآراء فى بناء الكون تسيير أيضا فى اتجاه آخر جد مختلف . فقد دفع بنا تقدم الهندسة اللاإقليدية إلى التسليم بأننا نستطيع أن نلقى الشك على لا نهائية الفضاء حولنا دون أن نرتكب ما يخالف قوانين الفكر أو التجربة (ريمان . هلموهولتن) ولقد عالج تفاصيل هذه المسائل بوضوح لا مزيد عليه كل من هلموهولتن وبوانكاريه ، بينما لا أملك هنا إلا أن أشير إليها فى إيجاز شديد .

دعنا نتخيل أولا عالماً ثنائى الأبعاد . كائنات مفرطحة وكل ما يتعلق بها مفرطح خصوصاً أدوات قياس مفرطحة جاسئة وهذه كلها حرة التحرك فى «مستوى» وبالنسبة إلى هذه الكائنات لا وجود لشيء خارج المستوى إن كل ما يمكن أن يحدث لها أو لمتعلقاتها المفرطحة سيكون محصوراً حتماً فى المستوى الذى هو بمثابة الحقيقة الشاملة بالنسبة لها وعلى الأخص سيكون مستطاعاً هنا تنفيذ إنشاءات الهندسة الإقليدية - أى مثل تلك الإنشاءات الشبكية التى ناقشناها فى الفصل الرابع والعشرين بواسطة أشرطة القياس ، وسيكون عالم هذه الكائنات على عكس عالمنا ثنائى

الأبعاد ولكنه مثل عالمنا يمتد إلى ما لا نهاية . إن في عالمها متسع لعدد لا نهاية له من المربعات المكونة من قضبان القياس أى أن حجمه (سطحه) لا نهائى . وإذا قالت هذه الكائنات إن عالمها مستو فإنها تصدق لأنها تعنى بذلك أنها تستطيع تنفيذ إنشاءات الهندسة الإقليدية بأعواد قياسها التى تمثل على الدوام نفس المسافة مهما اختلفت مواضعها .

دعنا الآن نتأمل عالماً آخر ثنائى الأبعاد ولكنه هذه المرة على سطح كروى بدلا من أن يكون على سطح مستو . إن الكائنات المقرطحة وقضبان قياسها ومتعلقاتها الأخرى تتلاءم جيدا مع هذا السطح . ولا تستطيع هذه الكائنات أن تعتبر هندسة عالمها هندسة مستوية وقضبان القياس التى معها تحقيقاً للمسافة . . . ؟

إنها لا تستطيع ذلك لأنها إذا حاولت أن تقيم خطأ مستقيماً فإنها ستحصل على منحنى منطوى على نفسه ذى طول معين منته يمكن قياسه بواسطة قضبان القياس . وبالمثل نجد أن لهذا مساحة منتهية يمكن مقارنتها بمساحة مربع مكون من قضبان القياس ، وروعة هذا المثل الذى نسوقه تكمن فى أنه يوضح لنا أن « كون هذه الكائنات منته غير محدود » .

ولكن الكائنات التى تعيش على سطح الكرة ليست بحاجة إلى أن تدور حول العالم فى رحلة لكى تتبين أنها لا تعيش فى كون إقليدى . إنها تستطيع أن تجد الدليل على ذلك فى كل جزء من أجزاء «عالمها» ما دامت لا تتفقد بجزء ضئيل منه . فإذا أخذت فى رسم خطوط مستقيمة

(وهي أقواس من دوائر بالنسبة لنا أصحاب الفضاء ثلاثى الأبعاد) متساوية الطول ابتداء من نقطة واحدة وفي جميع الاتجاهات فإنها ستسمى الخط الذى يربط نهايات هذه المستقيمات دائرة وعلى السطح المستوى تكون النسبة بين محيط الدائرة ونصف قطرها إذا قيس الطولان بقضيب واحد من قضبان القياس ثابتة تبعاً لهندسة إقليدس المستوية ومقاديرها ط وهذا المقدار مستقل عن طول قطر الدائرة ولكن مخلوقاتنا المفرطحة ستجد لهذه النسبة المقدار :

$$\frac{\left( \frac{\text{نق}}{\text{نق}} \right) \text{ جا}}{\frac{\text{نق}}{\text{نق}}} \text{ ط}$$

أى أصغر قليلا من ط . ويزداد الفرق كلما زاد نصف قطر الدائرة بالنسبة إلى نصف القطر ث « لكرة العالم » . وبوساطة هذه العلاقة تستطيع المخلوقات الكروية أن تحدد نصف قطر كونها « عالمها » ولو كان جزء صغير نسبياً من كرة عالمها هو الذى يمكن أن تتناوله قياساتها . ولكن إذا كان هذا الجزء صغيراً جداً حقاً فسوف لا تستطيع هذه الكائنات أن تثبت أنها على « عالم » كروى لا على مستوى إقليدى لأن الجزء الصغير جداً من سطح الكرة لا يختلف إلا قليلا عن سطح المستوى المساوى له فى الإتساع .

وهكذا إذا كانت المخلوقات التي تعيش على سطح كروي تعيش على كوكب لا تشغل مجموعته الشمسية إلا قدراً ضئيلاً من الفضاء الكروي لن يكون في مقدورها أن تعرف إن كانت تعيش في كون منته أم لا نهائياً لأن « الجزء من الكون » الذي تتناوله أرصاد وأبحاث هذه الكائنات مستوى عملياً في كلتا الحالتين أى إقليدى . ويتبع ذلك مباشرة أنه بالنسبة للكائنات التي على سطح كروي يتزايد محيط الدائرة أولاً تبعاً لنصف القطر حتى يصل إلى محيط الكون ولكن إذا استمر نصف القطر في الازدياد يأخذ عند ذلك المحيط في التناقص حتى يصل إلى الصفر .  
وأثناء هذه العملية تستمر مساحة الدائرة في الازدياد أكثر فأكثر إلى أن تصبح مساوية للمساحة الكلية لكل « كرة العالم » .

ربما تعجب القارئ لماذا وضعنا « كائناً » على كرة لا على أى شكل آخر مغلق . إن لهذا الاختيار سبباً يبرره يتلخص في أن الكرة من بين كل الأشياء المغلقة الأخرى تنفرد بأن جميع النقط التي عليها متكافئة . إننى أسلم بأن النسبة بين محيط الدائرة ح ونصف قطرها ث تتوقف على نصف قطرها ث ولكن فيما يتعلق بالقيمة الواحدة لنصف القطر تكون هذه النسبة واحدة بالنسبة إلى جميع النقط التي على سطح « العالم » أو بعبارة أخرى إن كرة العالم سطح ثابت الانحناء .

ويوجد « لكرة العالم » ثنائية الأبعاد هذه مثل ثلاثى الأبعاد هو الفضاء الكروي ثلاثى الأبعاد الذى اكتشفه ريمان ، كل نقطة متكافئة



أيضاً وله حجم منته يحدده « نصف قطره » ( ٢ ط ٢ نق ٣ ) . ولكن هل من الممكن تصور فضاء كروى . . . ؟ إن تصور أى فضاء لا يعنى سوى أن نتصور ملخص تجربتنا فيه ، أى التجربة التى نحصل عليها فى حركة الأجسام «الجاسئة» وعلى هذا النحو نستطيع أن نتصور الفضاء الكروى .

تصور أننا نرسم خطوطاً أو نمد أوتاراً من نقطة ما إلى جميع الاتجاهات ثم نضع علامة على كل من هذه الخطوط أو هذه الأوتار على بعد ث من النقطة بواسطة قضيب قياس .

إن كل نهايات هذه الخطوط أو الأوتار عند هذه العلامات تقع على سطح كروى ونستطيع على الأخص أن نقيس المسافة ف على هذا السطح الكروى بواسطة مربع مكون من قضبان القياس فإذا كان الكون أقليدياً فإن مساحة السطح تساوى ف = ٤ ط نق<sup>٢</sup> وإذا كان كروياً تكون أقل دائماً من ٤ ط نق<sup>٢</sup> وكلما زادت قيمة نق زادت ف على الصفر إلى أن تصل حد أقصى يحدده « نصف قطر العالم » ولكن إذا زادت قيمة ث أكثر من ذلك أخذت المساحة فى التناقص تدريجياً إلى أن تصل أخيراً إلى الصفر . إن الخطوط الخارجية من نقطة الابتداء تبتعد عن بعضها البعض فى أول الأمر أكثر فأكثر ثم تتقارب بعد ذلك وأخيراً تجرى معاً مرة ثانية فى نقطة مقابلة لنقطة الابتداء . وفى هذه الظروف تكون قد عبرت كل الفضاء الكروى . وهكذا يبدو بسهولة أن الفضاء الكروى الثلاثى الأبعاد يشبه

الفضاء الكروى ثنائى الأبعاد ، إنه متته ( أى متتهى الحجم ) وليس له حدود تحده .

ويحسن أن نذكر أنه يوجد نوع آخر من الفضاء المنحنى هو الفضاء الناقصى ، الذى يمكن اعتباره فضاء منحنياً ، النقطتان المتقابلتان فيه متطابقتان ، أى لا يمكن التمييز بينهما بل تامتا التماثل ، وهكذا يمكن اعتبار الكون الناقصى إلى حد ما كوناً منحنياً له تماثل مركزى .

مما تقدم يتضح أنه من الممكن إدراك الفضاءات المقفولة التى ليس لها حد يحدها ومن بينها يعد الفضاء الكروى والفضاء الناقصى أكثرها بساطة لأن جميع نقط أى هذين الفضائين متكافئة . وكتيجة لما تقدم ينهض أمام الفلكيين وعلماء الفيزياء سؤال على جانب عظيم من الأهمية : هل الكون الذى نعيش فيه لا نهائى أو أنه متته على نحو الكون الكروى . . . ؟ إن تجاربنا أقل جداً من أن تسمح لنا بالإجابة عن هذا السؤال ولكن نظرية النسبية العامة تسمح لنا أن نجيب عنه بقدر معقول من التأكيد وهكذا تجد المشكلة التى قابلتنا فى الفصل الثلاثين حلا لها .

## الفصل الثانى والثلاثون

### بناء الفضاء تبعاً للنظرية النسبية العامة

ليست الخواص الهندسية للفضاء تبعاً لنظرية النسبية العامة مستقلة عن المادة بل إن المادة تحدد هذه الخواص . وعلى ذلك لاسبيل لنا إلى دراسة البناء الهندسى للكون ما لم يتوافر لنا مقدماً معرفة حالة المادة فيه كأساس لدراستنا . ونحن نعرف بالتجربة أن سرعات النجوم بالنسبة إلى مجموعة إسناد مناسبة ، صغيرة جداً إذا ما قورنت بسرعة انتشار الضوء . وعلى ذلك نستطيع على وجه التقريب أن نصل إلى رأى عن طبيعة الكون ككل لو عالجنا المادة باعتبارها ساكنة .

ونحن نعلم كما رأينا فى الفصول السابقة أن سلوك قضبان القياس والساعات يتأثر بالمجالات الجاذبية أى بتوزيع المادة وهذا فى حد ذاته يكفى لاستبعاد احتمال أن تكون هندسة الكون إقليدية . ولكنه أمر ميسور الفهم أن الكون الذى نعيش فيه لا يختلف إلا قليلا عن الكون الإقليدى وهذه الفكرة تبدو أكثر احتمالا ما دامت التقديرات الحسائية تظهر أن قياسات الفضاء المحيط بالمادة لا تتأثر إلا تأثيراً ضعيفاً حتى من أجسام بمثل كتلة الشمس . ويمكن أن نتخيل أن الكون من الناحية الهندسية يسلك سلوك

سطح منحني غير انتظام في أجزائه الفردية دون أن يتعد كثيراً في أي مكان فيه عن المستوى . إنه يبدو كسطح بحيرة متموج ، وكون كهذا يمكن أن يقال عنه إنه شبه إقليدي وإنه من حيث فضاءه لا نهائي . ولكن التقديرات الحسابية تظهر أن كثافة المادة في كون شبه إقليدي لا بد أن تكون صفراً . وهكذا لا يمكن أن يكون مثل هذا الكون مأهولاً بالمادة في كل أجزائه ، إنه سيعيد أمامنا الصورة غير المرضية التي رسمناها في الفصل الثلاثين .

فإذا كان لا بد أن يكون للمادة في الكون متوسط كثافة يختلف عن الصفر مهما كان هذا الاختلاف ضئيلاً فلا بد إذا أن يكون الكون غير إقليدي ولا حتى شبه إقليدي ، وعلى العكس تثبت نتائج التقديرات الحسابية أنه إذا انتظم توزيع المادة فإن الكون يكون بالضرورة كروياً (أو ناقصاً) ولما كان توزيع المادة تفصيلاً في الحقيقة ليس منتظماً فإن الكون الحقيقي سينحرف في أجزائه الفردية عن الكروي أي أن الكون سيكون شبه كروي ولكنه سيكون بالضرورة منتهياً . ولكن النظرية تمدنا في الواقع بعلاقة<sup>(١)</sup> بسيطة بين التمدد الفضائي للكون ومتوسط كثافة المادة فيه .

---

(١) لنصف القطر  $r$  للكون على المعادلة  $r^2 = \frac{2}{3H^2}$  وإذا استخدمنا النظام سم . جرام . ثانية للقياس في هذه المعادلة حصلنا على  $r = 1,08 \times 10^{27}$  حيث  $H$  هو متوسط كثافة المادة ،  $H$  ثابت متعلق بثابت نيوتن للجاذبية .

## الملاحق

- ١- اشتقاق بسيط لتحويل لورنتز .
- ٢- فضاء منكوفكس رباعى الأبعاد « عالم » .
- ٣- التأيد التجريبي لنظرية النسبية العامة .
- ٤- بناء الفضاء تبعاً لنظرية النسبية العامة .
- ٥- النسبية ومشكلة الفضاء .

## الملحق الأول

### اشتقاق بسيط لتحويل لورنتز

#### (تكملة للفصل الحادي عشر)

يجب أن نراعى أن يتطابق باستمرار المحوران السينيان لكل من مجموعة الإحداثيات الموضحتين في شكل - ٢ - . وبذلك يتم بعض التوجيه النسبي لهما . وفي الحالة الحاضرة نستطيع أن نحجز المسألة إلى أجزاء بأن نضع محل الاعتبار أولاً الحوادث التي تقع على المحاور (س) فقط . فأى هذه الحوادث يمثلها بالنسبة إلى مجموعة الإحداثيات (م) الإحداثي س و الزمن ز . وبالنسبة إلى مجموعة الإحداثيات (م) الإحداثي س' والزمن ز' . وعلينا أن نجد س' ، ز' إذا كنا نعلم س ، ز .

إن أية إشارة ضوئية تنتقل على طول المحور الإيجابي س تنتشر وفقاً للمعادلة  $s = cz$  .

$$(١) \quad \text{أى } s' - cz' = \text{صفر}$$

ولما كانت نفس الإشارة الضوئية يجب أن تنتشر بالنسبة إلى م' بالسرعة c فعلى ذلك سيكون انتشار الضوء بالنسبة إلى المجموعة م' وفق المعادلة المماثلة

إن تلك النقط الزمكانية (الحوادث) التي تحقق المعادلة (١) لا بد أن تحقق المعادلة (٢) أيضاً . وواضح أن هذا يتحقق عندما تتحقق عموماً العلاقة . (س - حر) = ت (س - حر) (٣)

حيث تشير ت إلى ثابت . لأنه تبعاً للمعادلة (٣) نجد أن اختفاء (س - حر) يتضمن اختفاء (س - حر) .

وإذا أجرينا المثل على أشعة الضوء التي تنتشر على المحور السلبى س نحصل على الحالة .

$$(٤) \quad (س - حر) = ت (س - حر)$$

وإذا جمعنا (أو طرحنا) المعادلات (٣) ، (٤) وأحللنا للسهولة الثوابت أ ، ب محل الثوابت ت ، ث بحيث تكون :

$$أ = \frac{ت + ث}{٢}$$

$$ب = \frac{ت - ث}{٢}$$

نحصل على المعادلات

$$(٥) \quad \begin{cases} س = أ س + ب حر \\ حر = أ حر - ب س \end{cases}$$

وهكذا يجب أن نحصل على حل المشكلة لو كنا نعلم الثوابت أ ،  
 ب : وهذه الثوابت يمكن معرفتها تبعاً لمايلي :

بالنسبة إلى أصل مَ يكون لدينا على الدوام سَ = صفر  
 وعلى ذلك يكون تبعاً للمعادلة الأولى من المعادلات (٥)

$$سَ = \frac{ب ح}{أ} ز$$

وإذا رمزنا بالرمز ع إلى السرعة التي يتحرك بها أصل مَ بالنسبة إلى  
 م يكون :

$$(٦) \quad ع = \frac{ب ح}{أ}$$

ونفس القيمة ع يمكن الحصول عليها من المعادلات (٥) إذا حسبنا  
 سرعة نقطة أخرى من مَ بالنسبة إلى م أو السرعة ( الموجهة نحو المحور  
 السيني السلبى ) لنقطة على م بالنسبة إلى مَ . وباختصار نستطيع أن  
 نسمى ع السرعة النسبية للمجموعتين .

وفوق ذلك فإن مبدأ النسبية يعلمنا أن طول وحدة القياس الساكنة  
 بالنسبة إلى مَ كما يبدو لراصد على م يجب أن يكون هو نفس طول  
 وحدة القياس الساكنة بالنسبة إلى م كما يبدو لراصد على مَ . ولكى نرى  
 كيف تظهر نقط المحور سَ لراصد على م فإننا نحتاج فقط إلى التقاط  
 صورة خاطفة (لقطة سريعة ) للمجموعة مَ من المجموعة م . ومعنى هذا



أنه يجب علينا أن ندخل قيمة خاصة ز ( ز من م ) أى ز = صفر ولهذه القيمة من ز نحصل من المعادلة الأولى (٥) على :

$$سَ = أ س$$

وعلى ذلك تكون النقطتان اللتان تفصلهما على المحور س المسافة  $س$  مقيسة في المجموعة م مفصولتين في اللقطة الخاطفة أو الصورة اللحظية بالمسافة :

$$(٧) \quad \Delta \quad س = \frac{١}{٢}$$

ولكن إذا أخذت اللقطة السريعة من م ( ز = صفر ) وإذا استبعدنا زمن المعادلات (٥) وأدخلنا في اعتبارنا التعبير (٦) حصلنا على :

$$سَ = أ \left( \frac{٢ع}{٢ح} - ١ \right) س$$

ومن هذا نستخلص أن نقطتين على المحور س تفصلهما المسافة أ (بالنسبة إلى م ) سيمثلها في الصورة الخاطفة التي أخذناها المسافة :

$$(٨٧) \quad \Delta \quad سَ = أ \left( \frac{٢ع}{٢ح} - ١ \right) أ$$

ولكن لابد تبعاً لما تقدم ذكره أن تكون الصورتان متماثلتين وعلى ذلك لابد أن تكون  $\frac{1}{\frac{\frac{1}{2}c}{\frac{1}{2}a} - 1}$  مساوية مع  $\frac{1}{\frac{1}{2}c}$  في (٧) متساوية مع  $\frac{1}{\frac{1}{2}c}$  في (٧) بحيث نحصل على :

$$(٧ ب) \quad \frac{1}{\frac{\frac{1}{2}c}{\frac{1}{2}a} - 1} = \frac{1}{\frac{1}{2}c}$$

والمعادلتان (٦) ، (٧ ب) تحددان الثابتين أ ب . وإذا أدخلنا قيمة هذين الثابتين في (٥) نحصل على المعادلة الأولى والرابعة اللتين سبق ذكرهما في الفصل الحادى عشر .

$$(٨) \quad \left[ \begin{array}{l} \frac{s - c z}{\sqrt{\frac{c^2}{a^2} - 1}} = s \\ z - \frac{c}{a} s \\ \frac{z - \frac{c}{a} s}{\sqrt{\frac{c^2}{a^2} - 1}} = z \end{array} \right.$$

وهكذا حصلنا على تحويل لورنتز بالنسبة إلى الحوادث على المحور س وهو يحقق الشرط :

$$(٨ أ) \quad s^2 - \frac{c^2}{a^2} z^2 = s'^2 - \frac{c^2}{a^2} z'^2$$

وامتداد هذه النتيجة ليشمل الحوادث التي تقع خارج المحور س يمكن الحصول عليه بالاحتفاظ بالمعادلات (٨) وتزويدها بالعلاقات :

$$(٩) \quad \begin{cases} \text{ص} = \text{ص} \\ \text{ش} = \text{ش} \end{cases}$$

وبهذه الطريقة تحقق الفرض الذى ينص على أن سرعة الضوء ثابتة فى الفراغ (مهما كان اتجاه اشعته) بالنسبة إلى كلا المجموعتين م ، م' . ويمكن توضيح ذلك كما يلى :

دعنا نتخيل أن إشارة ضوئية أرسلت من أصل م فى الوقت ز = صفر إنها سوف تنتشر تبعاً للمعادلة :

$$ح = \sqrt{\text{ص}^2 + \text{ش}^2} = ح ز$$

وإذا ربعنا هذه المعادلة نجد أن الإشارة الضوئية ستننتشر تبعاً للمعادلة

$$(١٠) \quad \text{ص}^2 + \text{ش}^2 + \text{ز}^2 = \text{ص}^2 + \text{ش}^2 + \text{ز}^2 = \text{صفر}$$

ويستوجب قانون انتشار الضوء مرتبطاً مع فرض النسبية أن يحدث انتقال الإشارة الضوئية - وذلك كما يبدو بالنسبة إلى المجموعة م' - تبعاً للتعبير المناظر :

$$\text{ح} = \text{ح ز}$$

$$\text{أو } \phi = \text{ص}^2 + \text{ش}^2 - \text{ح}^2 \text{ ز}^2 = \text{صفر} \quad (10 \text{ أ})$$

وحتى تكون المعادلة (10 أ) نتيجة للمعادلة (10 ب) يجب أن يكون

$$\phi = \text{ص}^2 + \text{ص}^2 + \text{ش}^2 - \text{ح}^2 \text{ ز}^2$$

$$(11) \quad (\text{ص}^2 + \text{ص}^2 + \text{ش}^2 - \text{ح}^2 \text{ ز}^2)$$

ولما كانت المعادلة (10 أ) يجب أن تنطبق على النقط التي على المحور

س فإننا هكذا نحصل على  $\phi = 1$  ومن السهل أن نرى أن تحويل لورنتز

يحقق فعلا المعادلة (11) عندما تكون  $\phi = 1$  لأن (11) نتيجة للمعادلات

(10 أ) ، (9) وعلى ذلك فهي أيضا نتيجة للمعادلات 8 ، (9) ، وهكذا

نكون قد قمنا باشتقاق تحويل لورنتز .

وتحويل لورنتز الذي تمثله المعادلتان (8) ، (10) لا يزال بحاجة إلى

أن يعمم . فمن الواضح أنه ليس محتما أن نختار محاور م بحيث تتوازي

مكانيًا مع محاور م ، وليس محتما أيضا أن تكون سرعة انتقال م بالنسبة

إلى م في اتجاه المحور س . وإذا أمعنا الفكر قليلا نرى أننا نستطيع أن

نبني تحويل لورنتز بهذا المعنى العام من نوعين من التحويلات هما

تحويلات لورنتز بالمعنى الخاص ، ومن التحويلات المكانية البحتة الأمر

الذي يناظر استبدال مجموعة الإحداثيات قائمة الزوايا بمجموعة جديدة

تتجه محاورها في اتجاهات أخرى . ونستطيع رياضياً أن نصف تحويل

لورنتز المعمم كما يلي :

انه يعبر عن س ، ص ، ش ، ز في حدود الدوال الخطية المتماثلة

للمقادير س ، ص ، ش ، ز بشكل يجعل العلاقة :

$$- \begin{matrix} \text{س} \\ \text{ص} \\ \text{ش} \\ \text{ز} \end{matrix} + \begin{matrix} \text{ص} \\ \text{ش} \\ \text{ز} \end{matrix} = \begin{matrix} \text{س} \\ \text{ص} \\ \text{ش} \\ \text{ز} \end{matrix} + \begin{matrix} \text{ص} \\ \text{ش} \\ \text{ز} \end{matrix} - \begin{matrix} \text{ص} \\ \text{ش} \\ \text{ز} \end{matrix} \quad (11 \text{ أ})$$

تتحقق بذاتها . أي أننا إذا أحللنا تعبيراتها في حدود س ، ص ،

ش ، ز محل س ، ص ، ش ، ز في الشق الأيسر من ( 11 أ ) يتفق

مع الشق الأيمن عند ذلك .

## الملحق الثاني

### فضاء منكوفسكى رباعى الأبعاد

#### (تكملة الفصل السابع عشر)

من الممكن أن نحدد معالم تحويل لورنتز بطريقة أكثر بساطة مما تقدم إذا نحن أدخلنا الكمية الخيالية  $\sqrt{1-z}$  محل  $z$  كمتغير الزمن . وإذا أدخلنا متفقا مع هذا :

$$s_1 = s$$

$$s_2 = cs$$

$$s_3 = cs$$

$$s_4 = \sqrt{1-z} = s$$

وبالمثل للمجموعة  $\bar{m}$  . عند ذلك يمكن التعبير عن الشرط الذى تحقق بالذات هكذا :

$$(12) \quad \frac{s_1^2}{1} + \frac{s_2^2}{c^2} + \frac{s_3^2}{c^2} + \frac{s_4^2}{1} = \frac{\bar{s}_1^2}{1} + \frac{\bar{s}_2^2}{c^2} + \frac{\bar{s}_3^2}{c^2} + \frac{\bar{s}_4^2}{1}$$



أى أنه عن طريق هذا الاختيار للإحداثيات تتحول المعادلة ( ١١ ) إلى هذه المعادلة (١٢) .

ونرى من المعادلة ١٢ أن الإحداثى الزمنى الخيالى س<sub>٤</sub> يدخل فى شرط التحويل بنفس الطريقة التى تدخل بها الإحداثيات س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> ونتيجة لهذه الحقيقة يدخل « الزمن » س<sub>٤</sub> تبعاً لنظرية النسبية فى القوانين الطبيعية بنفس شكل إحداثيات المكان س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> .

ولقد سُمى منكوفسكى المتصل رباعى الأبعاد الذى تصفه «الإحداثيات» س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> ، س<sub>٤</sub> « عالماً » كما سُمى « نقطة حادثة » « بنقطة عالم » ومن « حدوث » فى فضاء ثلاثى الأبعاد تتحول الفيزياء كما لو كانت « وجوداً » فى « العالم » رباعى الأبعاد .

وهذا «العالم» رباعى الأبعاد يحمل فى طياته تماثلاً قريباً من الفضاء ثلاثى الأبعاد فى هندسة إقليدس التحليلية . فإذا أدخلنا فى هذا الأخير مجموعة إحداثيات كارتيزية جديدة ( س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> ) بنفس الأصل فإن س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> تكون دوال خطية متماثلة لـ س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub> التى تحقق بذاتها المعادلة  $س_١^٢ + س_٢^٢ + س_٣^٢ = س_١^٢ + س_٢^٢ + س_٣^٢$  .

والتماثل مع (١٢) تماثل تام . ويمكننا اعتبار « عالم » منكوفسكى بطريقة شكلية فضاءً إقليدياً رباعى الأبعاد ( له إحداثى زمانى خيالى ) ويكون تحويل لورنتز مناظراً « لدوران » مجموعة الإحداثيات فى «العالم» رباعى الأبعاد .

## الملحق الثالث

### الإثبات التجريبي لنظرية النسبية العامة

نستطيع أن نتخيل من الناحية النظرية المنظمة عملية تطور علم من العلوم الوصفية علي أنها في الواقع عملية استقراء مستمرة . إننا نضع النظريات ونصوغها في عبارة وجيزة . وهي تضمينات لعدد كبير من الملاحظات الفردية في صورة قوانين وصفية . ومن هذه النظريات نستطيع تأكيد القوانين العامة عن طريق المقارنة . من هنا نرى أن نحو وتقديم علم من العلوم يشبه شهاً كبيراً عملية وضع أو إنشاء فهرس مبوب . إنه يبدو كما لو كان أمراً وصفيّاً محضاً .

لكن هذا الرأي رأى ضيق الأفق فهو لا يحيط أبداً بكل نواحي العملية في الواقع ؛ لأنه بغض النظر عن الدور الهام الذي يلعبه الحدس والفكر الاستنباطي في نحو علم من العلوم المضبوطة . إذ بمجرد أن يخطو علم ما من هذه العلوم خطواته الأولى لا تعد خطوات تقدمه النظرى التالية تتم عن طريق مجرد التسبب ؛ لأن الباحث متأثراً بالمدلولات التجريبية يميل إلى إتخاذ منهج فكري يعتمد منطقياً على عدد صغير من الفروض الأساسية التي تسمى بديهيات . ومثل هذا المنهج أو المذهب الفكري



يسمى نظرية . والمبرر الوحيد لوجود النظرية هو أنها تتنظم عدداً كبيراً من المشاهدات المفردة . وفى هذا الأمر بالذات يكمن « صدق » النظرية .

وقد يقابل المجموعة المتشابكة الواحدة من المعطيات الوصفية عدة نظريات قد تختلف فيما بينها إلى حد بعيد . ولكن هذه النظريات من ناحية الاستنتاجات التى تشتمق منها والتى يمكن اختبارها عملياً قد يكون الاتفاق بينها تاماً بحيث يتعذر العثور على استنتاج واحد تختلف حوله هذه النظريات . ومن أمثلة ذلك حالة مشهورة فى عالم الحياة يهتم لها الكثيرون هى نظرية داروين فى أصل الأنواع وتطورها عن طريق بقاء الأصلح فى معترك الوجود . والنظرية الأخرى فى تطور الأنواع على أساس انتقال الخواص المكتسبة وراثياً .

وهناك مثال آخر لذلك - هو الاتفاق البعيد المدى فى الاستنتاجات من نظريتين فى الميكانيكا النيوتونية من ناحية ونظرية النسبية العامة من الناحية الأخرى . وهذا الاتفاق يذهب بعيداً إلى حد أننا إلى الآن لم نعر إلا على استنتاجات قليلة يمكن وضعها موضع البحث والاختبار ولا تؤدى إليها أيضاً فيزياء ما قبل النسبية . وهذا على الرغم من الاختلاف العميق بين الفروض الأساسية للنظريتين . وستأمل فيمايلي مرة ثانية هذه الاستنتاجات الهامة وسناقش الشواهد التجريبية التى حصلنا عليها إلى الآن ، والتى تتعلق بها .

## (١) حركة حضيض مسار عطارد :

يجب أن يدور الكوكب الذى يدور حول الشمس وذلك تبعاً لميكانيكا نيوتن وقانون نيوتن للجاذبية فى قطع ناقص حولها أو بعبارة أصح حول مركز الثقل المشترك للكوكب والشمس . وفى مثل هذه المجموعة تقع الشمس أو مركز الثقل المشترك فى إحدى بؤرتى القطع بحيث يأخذ البعد الشمس - الكوكب فى التزايد من حد أدنى إلى حد أقصى ثم يتناقص ثانية إلى الحد الأدنى وذلك خلال سنة كوكبية<sup>(١)</sup> ولو أننا أحللنا محل قانون نيوتن قانوناً آخر للجذب مختلفاً بعض الشيء لوجدنا فى التقدير الحسابى أن الحركة ستظل تحدث تبعاً لهذا القانون الجديد بحيث يظل البعد الكوكب - الشمس دورى التغير . ولكن فى هذه الحالة ستكون الزاوية المحصورة بين الخطين الواصلين من الشمس إلى الكوكب فى أول هذه الفترة ثم فى نهايتها (أى من حضيض - أقرب نقطة إلى الشمس - إلى حضيض تال) تختلف عن ٣٦٠ درجة ولن يكون خط المدار خطأ مقفولاً بل إنه مع الزمن سيملاً جزئياً حلقياً من مستوى المدار .  
أعنى بين دائرة أقل بعدد للكوكب ودائرة أكبر بعد له عن الشمس .

وتبعاً لنظرية النسبية العامة التى تختلف طبعاً عن نظرية نيوتن نجد أن تغييراً صغيراً عن حركة نيوتن - كبلر لكوكب ما فى مداره يجب أن

---

(١) هذا هو ما يسمى أحياناً بالأوج والحضيض . (الترجم) .

تحدث بحيث تكون الزاوية المحصورة بين القطر الشمس - الكوكب في الحضيض والذي يليه تزيد على الزاوية التي تناظر دورة كاملة بمقدار يحده

$$+ \frac{24 \text{ ط } 21}{2 \text{ ر } - (1 - 2 \text{ ي})}$$

ملاحظة : تقابل دورة كاملة الزاوية 2 ط في القياس المطلق للزوايا المستعمل في الفيزياء . والتعبير عاليه يحدد المقدار الذي يزيد به قطر الشمس - الكوكب على هذه الزاوية خلال الفترة بين حضيض والذي يليه . وفي هذا التعبير ترمز أ لنصف المحور الأكبر للقطع الناقص ، ي إلى برونه ، ح إلى سرعة الضوء ، ر إلى مدة دورة الكوكب . ويمكن وضع هذه النتيجة على هذا النحو أيضاً : إن المحور الأكبر للقطع الناقص يدور تبعاً لنظرية النسبية العامة حول الشمس على نحو الحركة المدارية للكوكب ، وتستوجب نظرية النسبية أن يكون هذا الدوران بمقدار 43 ثانية من القوس في القرن بالنسبة للكوكب عطارد ، أما بالنسبة للكواكب الأخرى في مجموعتنا الشمسية فإن مقداره تبعاً لنظرية النسبية لا بد وأن يكون صغيراً جداً بحيث لا يسهل الاستدلال عليه (1) .

ولقد وجد الفلكيون في الحقيقة أن نظرية نيوتن ليست كافية لحساب

(1) خصوصاً وان الكوكب التالي وهو الزهرة له مدار يكاد يطابق الدائرة مما يجعل تحديد الحضيض أمراً بالغ الصعوبة (الحضيض هو الوقع الذي يكون فيه الكوكب أقرب ما يكون إلى الشمس) .

حركة عطارد التي كشفت عنها الأرصاد بدقة تناظر الدقة والحساسية التي وصلت إليها الأرصاد حالياً . ولقد وجد كل من لوفرييه سنة ١٨٥٩ ونيوكامب سنة ١٨٩٥ أنه بعد وضع كل عوامل الاضطراب المؤثرة على عطارد بوساطة بقية الكواكب محل الاعتبار قد تبقت حركة حضيضية لا تفسير لها مقدارها لا يختلف كثيراً عن المقدار المذكور عالياً وهو + ٤٣ ثانية القوس في القرن . وكان مقدار التقريب في هذه النتيجة لا يتجاوز ثوان قليلة فقط .

#### (ب) انحناء الضوء تحت تأثير مجال الجاذبية :

لقد ذكرنا في الفصل الثاني والعشرين أن نظرية النسبية العامة تنص على أن شعاع الضوء ينحرف عن طريقه عند مروره في مجال جاذبي وهذا الانحراف يشبه ما يعانيه مسار جسم قذف في مجال مجاذبي . ولذلك يجب أن نتوقع أن ينحرف شعاع الضوء الذي يمر قريباً من جرم سماوي نحو هذا الجرم . وزاوية الانحراف الذي يعانيه شعاع ضوئي يمر قريباً من الشمس على مسافة  $\frac{1}{2}$  قطر الشمس من مركزها يجب أن يكون مقدارها :

$$\frac{1,7 \text{ ثانية من القوس}}{1} = \Delta$$



ويمكن هنا أن نضيف إلى ما تقدم أنه تبعاً للنظرية يكون نصف هذا

الانحراف ناشئاً عن المجال النيوتوني لجاذبية الشمس والنصف الآخر ناشئاً عن التغير الهندسى للفضاء (الانحناء) الذى تحدته الشمس .

وهذه النتيجة مما يمكن التحقق منها عملياً بواسطة التسجيل الفوتوغرافى لمواقع النجوم أثناء الكسوف الكلى للشمس والسبب الوحيد الذى يضطرنا إلى انتظار فترة كسوف الشمس هو أنه فى الأوقات الأخرى تكون السماء مضاءة بشدة الشمس لدرجة تجعل النجوم القريبة الموضع من قرص الشمس متعذرة الرؤية . والأثر الذى تنتبأ به نظرية النسبية العامة يمكن فهمه بوضوح من الشكل التوضيحي المرافق لهذا . فإذا لم تكن الشمس ش موجودة فإن نجماً بعيداً لدرجة لا نهائية عملياً يرى فى الاتجاه ١٤ إذا رصد من الأرض ولكنه نتيجة لانحراف الضوء الصادر من النجم بواسطة الشمس فإنه سيرى فى الاتجاه ٢٤ أى على بعد من مركز الشمس أكبر قليلاً مما يناظر موقعه الحقيقى .



والطريقة العملية لإجراء هذا الاختبار هى تصوير النجوم التى فى جوار الشمس أثناء كسوفها ثم تؤخذ صور أخرى لنفس تلك النجوم عندما تكون الشمس فى موضع آخر من السماء أى بعد أو قبل ذلك بشهور قليلة . فإذا قورنت هذه الصورة بالصورة القياسية فإن مواقع هذه النجوم على الصورة أثناء الكسوف يجب أن تبدو مزحزحة قطرياً (شكل ٥) إلى الخارج (بعيداً عن مركز الشمس) بمقدار يساوى الزاوية أ .

ونحن مدينون للجمعية الملكية والجمعية الفلكية الملكية باختبار هذا الاستنتاج المهم . فلقد قامت هاتان الجمعيتان ولم تقعدهما الحرب ولا الصعاب المادية أو النفسية التي أثارها هذه الحرب فأرسلتا بعثتين واحدة إلى سوبرال (البرازيل) والأخرى إلى جزر برنسيب في غرب أفريقيا . وأرسلتا عدداً من أشهر الفلكيين البريطانيين ( ادجتون وكننجهام وكروملين ودافيدسن) لكي تحصل على الصور الفوتوغرافية لكسوف الشمس يوم ١٩١٩/٥/٢٩ . ولقد كانت الفروق المنتظر وجودها بين الصور الفوتوغرافية للنجوم أثناء كسوف الشمس وصور المقارنة تبلغ من الصغر حد أجزاء قليلة من المائة من المليمتر فقط ، وهكذا كان لزاماً أن تراعى الدقة البالغة والحساسية الفائقة في التقاط الصور ثم إجراء القياسات بعد ذلك .

ولقد أيدت نتائج هذه القياسات نظرية النسبية بطريقة تبعث على الرضا والارتياح التامين . والجدول التالي يوضح النتائج وهي تشمل المركبات قائمة الزوايا للانحرافات تبعاً للتقدير الحسابي استناداً إلى النظرية والمقادير التي وجدت عملياً في التجربة بالقياس .

الإحداثى الثانى		الإحداثى الأول		رقم النجم
حسابيا	تجريبيا	حسابيا	تبعاً للتجربة	
٠,٠٢ +	٠,١٦ +	٠,٢٢ -	٠,١٩ -	١١
٠,٤٣ +	٠,٤٦ +	٠,٣١ +	٠,٢٩ +	٥
٠,٧٤ +	٠,٨٣ +	٠,١٠ +	٠,١١ +	٤
٠,٨٧ +	١,٠٠ +	٠,١٢ +	٠,٢٠ +	٣
٠,٤٠ +	٠,٥٧ +	٠,٠٤ +	٠,١٠ +	٦
٠,٣٢ +	٠,٣٥ +	٠,٠٩ +	٠,٠٨ +	١٠
٠,٠٩ -	٠,٢٧	٠,٨٥ +	٠,٩٥ +	٢

### (ج) انتقال خطوط الطيف نحو الأحمر :

لقد أوضحنا فى الفصل الثالث والعشرين أنه فى مجموعة الإسناد م التى فى حالة دوران بالنسبة إلى مجموعة إسناد جاليلية م تسير الساعات متماثلة البناء والتي تعتبر فى حالة سكون بالنسبة إلى مجموعة الإسناد الدوارة بمعدلات تعتمد على مواقع الساعات وسنختبر الآن مدى هذا الاعتماد ومقداره كمياً . إن الساعة التى توضع على المسافة ف من مركز القرص يكون لها سرعة بالنسبة إلى م يحددها :

$$ع = ع ف$$

حيث تكون ع السرعة الزاوية لدوران القرص مَ بالنسبة إلى م فإذا كانت غ. تمثل عدد دقائق الساعة من الزمن ( « معدل » الساعة ) بالنسبة إلى م عندما تكون الساعة في حالة السكون فإن « معدل » الساعة غ. عندما تكون متحركة بالنسبة إلى م بالسرعة ع ولكنها ساكنة بالنسبة إلى القرص سيكون تبعاً للفصل الثاني عشر تبعاً للمعادلة :

$$غ \cdot غ = \sqrt{\frac{ع^2}{ح} - 1}$$

أو تحدده بدقة كافية المعادلة

$$غ = غ \cdot \left( \frac{ع^2}{ح} - 1 \right)$$

وإذا رمزنا إلى فرق الجهد لقوة الطرد المركزية بين موضع الساعة ومركز القرص بالرمز ش أى الشغل باعتبار سلبى الذى يجب أن يتم على وحدة الكتلة ضد قوة الطرد المركزى لكى ينقلها من موضع الساعة على القرص الدائر إلى مركز القرص . عند ذلك نحصل على :

$$ش = \frac{ع^2}{ح} \quad \text{ومنه نرى :}$$



$$\text{أن غ} = \text{غ} \cdot \left( 1 + \frac{\text{ش}}{\text{ح}} \right)$$

ومن هذا التعبير نرى أولاً أن ساعتين متماثلتي التركيب تسيران بمعدلين مختلفين عندما توضعان على مسافات مختلفة من مركز القرص وهذه النتيجة صحيحة بالنسبة لراصد يدور مع القرص .

والآن نجد أن القرص واقع بالنسبة لراصد عليه في مجال جاذبي جهده ش ولذلك تنطبق النتيجة التي حصلنا عليها عاليه على المجالات الجاذبية جيداً . وفوق ذلك فإننا نستطيع أن نعتبر الذرة التي تصدر عنها خطوط الطيف مثلها مثل الساعة ولهذا نجد أن العبارة التالية صحيحة :

« تصدر الذرة أو تمتص ضوءاً يوقف تردده على جهد المجال الجاذبي الذي تقع فيه الذرة » .

وتردد ذرة على سطح جرم سماوى سيكون أقل قليلاً من تردد ذرة من نفس العنصر موجودة في الفضاء الحر أو على سطح جرم سماوى أصغر) والآن نجد أن  $\text{ش} = \text{ل} \frac{\text{ك}}{\text{ف}}$  حيث ل ثابت نيوتن للجاذبية ، ك كتلة الجرم السماوى . وهكذا نجد أن خطوط الطيف يجب أن تنتقل نحو الأحمر على سطوح النجوم مقارنة بخطوط الطيف لنفس العنصر على الأرض ومقدار هذا الانتقال هو :

$$\frac{\text{ك ل}}{\text{ح ٢ ف}} = \frac{\text{غ . غ - غ}}{\text{غ}}$$

ولقد وجد أن مقدار الانتقال نحو الأحمر بالنسبة للشمس كما تتنبأ به النظرية يبلغ حوالى جزئين من مليون من طول الموجة . وليس من الممكن الحصول على تقدير يوثق به لهذا المقدار بالنسبة للنجوم لأننا على العموم نجهل كل من الكتلة والقطر بالنسبة لها .

ومسألة وجرده هذا الأثر أو عدم وجوده مسألة لم تتقرر بصفة نهائية حتى الآن ( سنة ١٩٢٠ ) ويعمل الفلكيون بهمة عظيمة وحماس بالغ للوصول إلى حلها . وبالنسبة إلى ضآلة الأثر فى حالة الشمس نجد أنه من الصعب جداً أن نكون رأياً عن وجوده فبينما يضع جرب وياكم (بون) كنتيجة لقياساتها شخصياً وقياسات أفرشد وشوارتز تشيلد على الحزم السيانورية وجود هذا الأثر فوق كل شك نجد علماء آخرون على الأخص سانجون قد انتهوا إلى الرأى المضاد تبعاً لقياساتهم .

إن متوسط انتقالات الخطوط الطيفية نحو الجزء الأقل حيوداً من الطيف تكشف عنه بكل تأكيد الأبحاث الإحصائية على النجوم الثابتة ولكن لا يسمح لنا إلى الآن فحص المدلولات الممكن الحصول عليها بإتخاذ قرار محدد فيما إذا كانت هذه الانتقالات واجبا إرجاعها فى الحقيقة إلى تأثير الجاذبية أم لا . ولقد جمعت نتائج الأرصاد معا ونوقشت

بالتفصيل من وجهه نظر المسألة التي سعت إليها مما هي بحث مع قام  
به فرويندلش<sup>(١)</sup> .

على أي حال سوف نصل إلى قرار حاسم في السنوات القليلة القادمة  
فإذا كان انتقال خطوط الطيف نحو الأحمر بتأثير الجهد الجاذبي غير  
موجود فإن نظرية النسبية تصبح مرفوضة لا محل لقبولها أما إذا كان  
سبب هذا الانتقال يمكن إرجاعه بالتحديد إلى الجهد الجاذبي فإن دراسة  
هذا الانتقال ستمدنا بمعلومات قيمة عن كتلة الأجرام السماوية .

ملحوظة : لقد أثبت آدمز انتقال خطوط الطيف نحو الطرف الأحمر  
في سنة ١٩٢٤\* بأرصاد قام بها على سيريس شديد الكثافة حيث تبلغ  
كثافته ثلاثين ضعفاً لكثافة الشمس .

---

(١) انظر البحث :

ز Zur Prüfung der allgemeinen Relativitäts Theorie س

في مجلة :

Julius Springer Ber-z ٢٥٠ , Naturwissenschaften 1919 No. 35, p.

## الملحق الرابع

### بناء الفضاء تبعاً لنظرية النسبية العامة

#### (تكملة الفصل الثانى والثلاثين)

لقد تقدمت معلوماتنا عن الفضاء العام (المشكلة الكونية) منذ صدور الطبعة الأولى من هذا الكتاب تقدماً هاماً يجدر ذكره حتى فى عرض مبسط للموضوع .

لقد كانت نظرتى الأولى للموضوع تستند إلى فرضين :

١ - هناك متوسط كثافة للمادة فى كل الفضاء وهو واحد فى جميع أجزاء الفضاء يختلف مقداره عن الصفر .

٢ - اتساع الفضاء ( «نصف قطره» ) مستقل عن الزمن .

ولقد تبين أن هذين الفرضين منسجمان تبعاً لنظرية النسبية العامة ولكن بعد إضافة حد افتراضى إلى معادلات المجال . وهو حد لم تكن النظرية فى حد ذاتها فى احتياج إليه كما لم يكن يبدو من وجهة النظر النظرية طبيعياً ( « الحد الكونى فى معادلات المجال » ) .

أما الفرض الثانى فمقد بدا لى أنه لا مفر منه فى ذلك الحين لأننى

كنت اظن ان المرء يتعرض لفيض من المزامع لا نهاية له لو ابتعد عنه  
وأسقطه .

ومع ذلك فقد كان فريدمان الرياضى الروسى قد أوضح فى  
العشرينات من هذا القرن أن فرضاً آخر كان طبيعياً من زاوية نظرية  
بحته . لقد أدرك أنه كان ممكناً الاحتفاظ بالفرض الأول دون إدخال الحد  
الكونى المتكلف فى معادلات المجال للجاذبية إذا كنا على استعداد للتخلى  
عن الفرض الثانى . أى أن معادلات المجال الأصلية تقبل حلاً يتوقف فيه  
« نصف قطر العالم » على الزمن (تمدد الفضاء) وبهذا المعنى يمكن القول  
مع فريدمان إن نظريته تستوجب تمدد الفضاء .

لم تمض بعد ذلك سوى سنوات قلائل حتى استطاع هبل أثناء بحث  
خاص عن سدم نهر المجرة أن يوضح أن خطوط الطيف يظهر فيها انتقال  
نحو الأحمر يزداد بانتظام مع بعد هذه السدم ، ولا يمكن تفسير هذا الأمر  
تبعاً لمعلوماتنا الراهنة إلا وفق مبدأ دوبلر أى باعتباره حركة تمدد بين  
النجوم كما تستوجه - تبعاً لفريدمان معادلات الجاذبية . وعلى ذلك  
يعتبر اكتشاف هبل تأييداً للنظرية ولو إلى حد ما ولو أنه ظهر تبعاً لذلك  
أنه يثير مشكلة على وجه كبير من الغرابة .

إن تفسير انتقال خطوط الطيف نحو الأحمر الذى اكتشفه هبل فى  
سدم المجرة على أنه تمدد (وليس من السهل إنكار ذلك من الناحية  
النظرية) يودى بنا إلى الاعتقاد بأن بداية هذا التمدد كانت منذ ٩١٠ سنة

فقط بينما يبدو تبعاً للفلك الفيزيائي أن تكوين النجوم والمجموعات النجمية استغرق وقتاً أطول من ذلك بكثير وليس هناك بارقة أمل تشير إلى الطريقة التي ستتغلب بها على النشور الفريد .

وأود فوق ذلك أن أبدي ملحوظة بأن نظرية الفضاء المتمدد هي والمدلولات التجريبية للفلك معاً لا تسمحان بإتخاذ قرار حول طابع نهاية أولا نهاية الفضاء (ثلاثي الأبعاد) بينما يخضع الفرض «الاستاتيكي» الأصلي للفضاء لإغلاق الفضاء (نهائيته) .

## الملحق الخامس

### النسبية ومشكلة الفضاء

من سمات فيزياء نيوتن البارزة أنه كان عليها أن تعطى كلا من الزمان والمكان وجوداً مستقلاً وحقيقياً مثل ما للمادة لأن فكرة العجلة تظهر فى قانون نيوتن للحركة . ولكن العجلة لا يمكن أن تشير فى هذه النظرية إلا إلى العجلة بالنسبة إلى المكان .

وهكذا لا مندوحة من اعتبار المكان بالنسبة إلى نيوتن كما لو كان ساكناً أو على الأقل ليس معجلاً حتى يمكن لنا أن نعتبر العجلة التى تظهر فى قانون الحركة مقداراً له معنى ما . وينطبق هذا أيضاً على الزمن الذى يدخل طبعاً هو الآخر فى تصور العجلة . ولقد شعر نيوتن نفسه وأكثر معاصريه تحمراً بأكبر الحرج من وجوب إعطاء كل من « المكان » نفسه وكذلك حالته من الحركة واقعاً فيزيائياً . ولكنه لم يكن هناك بد من ذلك فى تلك الأيام لكى تحتفظ الميكانيكا بمعنى واضح .

إنه حقاً ضرب من المغالاة والتعنت أن نعطي المكان عموماً حقيقة فيزيائية خصوصاً الفضاء الفارغ ولهذا كان الفلاسفة منذ أقدم العصور يرفضون مراراً وتكراراً مثل هذا الفرض . خذ مثلاً ديكارت لقد كان يرى

أن الفضاء صنو للإمتداد والامتداد متعلق بالأجسام وعلى ذلك لا يمكن أن يكون هناك فضاء دون أجسام أى أنه ليس هناك فضاء فارغ » وضعف هذه الحجة يكمن أصلاً فيما يلي<sup>١</sup>: من المؤكد أن التصور امتداد تولد أصلاً عن تجاربنا فى إبعاد أو تقريب الأجسام الجاسئة من بعضها البعض ولكننا لا نستطيع استناداً إلى هذا أن نقطع أن تصور الامتداد لا تؤيده حالات أخرى لم تشترك بذاتها فى تكوينه . ومثل هذا التوسيع فى التصورات يمكن أن تبرره فائدته وجدواه فى تفسير النتائج التجريبية .

من هذا نرى أن التأكيد بأن الامتداد وقف على الأجسام تأكيد فى حد ذاته لا أساس له من الصحة . ومع ذلك سوف نرى فيما بعد أن نظرية النسبية العامة تذهب تقريباً إلى ما ذهب إليه ديكارت . إن الدافع الذى حدا بديكارت إلى اتخاذ هذا الرأى الخلاب جداً هو شعوره بأنه لا يجوز أن نعطى جزءاً حقيقياً لشيء مثل الفضاء لا يمكن « مكابذته مباشرة »<sup>(١)</sup> .

إن الأصل السيكولوجى لفكرة الفضاء أو للزومها بعيداً جداً عن الوضوح ولو أننا كثيراً ما نظن انسياقاً مع مألوف عاداتنا الفكرية أنه أمر واضح للعيان . لقد كان القدامى من علماء الهندسة يعالجون أشياءً نصورية (الخط المستقيم والنقط والسطح) لا الفضاء بالذات . إنما حدث هذا بعد ذلك فى الهندسة التحليلية . وفكرة الفضاء برغم هذا فكرة توحى لها إيحاء قوياً بعض التجارب البدائية البسيطة . تخيل أننا صنعنا

---

(١) يجب أن يؤخذ هذا التغيير على علته .



صندوقاً . أننا نستطيع أن نرتب الأشياء بطريقة معينة داخل الصندوق حتى يمتلئ وإمكان مثل هذه الترتيبات أمر يتعلق بالشئ المادى الصندوق . إنه شئ ملازم للصندوق وإنه الفضاء الذى يحتويه الصندوق وهو شئ يختلف باختلاف الصناديق . شئ يعتقد طبعاً أنه مستقل عن كون الصندوق به أو ليس به إطلاقاً فى أية لحظة أى أجسام وعندما لا يكون فى الصندوق أشياء يبدو فضاؤه « فارغاً » .

والى هنا ارتبط تصورنا للفضاء بالصندوق ولكنه واضح مع ذلك أن إمكانيات التخزين التى تكوّن فضاء الصندوق مستقلة تماماً عن سمك جوانبه . أليس ممكناً أن نضغط هذه الجدران ونختزلها إلى أن تختفى من الوجود تماماً ومع ذلك يتبقى الفضاء الذى كانت تضمه هذه الجدران ؟ لا مرء فى أن عملية التحديد هذه أمر طبيعى جداً وهكذا يتبقى لدينا فكراً الفضاء - دون ما حاجة إلى الصندوق - شيئاً واضحاً من تلقاء نفسه ، ولو أنه يبدو لنا وهماً إذا ما غاب عنا أصل هذا التصور . وهذا يفسر لماذا كره ديكارت أن يعتبر الفضاء شيئاً مستقلاً عن الأجسام المادية أعنى شيئاً يمكن أن يوجد دون المادة<sup>(١)</sup> ( وفى نفس الوقت لا يمنع هذا ديكارت من

---

(١) حاول كانت التخلّص من هذه الورطة فأنكر موضوعية الفضاء ، ولكن هذا الأمر لا يمكن أخذه على محمل الجد فامكانيات التخزين فى الفضاء وداخل الصندوق وأن كانت ملازمة له لها نفس الوجود الموضوعى الذى للصندوق نفسه وللأجسام التى توضع فيه .

اعتبار الفضاء تصوراً أساسياً فى هندسته التحليلية ) ولقد جرد اكتشاف وجود فراغ فى البارومتر الزئبقي آخر أنصار ديكرات من كل أسلحتهم ومع ذلك فلا سبيل إلى إنكار أنه حتى فى هذا الطور البدائى علق كثير من عدم الرضا والارتباب بتصور الفضاء أو بالفضاء على اعتباره شيئاً حقيقياً مستقلاً .

إن الطرق التى يمكن تبعاً لها حشد الأجسام فى الفضاء (الصندوق) هى فى الحقيقة موضوع بحث الهندسة الإقليدية ثلاثية الأبعاد ولو أن بناءها البديهي يخدعنا إذ يجعلنا ننسى أنها تتعلق بمواقف يمكن تحقيقها .

والآن إذا كان تصور الفضاء قد نشأ على هذه الصورة فإنه يكون أصلاً فى ضوء تجربة ملء الصندوق فضاءً « محدوداً » وعلى ذلك فهذا التحديد لا يبدو أساسياً لأنه واضح أنه يمكن دائماً تصور صندوق أكبر يمكن أن يحتوى الصندوق الأصغر وبهذه الطريقة يبدو الفضاء كشيء غير محدود .

ولن أحاول هنا تقصى نشأة تصورى الفضاء ثلاثى الأبعاد وطبيعته الإقليدية راجعاً بهما إلى تجارب بدائية نسبياً إنما أفضل على ذلك أن أستعرض من زوايا أخرى دور تصور الفضاء فى تقدم ونمو الفكر الفيزيائى .

إننا إذا وضعنا صندوقاً صغيراً ( ص ) ساكناً نسبياً داخل صندوق

الفارغ ويصبح نفس الفضاء الذى يحويهما ملكاً مشاعاً لهما . وإذا كان (ص) متحركاً بالنسبة إلى (ص) يتعقد الأمر ويميل المرء إلى اعتبار (ص) يتضمن دائماً نفس الفضاء ولكنه جزء متغير من فضاء (ص) وعند ذلك يصبح ضرورياً أن يختص كل صندوق بفضائه الخاص باعتباره غير محدود وأن نفرض أن هذين الفضاءين يتحركان بالنسبة إلى بعضهما البعض .

ويبدو لنا الفضاء قبل أن تتمثل تماماً هذا التعقيد كأنه وسط غير محدود أو وعاء تهيم فيه الأجسام المادية سابقة . ولكن أصبح الآن لزاماً علينا أن نتذكر أن هناك عدداً لا حصر له من الفضاءات التى تتحرك بالنسبة إلى بعضها البعض . وتصور الفضاء باعتباره شئ موجود موضوعياً ومستقلاً عن بقية الأشياء تصور يرجع إلى فكر ما قبل العلم بخلاف فكرة وجود عدد لا نهائى من الفضاءات تتحرك بالنسبة إلى بعضها البعض . فهذه الفكرة الأخيرة تفرض نفسها منطقياً ولكنها - وهذا أمر فى غاية الغرابة - لم تلعب أى دور هام حتى فى الفكر العلمى .

الآن وقد وضع أمامنا الأصل السيكولوجى لتصور المكان يحق لنا أن نتساءل : ما هو الأصل السيكولوجى لتصور الزمان . . . ؟ لاشك فى أن هذا التصور مرتبط بمسألة « التذكرة » كما هو مرتبط بالتمييز بين التجربة الحسية واستعادة ذكرى هذه التجربة . ومن المشكوك فيه فى حد ذاته أن يكون التمييز بين التجارب الحسية واستعادة ذكرى هذه التجارب (أو

التخيل البسيط لها ) شيء قد أعطى لنا سيكولوجياً مباشرة . فكل منا قد عانى الشك فيما إذا كان قد كابد فعلاً إحساساً أو أنه حلم به فقط ومن المحتمل أن تكون القدرة على التمييز بين هذين البديلين نابعة من القدرة الخلاقة للمخ .

إننا نربط بين التجربة و «الذكرى» ونعتبرها أسبق بالمقارنة بالتجارب الراهنة» وهذا مبدأ ترتيبي ذهني لذكريات التجارب وإمكان تحقيق هذا المبدأ يعطينا التصور الذاتي للزمن أى ذلك التصور الذى يرجع إلى ترتيب تجارب الفرد .

ولكن ماذا نعنى بجعل تصور الزمن موضوعياً ؟ دعنا نتأمل مثلاً يوضح لنا ذلك . هب أن أحداً من الناس أ (أنا) شاهد البرق وأنه فى نفس الوقت شاهد سلوكاً للشخص ب ينم عن ارتباطه بنفس تجربته هو «مشاهدة البرق» هكذا يشترك أ ، ب فى تجربة مشاهدة البرق ، وعلى ذلك تتولد عند أ فكرة أن أشخاصاً آخرين يشتركون معه فى نفس التجربة وهكذا تصبح مشاهدة البرق بعد أن كانت تجربة شخصية محضة ، تجربة للآخرين (أو فى النهاية مجرد تجربة ممكنة الوجود) على هذا النحو نجد أن التفسير «أنها تبرق» الذى وعيناه أول الأمر كتجربة شخصية قد أصبح الآن يفسر أيضاً على أنه حادثه (موضوعية) وهى بهذا الشكل مثل أو رمز لكل الحوادث التى نعنيها عند الكلام عن «العالم الخارجى الحقيقى» .

لقد رأينا أننا مسوقون إلى أن نرتب تجاربنا ترتيباً زمنياً يجرى على هذا النحو : إذا كان (ب) متأخراً بالنسبة إلى (أ) ، (ح) متأخراً بالنسبة إلى (ب) يكون (ح) متأخراً بالنسبة إلى (أ) أيضاً (تتابع التجارب) ولكن ما هو وضع الحوادث التي ربطناها مع التجارب بهذا الخصوص . . . ؟ يبدو واضحاً لأول وهلة أن هناك ترتيباً زمنياً للحوادث يتفق مع الترتيب الزمني للتجارب . لقد كان هذا هو المتبع بوجه عام على غير وعى إلى أن ظهرت في الأفق شكوك خاصة<sup>(١)</sup> . وحتى نصل إلى فكرة العالم الموضوعى فلا نزال في حاجة إلى تصور بناء آخر . إن الحادثة ليست محددة الموقع بالنسبة إلى الزمن فقط بل وبالنسبة إلى المكان أيضاً .

لقد حاولنا فيما تقدم من السطور أن نصف كيف يمكن أن نربط سيكولوجياً بين تصورات : المكان والزمن والحادثة من ناحية والتجارب من الناحية الأخرى . وهذه التصورات من ناحية المنطق ابتكارات حرة للعقل البشرى . إنها أدوات للفكر القصد منها ربط التجارب فيما بينها بصلة حتى يمكن أن نحصيها جيداً . ومحاولة إدراك الأصول التجريبية التي نبعت منها هذه التصورات الأساسية يجد رهبها أن توضح لنا مدى تقيدها بهذه التصورات وبهذا الشكل نصبح على بينه من مدى حريتنا التي يصعب علينا غالباً عند الاقتضاء استغلالها استغلالاً معقولاً .

(١) فترتيب التجارب زمنياً تبعاً للوسائل السمعية مثلاً يمكن أن يختلف عن ترتيبها زمنياً تبعاً للوسائل البصرية بحيث يتعذر تطابق التتابع الزمني للحوادث مع التتابع الزمني للتجارب .

ولا زال أماننا اعتبار أساسى يجب إضافته إلى هذه الصورة وهو يتعلق بالأصل السيكولوجى لتصورات المكان - زمن - حادثة (وسنسميها بالاختصار شبه الفضائية على عكس التصورات من المحيط السيكولوجى) فلقد ربطنا الفضاء مع تجارب تستخدم الصناديق وترتيب الأجسام المادية فيها . وهكذا يفترض هذا التكوين لهذه التصورات سبق وجود تصور الأجسام المادية (أى الصناديق) وكذلك يلعب بنفس الطريقة الأشخاص الذين كان لزاما أن ندخلهم حتى يتكون التصور الموضوعى للزمن دور الأجسام المادية بهذا الخصوص ولذلك يبدو لى أن تكوين تصور الجسم المادى يجب أن يسبق تصوراتنا للمكان والزمان .

وكل هذه التصورات شبه الفضائية تتعلق فعلا بعصر ما قبل العلم جنبا إلى جنب مع تصورات من المجال النفسى مثل الألم والهدف والغرض ... إلخ ولكنه من سمات الفكر فى الفيزياء كما هو من خصائص الفكر فى العلم الطبيعى عامة أن يسعى من حيث المبدأ ألا يلجأ إلا إلى التصورات « شبه الفضائية » وحدها ، وأن يجتهد فى التعبير بوساطتها عن كل العلاقات على شكل قوانين . فعالم الفيزياء يجتهد أن يرد الألوان والنغمات إلى اهتزازات كما يجتهد عالم الفسيولوجى فى رد الفكر والألم إلى عمليات عصبية بشكل يستبعد العنصر النفسى بذاته (من حيث هو عنصر نفسى) من سلسلة الاتصال السببية للوجود . وهكذا لا يتدخل هذا العنصر فى أى مكان كحلقة مستقلة فى الإرتباطات السببية .

ولاشك أن هذا الوضع الذى يعتبر أن إمكان فهم كل العلاقات أمر مرهون باستعمال التصورات «شبه الفضائية» وحدها هو من حيث المبدأ ما يقصد التعبير عنه هذه الأيام «بالمادية» (طالما أن المادة قد فقدت دورها كتصور أساسى) .

ولكن : لماذا كان علينا أن ندحرج الأفكار والتصورات الأساسية عن الفكر فى العلم الطبيعى من علياء سمائها عند جبال أولب فى أحضان أفلاطون ومحاولين الكشف عن منبتها الأرضى . . . ؟ لعل ذلك كان أفضل وسيلة لتخليص هذه الأفكار وتحريرها من ربة الطلسم الذى ضرب عليها . وهكذا تحقق حرية أكبر فى تكوين الأفكار والتصورات . والفضل الأكبر فى ذلك يرجع إلى خالدى الذكر دافيد هيوم وأرنست ماك فهما اللذان سبقا الجميع إلى هذا الفهم الناقد .

لقد أخذ العلم عن فكر ما قبل العلم التصورات فضاء ، زمن ، والجسم المادى (مع الحالة الخاصة الهامة «الجسم الجاسىء» ، وحوورها وجعلها أكثر دقة فأينعت وكانت أولى ثمراتها المهمة هندسة إقليدس التى يجب أن لا تحجب صيغتها البديهية عن أعيننا منبتها التجريبى (إمكان إزاحة الأجسام عن بعضها البعض أو رصها فوق بعضها البعض) وعلى الأخص طبيعة الفضاء ثلاثية الأبعاد وطابعه الإقليدى فهذا كله أيضا تجريبى الأصل . (يمكن ملؤه كله «بمكعبات» متشابهة البناء) .

وتسامى تصور الفضاء كثيراً بعد أن اكتشفنا أنه ليس هناك أجسام

تامة الجساءة فكل الأجسام مرنة إن قليلاً أو كثيراً وتتغير أحجامها تبعاً لتغيير درجة حرارتها أيضاً . وعلى ذلك فالإنشاءات التي يجب وصف تطابقتها الممكنة بوساطة هندسة إقليدس لا يمكن تمثيلها بعيداً عن التصورات الفيزيائية . ولكن لما كانت الفيزياء آخر الأمر مضطرة إلى استخدام الهندسة في إقامة تصوراتها فإن المضمون التجريبي للهندسة لا يمكن تقريره أو اختباره إلا في إطار الفيزياء كلها .

ويجب أن لا يغيب عن بالنا في هذا الخصوص الفكرة الذرية (الذريات) وتصورها عن القابلية للانقسام المحدد لأن الفضاءات ذات الامتداد دون الذري لا يمكن قياسها . وتضطرنا الذريات أيضاً إلى التخلي من حيث المبدأ عن فكرة السطوح المحددة تماماً وأساتاتيكياً والتي تحد الأجسام الصلبة . وليس هناك إذا راعينا الدقة قوانين دقيقة حتى على مستوى الحيز الكبير للتشكيلات الممكنة للأجسام الجاسئة التي تتلامس .

وعلى الرغم من هذا لم يفكر أحد في التخلي عن تصور الفضاء لأنه كان يبدو مما لا يمكن الاستغناء عنه في مجموع نظام العلم الطبيعي ، وكان ، مرضياً جداً . ولقد كان ماك في القرن التاسع عشر هو الوحيد الذي فكر جدياً في حذف تصور الفضاء . عندما فكر في أن يستبدله بفكرة مجموع المسافات اللحظية بين كل النقط المادية (لقد حاول ذلك ابتغاء الوصول إلى فهم أكمل للقصور الذاتي) .



## المجال :

يلعب الفضاء والزمن في ميكانيكا نيوتن دوراً مزدوجاً ، فهماً أولاً يؤديان دور الحامل أو الهيكل لما يحدث في الفيزياء والذي تلند إليه وصف الحوادث عن طريق إحداثيات المكان والزمن . وتعتبر المادة من حيث المبدأ مكونة من « نقط مادية » تكون حركاتها الحوادث الفيزيائية . وعندما تعتبر المادة ملستمرة البناء ، لا يكون ذلك إلا مؤقتاً في تلك الحالات التي لا نريد أو لا نلتطبع أن نصف البناء الحبيبي . وفي هذه الحالة تعامل الأجزاء الصغيرة (عناصر الحجم) من المادة معاملة النقط المادية على الأقل طالما كنا نهتم بمجرد الحركات لا بالوقائع التي ليس ممكناً الآن ، أو لا فائدة ترجى من إسنادها للحركات (أى تغيرات درجة الحرارة أو العمليات الكيميائية) أما الدور الثانى للفضاء والزمن فقد كان يتلخص في أنهما «مجموعة قصورية» وكانت المجموعات القصورية تمتاز دائماً على كل مجموعات الإسناد الممكن تصورها بأن قانون القصور الذاتى صحيح بالنسبة لها .

والنقطة الأساسية فى كل هذا هى أن الحقيقية الفيزيائية - ونعتبرها ملتقطة عن الأشكاص الذين يكابدونها - تبين أنها تتكون على الأقل من حيث المبدأ من المكان والزمن من ناحية والنقط المادية دائمة الوجود من الناحية الأخرى والتي تتحرك بالنسبة للزمن والفضاء . ويمكن التعبير بشكل عنيف عن فكرة الوجود الملتقل للزمن والمكان على هذا النحو .

لو كان لزاماً أن تكفى المادة لبقى الزمن والمكان وحدهما (كنوع من الملرح للحوادث الفيزيائية) .

ولقد جاء تذييل هذه العقبة نتيجة لتقدم كان يبدو لأول وهلة عديم الصلة بمشكلة المكان - زمن . وأعنى به ظهور «تصور المجال» وغايته الأخيرة هي أن يحل من حيث المبدأ محل فكرة الجليم (النقطة المادية) . ولقد ظهر تصور المجال في هيكل الفيزياء الكلاسيكية على أنه تصور ملاعد في الحالات التي عولجت فيها المادة باعتبارها متصلا . مثال ذلك : عند معالجة توصيل الحرارة في جلم جاسيء توصف حالة الجلم بذكر درجة الحرارة في كل نقطة من نقطة عند كل لحظة محددة . وهذا يعنى رياضياً أن درجة الحرارة ء تصور على أنه تعبير رياضى (دالة) لإحداثيات المكان والزمن ز (مجال درجة الحرارة) ويمثل قانون توصيل الحرارة على أنه علاقة محلية (معادلة تفاضلية) تضم كل الحالات الخاصة لتوصيل الحرارة . ودرجة الحرارة هنا مثال بليط لتصور المجال فهى كمية (أو مركب كميات) تكون دالة للإحداثيات والزمن . وهناك مثال آخر هو وصف حركة اللائل . ففى كل نقطة من نقطة توجد فى أية لحظة سرعة توصف كمياً بمركباتها الثلاث <sup>بالثلاثة</sup> بالنسبة إلى محاور مجموعة إحداثيات (متجه) ومركبات اللرعة فى نقطة ما هنا أيضاً (مركبات المجال) دوال للإحداثيات (س ، ص ، ش) والزمن ز .

ومن مميزات المجالات التي ذكرناها أنها تحدث فقط داخل كتلة ذات

وزن . وهى تستخدم فقط لوصف حالة ما لهذه المادة . وتمشياً مع التطور التاريخى لتصور المجال نجد أنه لا يمكن أن يوجد المجال حيث لا توجد المادة . ولكن ظهر فى الربع الأول من القرن التاسع عشر أن ظواهر حركة الضوء والتداخل يمكن تفسيرها بوضوح مذهل باعتبار الضوء مجال موجى يشبه تماماً مجال الاهتزاز الميكانيكى فى جسم جاسىء مرن . وهكذا نشأت ضرورة إدخال مجال يمكن أيضاً أن يوجد فى «الفضاء الفارغ» فى غياب المادة ذات الوزن .

ولقد أدت بنا هذه الحالة إلى موقف غاية فى الإشكال . ذلك لأن تصور المجال فى أول ظهوره كان - تمشياً مع نشأته - مقصوراً على وصف حالات فى داخل الجسم ذى الوزن ، وكان هذا يبدو مؤكداً بقدر اقتناعنا بأن كل مجال يجب أن يعتبر حالة قابلة للتفسير الميكانيكى ، وكان هذا الأمر يفترض مقدماً وجود المادة ولهذا أصبحنا مضطرين حتى فى الفضاء الذى اعتبرناه حتى الآن خالياً إلى افتراض وجود شكل من المادة فى جميع أجزائه وسمى هذا الشكل الأثير .

ولقد كان تخلص تصور المجال من زعم ارتباطه بفكرة حامل ميكانيكى حدثاً من أهم الأحداث سيكولوجيا التى دفعت الفكر الفيزيائى إلى الأمام .

فقد اتضح خلال النصف الثانى من القرن التاسع عشر بوضوح متزايد مرتبط من أبحاث فرادى وماكسويل أن التعبير عن العمليات

الكهرومغناطيسية فى حدود المجال أفضل كثيراً من التغيير عنها على أساس التصورات الميكانيكية للنقط المادية . ولقد نجح ماكسويل بتطبيق فكرة المجال فى التنبؤ بوجود الأمواج الكهرومغناطيسية التى لم يكن تماثلها الأساسى مع أمواج الضوء موضع شك نظراً لأن سرعة كليهما واحدة . وتبعاً لهذا ابتلعت من حيث المبدأ الكهرباء الديناميكية علم البصريات ، وكان الأثر السيكولوجى لهذا التقدم الهائل هو أن اكتسب تصور المجال تدريجياً استقلالاً أكبر من مواجهة الهيكل المكينى للفيزياء الكلاسيكية .

ومع هذا فقد كان من المسلم به أول الأمر أن المجالات الكهرومغناطيسية يجب تفسيرها على اعتبارها حالات للأثير وحاول العلماء بكل همة ونشاط تفسير هذه الحالات ميكانيكياً . ولكن بعد أن تعثرت هذه المحاولات وباءت بالفشل بصورة مستمرة أخذ العلم يقلع تدريجياً عن هذه المحاولات . ولو أن الاقتناع بأن المجالات الكهرومغناطيسية لا مناص من اعتبارها حالات للأثير ظل باقياً . وكان هذا هو الموقف حتى مطلع هذا القرن .

ولقد قامت فى أعقاب نظرية الأثير هذه الأسئلة : كيف يسلك الأثير من وجهة النظر الميكانيكية بالنسبة إلى الأجسام ذات الوزن ؟ هل يلعب دوراً فى حركات الأجسام أم تظل أجزاءه فى حالة سكون بالنسبة إلى بعضها البعض ؟ . ولقد أجريت تجارب فذة للإجابة على هذه الأسئلة

ووجدنا أن سر بهما يساوي سرعة الضوء . . . . .  
الثابتة تبعاً لحركة الأرض اللثوية و «أثر دوبلر» أى تأثير الحركة اللثوية  
للنجوم الثابتة على تردد الضوء الذى يصل إلينا منها بالمقارنة بالترددات  
المعروفة للإرسال . ولقد استطاع ه . أ لورنتز تفليس جميع هذه الأمور  
والتجارب ما عدا واحدة هى تجربة ميكلن - مورلى - على أساس أن  
الأثير لا يشترك فى حركة الأجسام ذات الوزن وأن أجزاءه لا تتحرك  
إطلاقاً بالنسبة إلى بعضها البعض . وهكذا ظهر الأثير كما لو كان  
تجليداً للفضاء اللاكن إطلاقاً . ولكن أبحاث لورنتز ذهبت إلى أبعد من  
ذلك فقد فلرت كل العمليات الكهرومغناطيلية والبصرية داخل المادة ذات  
الوزن والتى كانت معروفة فى ذلك الحين على أساس أن تأثير الأجسام  
ذات الوزن على المجال الكهربائى - والعكس - راجع إلى مجرد أن  
الجسيمات التى تكون المادة تحمل شحنات كهربائية تشترك مع الجسيمات  
فى الحركة . أما فيما يتعلق بتجربة ميكلن - مورلى فقد أوضح لورنتز  
أن نتيجتها لا تتعارض على الأقل مع نظرية الأثير اللاكن .

وعلى الرغم من هذه الإنتصارات الرائعة لم تكن حالة النظرية  
مرضية تماماً للأسباب التالية . أن الميكانيكا الكلاسيكية - وليس هناك  
شك فى أنها تتفق والواقع - كتقريب أول تعلمنا تكافؤ كل المجموعات  
القصورية أو «الفضاءات» القصورية لصياغة القوانين الطبيعية أو عدم تغير  
هذه القوانين عند الانتقال من مجموعة قصورية إلى أخرى . وتعلمنا

«التجارب» الكهرومغناطيلية والبصرية نفس الشيء بدقة فائقة فى حين أن أساس النظرية الكهرومغناطيلية يعلمنا أن مجموعة قصورية خاصة يجب أن تعطى الأفضلية وهى الأثير المضىء اللاكن . وهذه النظرة التى انطوى عليها الأساس النظرى كانت غير مرضية إلى أبعد الحدود فهل هناك تعديل لهذا الأساس يجعل - كما فى الميكانيكا الكلاسيكية - تكافؤ المجموعات القصورية حقيقة واقعية (مبدأ النسبية الخاصة) . . . ؟

إن الجواب على هذا اللؤال هو نظرية النسبية الخاصة ، وتحتمل من نظرية ماكوليل - لورنتز بفرض ثبوت سرعة انتقال الضوء فى الفضاء الخالى . وحتى يكون هناك توافق تام بين هذا وبين تكافؤ المجموعات القصورية (مبدأ النسبية الخاص) لابد من التكلى عن فكرة الطابع المطلق للآنية . وبالإضافة إلى ذلك لابد من تطبيق تحويلات لورنتز لإحداثيات المكان والزمن عند الانتقال من مجموعة قصورية إلى أخرى . إن كل مضمون النظرية النسبية الخاصة يتضمنه هذا الفرض : « جميع قوانين الطبيعة لا تتغير بالنسبة لتحويلات لورنتز » . وأهم ما فى هذا القيد هو أنه يحد قوانين الطبيعة الممكنة بصورة محددة واضحة المعالم .

والآن ما هو وضع نظرية النسبية الخاصة بالنسبة إلى مشكلة الفضاء . . . ؟

أولاً يجب أن نحذر الرأى القائل بأن رباعية أبعاد الحقيقة أدخلت حديثاً لأول مرة بواسطة هذه النظرية فى الفيزياء فحتى فى الفيزياء

الحركسيه ذات احادته يحدد موضعها باربعه اعداد . تاريخه إحداثيات مكانية وإحداثى زمنى . وعلى ذلك كان مجموع الحوادث الفيزيائية موسداً فى متنوع مستمر رباعى الأبعاد ؛ ولكن هذا المتصل الرباعى الأبعاد ينقسم موضوعياً تبعاً للميكانيكا الكلاسيكية إلى زمن أحادى الأبعاد وإلى قطاعات مكانية ثلاثية الأبعاد . ويحتوى الفريق الأخير منها على الحوادث الآتية وهذا الانقسام واحد بالنسبة لكل المجموعات القصورية . وتزامن حادثتين معينتين بالنسبة إلى مجموعة قصورية واحدة يعنى آتية هاتين الحادثتين بالنسبة إلى كل مجموعات الإسناد القصورية . وهذا هو المعنى الذى نقصده عندما نقول إن الزمن فى الميكانيكا الكلاسيكية مطلق ولكن الزمن من وجهة نظر نظرية النسبية الخاصة ليس كذلك . صحيح أن جماع الحوادث الآتية مع حادثة مختارة قائم بالنسبة إلى مجموعة قصورية خاصة ولكن لم يعد مستقلاً عن اختيار مجموعة الإسناد . إن المتصل الرباعى الأبعاد لم يعد الآن قابلاً للانقسام موضوعياً إلى قطاعات كل منها يحوى حوادث آتية . إن « الآن » تفقد بالنسبة للعالم الذى هو امتداد فضائى ، معناها الموضوعى ولأجل هذا يجب اعتبار الزمن والمكان متصلين رباعى الأبعاد غير قابل للانقسام موضوعياً . إذا كنا نريد أن نعبر عن مضمون العلاقات الموضوعية دون تعسفات اتفاقية غير ضرورية .

ولما كانت نظرية النسبية الخاصة قد أوضحت التكافؤ الفيزيائى لكل المجموعات القصورية فقد أثبتت أن فرض الأثير الساكن لا محل له .

وعلى ذلك أصبح ضرورياً أن تتخلى عن فكرة أن المجال الكهرومغناطيسى يجب أن يعتبر كمجرد حالة لحامل مادي . وهكذا دخل المجال من أوسع الأبواب وأصبح عنصراً لا يستغنى عنه فى الوصف الفيزيائى له نفس الأهمية التى لتصور المادة فى نظرية نيوتن .

لقد وجهنا جل اهتمامنا حتى الآن إلى الوقوف على أوجه التحوير والتعديل الذى أدخلته نظرية النسبية الخاصة على تصورى المكان والزمن . ودعنا الآن نلقى نظرة على العناصر التى نقلتها هذه النظرية عن الميكانيكا الكلاسيكية . هنا أيضاً لا تكون القوانين الطبيعية صحيحة إلا إذا اتخذنا مجموعة قصورية أساساً لوصف الزمن مكان . إن مبدأ القصور ومبدأ ثبوت سرعة الضوء صحيحان بالنسبة إلى مجموعة قصورية فقط ، ولا يمكن أن تكون قوانين المجال أيضاً صحيحة أو ذات معنى إلا بالنسبة إلى المجموعات القسورية فقط ، وهكذا كما فى الميكانيكا الكلاسيكية نجد أن المكان هنا أيضاً مركبة مستقلة فى تمثيل الحقيقة الفيزيائية فإذا تخيلنا زوال المادة والمجال بقى المكان القصورى أو على الأدق بقى هذا المكان والزمن الذى يتصل به . إن الفكرة السائدة عن البناء الرباعى الأبعاد (فضاء منكوفسكى) هو أنه حامل للمادة والمجال أما الفضاءات القسورية مع الأزمنة المتصلة بها فمجرد مجموعات إحدائية ممتازة تتصل أو تترابط معاً بواسطة تحويلات لورنتز الخطية . وحيث إنه لم يعد يوجد فى هذا البناء رباعى الأبعاد أى قطاع يمثل «الآن» موضوعياً فإن تصورى الحدوث



والصيورة لِم يتوقف أو يلغيا تماما ولكنهما تعقدا للغاية وعلى ذلك يبدو طبيعياً جداً أن نعتبر الحقيقة الفيزيائية وجوداً رباعى الأبعاد بدلا من اعتبارها كما فعلنا حتى الآن تطوراً لوجود ثلاثى الأبعاد .

وهذا الفضاء الجاسىء رباعى الأبعاد فى نظرية النسبية الخاصة هو إلى حد ما نظير رباعى الأبعاد لأثير لورنتز الجاسىء ثلاثى الأبعاد وبالنسبة إلى هذه النظرية أيضا نرى أن مايلى صحيح : إن وصف الحالات الفيزيائية يفترض أن المكان موجود من قبل وأن وجوده مستقل ، وهكذا نجد أنه حتى هذه النظرية لا تبدد ضيق ديكارت فيما يتعلق بالوجود المستقل أو «الأولى» «حقا للفضاء الفارغ» إن الهدف الحقيقى للمناقشة الأولية التى قدمناها هنا هو أن نوضح إلى أى مدى تغلبت نظرية النسبية العامة على هذه الشكوك .

### تصور الفضاء فى نظرية النسبية العامة

لقد نشأت هذه النظرية أصلا من محاولة لفهم تساوى الكتلة القصورية والكتلة الجاذبية . والآن دعنا نبدأ من مجموعة قصورية س<sub>1</sub> فضاؤها من وجهة النظر الفيزيائية فارغ أو بعبارة أخرى لا يواجه فى الجزء من الفضاء محل الاعتبار أية مادة (بالمعنى المعتاد) ولا أى مجال (بالمعنى المقصود فى نظرية النسبية الخاصة) وهب أن هناك بالنسبة إلى س<sub>1</sub> مجموعة إسناد أخرى س<sub>2</sub> تتحرك بعجلة منتظمة . وعلى ذلك لا تكون س<sub>2</sub> بهذا الشكل مجموعة قصورية فبالنسبة إلى س<sub>2</sub> سوف تتحرك

كل كتلة اختبارية بعجلة مستقلة عن طبيعتها الفيزيائية والكيميائية وعلى ذلك يكون هناك بالنسبة إلى س<sub>٢</sub> حالة هي على الأقل تقرب أول إلى مجال الجاذبية . وهكذا يكون التصور التالي متفقاً مع الوقائع المشاهدة :  
إن س<sub>٢</sub> تكافئ أيضاً « مجموعة قصورية » ولكن يوجد بالنسبة لها مجال جاذبي (متجانس) ( لا داعى للتعرض لمصدره هنا ) وهكذا تفقد المجموعة القصورية مغزاهما الموضوعى عندما يتدخل المجال الجاذبي فى هيكل الموضوع إذا سلمنا بأن «مبدأ التكافؤ» هذا يمكن أن يمتد إلى أية حركة نسبية كانت لمجموعة الإسناد . إننا إذا استطعنا أن نضع نظرية متماسكة على أساس هذه الأفكار فإنها ستتفق تلقائياً مع حقيقة تساوى الكتلة الجاذبية والكتلة القصورية وهي حقيقة تؤيدها التجربة بقوة .

ومن وجهة النظر رباعية الأبعاد يناظر الانتقال من س<sub>١</sub> إلى س<sub>٢</sub> تحويلاً لا خطياً للإحداثيات الأربعة وهنا يواجهنا هذا السؤال : أى أنواع التحويلات الخطية هو المسموح به ؟ أو كيف يمكن تعميم تحويل لورنتز . . . ؟ وللإجابة على هذه السؤال يعتبر ما يلي حاسماً :

إننا نخص المجموعة القصورية فى النظرية الأسبق بهذه الخاصية تقاس الفروق بين الإحداثيات بقضبان القياس الجاسئة الثابتة وتقاس الفروق فى الزمن بالساعات الساكنة . وأول هذين الفرضين يكمله فرض آخر ينص على أن نظريات إقليدس عن الأطوال تنطبق على عمليات القياس بالقضبان الساكنة . ونستطيع أن نستدل بسهولة من نتائج نظرية

النلبية الخاصة على أن هذا التفجير الفيزيائي المباشر للإحداثيات يعتبر مفقوداً بالنسبة إلى مجموعة الإسناد س<sub>٣</sub> التي تتحرك بعجلة بالنسبة إلى المجموعة س<sub>١</sub> . ولكن إذا كان هذا هو الوضع فإن الإحداثيات الآن لا تعبر إلا عن نظام أو رتبة مماسة أو استمرار الفضاء ، وعلى ذلك أيضاً تعبر عن الرتبة البعدية للفضاء ولكنها لا تعبر عن أية خاصية من خواصه القياسية . وهكذا نجد أنفسنا ملقنين إلى أن نمد التحويلات إلى تحويلات تحكومية ملتزمة<sup>(١)</sup> وهذا يلتوجب المبدأ العام للنلبية :

« يجب أن تكون القوانين الطبيعية - متعددة التغير مع التحويلات التحكومية الملتزمة للإحداثيات » وهذا المطلب (مرتبطاً مع مطلب توفر أكبر بلاطة منطقية ممكنة للقوانين يحد القوانين الطبيعية العامة محل الاعتبار بأقوى مما كان في مبدأ النلبية الخاصة .

وتقوم هذه اللللة من الأفكار أساساً على اعتبار المجال تصوراً ملتقلاً لأن الأحوال اللائدة بالنسبة إلى س<sub>٣</sub> تفلر على أنها مجال جاذبي دون أن تثار ملألة وجود الكتل التي ينشأ عنها هذا المجال . وبفضل سلللة الافكار هذه يمكن أيضاً أن نفق على سبب كون قوانين المجال الجاذبي البحت أقوى من حيث الاتصال المباشر بفكرة النلبية العامة من قوانين المجالات التي من نوع عام (عندما يكون مثلاً هناك مجال كهرومغناطيلي) .

---

(١) قد نفى طريقة التعبير غير الدقيقة هذه بالغرض المطلوب هنا .

ولدينا سند قوى إذ نفرض أن فضاء منكوفلكى الخالى من المجال  
 يمثل حالة خاصة ممكنة فى القانون الطبيعى بل إنها فى الحقيقة أبسط حالة  
 خاصة يمكن تصورهما . ويتميز مثل هذا الفضاء من حيث طابعه القياسى  
 بأن  $\epsilon$  س<sub>١</sub><sup>٢</sup> +  $\epsilon$  س<sub>٢</sub><sup>٢</sup> +  $\epsilon$  س<sub>٣</sub><sup>٢</sup> هو مربع الفترة المكانية - مقيلاً  
 بوحدة القياس - بين نقطتين متقاربتين إلى ما لانهاية من قطاع ملتعرض  
 لشبه فضاء ثلاثى الأبعاد (نظرية فيثاغورث) بينما  $\epsilon$  س<sub>٤</sub> هو الفترة الزمنية  
 - مقيلاً بقياس مناسب للزمن - بين حادثتين تشتركان فى الإحداثيات  
 (س<sub>١</sub> ، س<sub>٢</sub> ، س<sub>٣</sub>) ومعنى هذا كله ببساطة هو أن مغزى موضوعياً  
 قياسياً قد أعطى للكمية :

$$\epsilon \text{ ف}^٢ = \epsilon \text{ س}^٢_١ + \epsilon \text{ س}^٢_٢ + \epsilon \text{ س}^٢_٣ - \epsilon \text{ س}^٢_٤ \quad (١)$$

كما اتضح ذلك من قبل بملاعدة تحويلات لورنتز ويقابل هذا الأمر  
 رياضياً شرط كون  $\epsilon \text{ ف}^٢$  لا متغير بالنسبة إلى تحويلات لورنتز .  
 والآن إذا أخذنا وفقاً للمبدأ العام للنسبية هذا الفضاء (انظر المعادلة  
 (١) لتحويل تحكى ملتزم للإحداثيات عندئذ يعبر عن الكمية ذات  
 المغزى الموضوعى  $\epsilon \text{ ف}^٢$  فى مجموعة الإحداثيات الجديدة بالعلاقة .

$$\epsilon \text{ ف}^٢ = \epsilon \text{ ح}^٢_١ + \epsilon \text{ ح}^٢_٢ + \epsilon \text{ ح}^٢_٣ \quad (١ أ)$$

اسى يجب ان نحصل على ما عوان اوسس م ، ن نحل اوسويق ١١  
١٢ . . . إلى ٤٤ وليست الحدود حم ق في هذه الحالة ثوابتاً بل دوال  
للإحداثيات يحددها التحويل التحكمي المختار . ومع ذلك فليست الحدود  
حم ق دوالاً تحكمية للإحداثيات الجديدة ولكنها مجرد دوال من نوع يجعل  
شكل المعادلة ( ١ أ ) من الممكن إعادة تحويله إلى شكل المعادلة ( ١ )  
بوساطة تحويل مستمر للإحداثيات الأربعة وحتى يمكن أن يحدث هذا  
يجب أن تحقق الدوال حم ق معادلات عامة معينة شرطية متعددة التغير  
اشتقها ريمان منذ أكثر من نصف قرن قبل مجيء نظرية النسبية ( شرط  
ريمان ) وتبعاً لمبدأ التكافؤ نصف المعادلة ( ١ أ ) بشكل متعدى التغير عام  
مجال جاذبي من نوع خاص عندما تحقق الدوال حم ق شرط ريمان .

تبعاً لما تقدم نجد أن قانون المجال الجاذبي البحت يجب أن يتحقق  
عندما يتحقق شرط ريمان ولكنه لا بد أن يكون أضعف وأقل تعقيداً من  
شرط ريمان . وبهذه الطريقة يتحدد تماماً عملياً قانون المجال البحت ولن  
نقدم هنا مبررات هذه النتيجة تفصيلاً (خطوات الوصول إليها) .

إننا الآن في وضع يسمح لنا أن نرى إلى أى مدى يحور الانتقال  
إلى نظرية النسبية العامة تصور الفضاء . لقد كان للفضاء (الزمكان) وفقاً  
للميكانيكا الكلاسيكية ونظرية النسبية الخاصة وجوداً مستقلاً عن المادة  
والمجال . وحتى يمكن أن نقوم بأى وصف لذلك الذى يملأ الفضاء  
ويعتمد على الإحداثيات يجب أن ننظر فوراً إلى الزمكان أو المجموعة

القصورية بخواصها القياسية على اعتباره موجوداً وإلا كان وصف « ذلك الذى يملأ الفضاء » لا معنى له<sup>(١)</sup> . ولكن تبعا لنظرية النسبية العامة من الناحية الأخرى ليس للفضاء فى مواجهة « ما يملأ الفضاء » الذى يعتمد على الإحداثيات وجوداً مستقلاً . وهكذا يمكن أن يوصف مجال جاذبى بحث فى حدود ح<sub>ق</sub> (كدوال للإحداثيات) يحل معادلات الجاذبية : إننا إذا تصورنا أن المجال الجاذبى أى الدوال ح<sub>ق</sub> قد أزيل فإنه لا يتبقى هناك فضاء من النوع (١) بل لا شىء على الإطلاق ولا « فضاء طوبولوجى » أيضا لأن الدوال ح<sub>ق</sub> لا تصف المجال وحده فقط ولكنها تصف فى نفس الوقت الخواص البنائية الطوبولوجية القياسية للمتغير . وفضاء من النوع (١) ليس من زاوية نظرية النسبية العامة فضاء بدون مجال بل حالة خاصة من فضاء ح<sub>ق</sub> ليس لها فى حد ذاتها معنى موضوعياً - لها قسم لا تعتمد على الإحداثيات - فليس هناك شىء من نوع الفضاء الخالى أى فضاء بدون مجال . أن الزمكان لا يدعى لنفسه وجوداً بذاته بل كمجرد صفة بنائية للمجال .

وهكذا لم يكن ديكارت بعيداً عن الصواب حينما اعتقد أنه يجب استبعاد وجود فضاء فارغ . إن هذه الفكرة تبدو حقاً شديدة السخف طالما أننا لا نرى الحقيقة الفيزيائية إلا فى الأجسام ذات الوزن . ولقد رأينا أننا

---

(١) إذا تخيلنا أن ما يملأ الفضاء « (أى المجال) قد أزيل يبقى لنا الفضاء المترى (القياسى) المتفق مع (١) الذى يمكن أن يحدد السلوك القصورى لجسم اختبار يوضع فيه .

لكى ندرك تماما اللب الحقيقي لفكرة ديكارت وكنهها استوجب الأمر أن نلجأ إلى فكرة المجال كممثل للحقيقة مرتبطة مع مبدأ النسبية العامة إذ ليس هناك مكان « خال من المجال » .

### النظرية المعجمة للجاذبية

وعلى ذلك أصبحت نظرية المجال الجاذبي البحت على أساس النظرية النسبية العامة فى متناول اليد لأننا نستطيع الاطمئنان إلى أن قضاء منكوفسكى الخالى من المجال المتفق قياساً مع (أ) بحيث أن يحقق القوانين العامة للمجال . ومن هذه الحالة الخاصة نحصل على قانون الجاذبية عن طريق تعميم خال عملياً من التحكم والخطوات التالية للنظرية لا يحددها بصورة لا نزاع فيها المبدأ للنسبية . لقد تمت عدة محاولات فى اتجاهات مختلفة خلال عشرات السنين القليلة الأخيرة وتشارك كل هذه المحاولات فى اعتبار الحقيقة الفيزيائية مجالاً بل وأكثر من ذلك مجالاً هو تعميم للمجال الجاذبي يكون فيه قانون المجال بل وأكثر من ذلك مجالاً هو تعميم للمجال الجاذبي يكون فيه قانون المجال تعميماً لقانون المجال الجاذبي البحت . وبعد تمحيص طويل اعتقد أنى قد أهدتيت الآن<sup>(١)</sup> إلى

---

(١) يمكن تصوير التعميم كمايلى : ان المجال الجاذبي البحت حسب اشتقاقه من فضاء منكوفسكى الخالى له خاصية التماثل التى تعبر عنها :  $h_{\mu\nu} : h_{\nu\mu} = h_{\mu\mu} = h_{\nu\nu}$  . . . . . (الخ) والمجال المعمم من نفس النوع ولكن بدون خاصية التماثل هذه واشتقاق قانون المجال بمائل تماماً لاشتقاق الحالة الخاصة للجذب البحت .

الصيغة الطبيعية جداً لهذا التعميم ولكنى لم أستطع حتى الآن أن أقف على حقيقة ما إذا كان هذا القانون المعمم يقوى على الصمود أمام وقائع التجربة أم لا .

ومسألة قانون المجال الخاص ثانوية بالنسبة للاعتبارات العامة السابقة فالسؤال الرئيسى الآن هو : هل يمكن أن تصل بنا نظرية مجال من النوع الذى نتطلع إليه هنا إلى الهدف على الإطلاق ؟ ونعنى بالهدف نظرية تصف وصفاً كاملاً الحقيقة الفيزيائية بما فيها الفضاء رباعى الأبعاد على اعتبارها مجالاً . والجيل الحالى من علماء الفيزياء يميلون إلى الإجابة بالنفى على هذا السؤال حيث يعتقدون وفقاً للشكل الراهن لنظرية الكم أن حالة أية مجموعة فيزيائية ما لا يمكن أن تحدد مباشرة بل بطريق غير مباشر فقط بوساطة النص الإحصائى لنتائج القياس الممكن إجراؤها على المجموعة ويسود الاعتقاد بأن ازدواج الطبيعة الذى تؤكده التجارب (البناء الجسيمى والبناء الموجى) لا يمكن إدراك كنهة إلا بإضعاف تصور الحقيقة . وأعتقد أنه لا مبرر الآن مع معلوماتنا الراهنة لمثل هذا الإنكار النظرى البعيد الأثر وأنه يجدر بنا ألا نقنع عن متابعة المضى فى الطريق الذى مهدته أمامنا نظرية المجال النسبية حتى نهايته .



# الفهرس

## الجزء الأول

### نظرية النسبية الخاصة

الصفحة	الموضوع
٧	التصدير
٩	مقدمة
٣٩	المقدمة
٤٥	الفصل الأول : المعنى الفيزيائى للقضايا الهندسية
٤٩	الفصل الثانى : مجموعة الأحداثيات
٥٣	الفصل الثالث : المكان والزمان فى الميكانيكا الكلاسيكية
٥٦	الفصل الرابع : مجموعة الأحداثيات الجاليلية
٥٨	الفصل الخامس : مبدأ النسبية بالمعنى المقيد
	الفصل السادس : نظرية تركيب السرعات المستعملة فى
٦٢	الميكانيكا الكلاسيكية
	الفصل السابع : التناقض الظاهرى بين قانون انتشار الضوء
٦٣	ومبدأ النسبية

٦٧	فكرة الزمن في الفيزياء	: الفصل الثامن
٧٢	نسبية الآتية	: الفصل التاسع
٧٦	حول نسبية تصور المسافة	: الفصل العاشر
٧٨	تحويل لورنتز	: الفصل الحادى عشر
	سلوك الساعات وقضبان القياس المتحركة	: الفصل الثانى عشر
٨٤		
	نظرية محصلة السرعات (تجربة فيزو)	: الفصل الثالث عشر
٨٧		
٩١	القيمة الكاشفة للنظرية النسبية	: الفصل الرابع عشر
٩٣	النتائج العامة للنظرية	: الفصل الخامس عشر
٩٩	نظرية النسبية الخاصة والتجربة	: الفصل السادس عشر
١٠٥	فضاء منكوفسكى رباعى الأبعاد	: الفصل السابع عشر

## الجزء الثانى

### نظرية النسبية العامة

١١١	نظريا النسبية الخاصة والعامة	: الفصل الثامن عشر
١١٦	مجال الجاذبية	: الفصل التاسع عشر

- الفصل العشرون : تساوى كتلتى القصور والجاذبية  
(كحجة فى صف المبدء العام  
للنسبية) ١١٩
- الفصل الحادى والعشرون : ما هى أوجه النقص فى أسس  
الميكانيكا الكلاسيكية ونظرية  
النسبية الخاصة .. ؟ ١٢٢
- الفصل الثانى والعشرون : استنتاجات قليلة من مبدأ  
النسبية العامة ١٢٥
- الفصل الثالث والعشرون : سلوك الساعات وقضبان القياس  
على مجموعة إسنادتدور ١٣٠
- الفصل الرابع والعشرون : المتصل الاقليدى واللاإقليدى ١٣٥
- الفصل الخامس والعشرون : إحدائيات جاوس ١٣٩
- الفصل السادس والعشرون : المتصل الزمان والمكان فى  
نظرية النسبية الخاصة على  
اعتبار أنه متصل إقليدى ١٤٤
- الفصل السابع والعشرون : المتصل الزمانى الخاص بالنظرية  
النسبية العامة ليس متصلا إقليديا ١٤٧

١٥١	الفصل الثامن والعشرون : التعبير الدقيق عن مبدأ النسبية العام
١٥٥	الفصل التاسع والعشرون : حل مشكلة الجاذبية على أساس المبدأ العام للنسبية

### الجزء الثالث

#### تأملات فى الكون ككل

١٦٣	الفصل الثلاثون : الصعوبات الكونية فى نظرية نيوتن
١٦٦	الفصل الحادى والثلاثون : إمكان وجود كون منته ولكنة غير موجود
١٧٢	الفصل الثانى والثلاثون : بناء الفضاء للنظرية النسبية العامة

#### الملاحق

١٧٧	الملاحق الأول : اشتقاق بسيط لتحويل لورنتز
١٨٥	الملاحق الثانى : فضاء منكوفسكى رباعى الأبعاد

## الصفحة

## الموضوع

- الملحق الثالث : الإثبات التجريبي لنظرية النسبية العامة ١٨٧
- الملحق الرابع : بناء الفضاء تبعاً لنظرية النسبية العامة ١٩٩
- الملحق الخامس : النسبية ومشكلة الفضاء ٢٠٢